



Das Magazin für alle Bürger
Ausgabe 264

Dezember 2019

ggeiselberger

Silvester 2019



Foto: Simon Graf

Im Namen der Kreisstadt Altötting, des Stadtrates, der Stadtverwaltung und vor allem ganz persönlich, wünsche ich Ihnen, verehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger, ein ruhiges und besinnliches Weihnachtsfest 2019.

Für das Jahr 2020 wünschen wir Ihnen viel Glück, Gesundheit und Gottes Segen, verbunden mit einem herzlichen Dankeschön für das uns entgegengebrachte Vertrauen.

Herbert Hofauer

Herbert Hofauer
Erster Bürgermeister



Altötting erleben 2020
Wallfahrts- und Kulturkalender
mit Kurzführer und Orientierungsplan

BEILIEGEND: WALLFAHRTS- UND KULTURKALENDER

JANUAR 2020

	SO 05.01.20 20:00 Uhr	CHIEMGAUER VOLKSTHEATER BAUER SUCHT...
	DO 09.01.20 20:00 Uhr	DIE SCHÖNE UND DAS BIEST MUSICAL
	FR 10.01.20 20:00 Uhr	THE ORIGINAL USA GOSPEL SINGERS & BAND EUROPATOURNEE
	SA 11.01.20 19:00 Uhr	SCHWANENSEE RUSSISCHES KLASSISCHES STAATSBALLET
	MI 15.01.20 19:30 Uhr	AB IN DEN SÜDEN SCHLAGER-MUSICAL
	SA 18.01.20 15:00 Uhr	DSCHUNGELBUCH DAS MUSICAL
	FR 24.01.20 19:30 Uhr	SCHWARZWALDMÄDEL OPERETTENBÜHNE WIEN
	SA 25.01.20 20:00 Uhr	FASCHING IM FORUM IN ZUSAMMENARBEIT MIT BALL DER VEREINE GDBR
	SO 26.01.20 14:00 Uhr	KINDERFASCHING IM FORUM
	MO 27.01.20 14:00 Uhr	TANZNACHMITTAG FÜR SENIOREN
	DO 30.01.20 20:00 Uhr	THE 12 TENORS 12 JAHRE
TICKETS		INN-SALZACH-TICKET Hotline +49 (0) 8631 986111 www.inn-salzach-ticket.de EVENTIM Hotline +49 (0) 1806 570070 www.eventim.de

Anzeige

POLLETY NATURSTEIN

Grabdenkmäler und
Bildhauerarbeiten

Urnenwandbeschriftung
rechtzeitig zur Bestattung

Küchenarbeitsplatten
und Waschtische



Professionelle
Grabsteinreinigung

Beratung · Service · Qualität

Albert Pollety Steinmetz- u. Bildhauermeister, Steintechniker, Restaurator
Stinglhamerstraße 14 · 84503 Altötting · Tel. 08671-6590 · info@pollety-steine.de

www.pollety-steine.de

Anzeige

**Digitale Rechnungen in der Buchhaltung.
Versenden? Empfangen? Ablegen?
Kein Problem mit unseren Lösungen!**

**Frohe
Weihnachten**

**und
einen
»guten Rutsch«
ins neue Jahr**
wünschen Ihnen Ihre
DokumentenManager
der GFG SEIBT AG

Bedarfsanalysen, Software,
Hardware und Service für
Druck - Kopie - Fax - Scan.

RICOH

bei
www.gfgseibt.de

Telefon 0 86 79/98 79-0 | office@gfgseibt.de

GFG SEIBT AG Fuhrmannstr. 3 | 84508 Burgkirchen

Äußere Münchener Str. 68 | 83026 Rosenheim

GFG SEIBT AG



Die Stadt Altötting informiert

Ein aufrichtiger Dank zur Jahreswende:

2019: Ein erfolgreiches Jahr geht für unsere Stadt zu Ende.



Liebe Altöttingerinnen und Altöttinger!

In diesen Wochen des Advents geht wieder einmal ein für unsere Stadt sehr gutes Jahr seinem Ende entgegen. Auch das zurückliegende Jahr war wiederum ein sehr arbeitsintensiver Zeitraum, in dem es uns gelungen ist, wichtige neue Akzente für unsere Bürgerschaft zu setzen. Im heurigen Jahr haben wir die grundlegende Sanierung und Revitalisierung unseres historischen Bahnhofgebäudes erfolgreich abgeschlossen, die Erweiterung der Kindertagesstätte St. Martin an der Kreszentiaheimstraße wurde unter Einhaltung des Zeit- und Kostenrahmens fertiggestellt und feierlich eingeweiht und auch im Tiefbau eine Reihe von Maßnahmen abgewickelt. Insgesamt konnten wir erhebliche Mittel für unsere schöne Kreisstadt Altötting und ihre Infrastruktur investieren und wichtige Akzente setzen. Der Wohnungsbau in Form von Einfamilienhäusern, Doppel- und Reihenhäusern und Mehrfamilienhäusern hat sich in diesem vergangenen Jahr in Altötting hervorragend entwickelt. Das Kultur+Kongress Forum Altötting mit seinem umfangreichen Kultur- und Tagungsprogramm hat sich in der Zeit seines Bestehens zu einer echten Erfolgsgeschichte entwickelt. Die Entwicklung der städ-

tischen Finanzen gestaltet sich erfreulich und ermöglicht es uns, weitere Baumaßnahmen anzugehen. So haben wir heuer u. a. die Generalsanierung unserer Weiß-Ferdl-Mittelschule, die Sanierung des Rathauses und den Bau eines „Hauses der Vereine“ am Dultplatz auf den Weg gebracht. Die Planung für die notwendige Erweiterung unserer Kläranlage ist auf einem guten Weg und wird im nächsten Jahr umgesetzt werden, ebenso der Neubau der Mühldorfer Straße. Vieles gibt es, für das wir am Jahresende 2019 hier in Altötting von Herzen dankbar sein dürfen. Nun befinden wir uns bereits in den Haushaltsvorberatungen für das Jahr 2020, das seinerseits neue Aufgaben mit sich bringen wird.

Ich möchte am Ende dieses Jahres 2019 wiederum herzlichen Dank abstellen: an die staatlichen Förderstellen des Freistaates Bayern und der Bundesrepublik Deutschland, die uns erhebliche Zuschussmittel zur Verfügung gestellt haben, an die Mitglieder des Stadtrates und unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in städtischen Diensten, die wie jedes Jahr sehr gefordert waren, an alle Mitbürgerinnen und Mitbürger von Altötting, an unsere aktiven Vereine und Verbände, an alle Behörden und an alle ehrenamtlich tätigen Menschen, die uns auch in diesem Jahr 2019 wiederum hervorragend und nach Kräften unterstützt und beraten haben. Ich danke aber auch allen Steuerzahlern unserer Stadt, die mit Ihren Steuern diese erfolgreiche Arbeit erst ermöglichen. Gemeinsam ist es uns gelungen, unsere lebens- und lebenswerte Stadt Altötting weiter und sichtbar voranzubringen.

Ich wünsche Ihnen, liebe Altöttingerinnen und liebe Altöttinger, von ganzem Herzen eine gesegnete und friedliche Advents- und Weihnachtszeit, für das Neue Jahr Gesundheit, Glück und Gottes Segen!

Mit herzlichen Grüßen

Ihr

Herbert Hofauer
Erster Bürgermeister



LIEBE LESERIN, LIEBER LESER,

mit dieser Ausgabe ist das 22. Dutzend voll: 22 Jahre lang ist das „Stadtblatt Altötting“ erschienen und das Interesse an diesem Magazin für alle Bürger hält unvermindert an. „Stadtblatt Altötting“ – das bedeutet auch in Zukunft Monat für Monat aktuelle Informationen über das rege kulturelle, geschäftliche, politische und Vereins-Leben unserer schönen Stadt im Herzen Bayerns!

Herzlichen Dank den Leserinnen und Lesern für die große Resonanz, den Firmen, Geschäften und Vereinen für ihre Inserate, allen Organisationen und Autoren für die redaktionellen Beiträge und der Stadt Altötting für stets aktuelle Informationen.

„Stadtblatt Altötting“ – Damit auch 2020 in Altötting immer etwas los ist!

FROHE WEIHNACHTSTAGE UND EIN GLÜCKLICHES, GESUNDES 2020 WÜNSCHT

Gebr. Geiselberger GmbH Druckerei · Veredelung · Mailing Herausgeber Martin-Moser-Str. 23 · 84503 Altötting Telefon 08671 5065-0	Sonja Thoma Redaktion · Anzeigen Rudolf-Diesel-Str. 5 84556 Kastl Telefon 08671 880173
--	--

ggeiselberger



Anzeige



Wir schenken Ihnen
IHRE PERSÖNLICHE GRAVUR
nach Ihren Wünschen beim
Kauf eines Schreibgerätes!
(Anbieter gültig bis 31.12.2019)

**15 %
Rabatt auf alle
Schreibgeräte
ab 50,- €**

Durch eine persönliche Gravur
wird das Schreibgerät zu einem
individuellen Accessoire und einer
ganz besonderen Erinnerung!
Ein Geschenk mit bleibendem Wert!

fraundorfner BÜCHER
SCHREIBWAREN

MARIENSTRASSE 2a ■ 84503 ALTÖTTING

TEL - BÜCHER	0 86 71 - 51 72
TEL - SCHREIBWAREN	0 86 71 - 88 17 27
TELEFAX	0 86 71 - 1 21 25
E-MAIL	info@fraundorfner.de
WEB	www.fraundorfner.de

Altöttinger CityCARD

Anzeige



Wir wünschen allen
unseren Kunden
ein friedliches Weihnachtsfest

und fürs Neue Jahr
vor allem Gesundheit und
Frieden für unsere Welt

Ihre Familie Kreuzpointner

Kreuzpointner
Sägewerk · Hobelwerk · Holzhandlung

Lärchenholz
für Haus und Garten

Bauholz · Parkettböden · Laminatböden · Paneele · Profilbretter · trockene Schreinerware · Kanthölzer · Latten

G. & E. Kreuzpointner · Wiesmühle 2 · Altötting · Tel. 08671-6804

www.holz-kreuzpointner.de



Anzeige

Aktion „Bürger helfen Bürgern“

Im Rahmen der Aktion „Bürger helfen Bürgern“ versucht die Stadtverwaltung Altötting notleidenden und bedürftigen Mitbürgerinnen und Mitbürgern unserer Heimatstadt außerhalb der staatlichen, bzw. gesetzlich geregelten Hilfsmöglichkeiten, konkrete Hilfe im Einzelfall zukommen zu lassen. Dazu werden fortlaufend finanzielle Mittel benötigt. Die Stadtverwaltung bittet alle Einwohner, die Aktion durch eine Weihnachtsspende auf das städtische Konto

IBAN: DE66 7115 1020 0000 0016 10
BIC: BYLADEM1MDF

zu unterstützen. Bitte geben Sie bei Ihrer Überweisung das Kennwort „Bürger helfen Bürgern“, Ihren Namen und Ihre Adresse an und ob Sie eine Spendenquittung wünschen. Ein herzliches Vergelt's Gott im Voraus für Ihre Hilfe.



**Jetzt schon
ans **S**chenken
denken!**



Vereinbaren
Sie mit uns 
einen Termin

Freude bereiten
mit einem
Portraitfoto
vom Fachmann



FOTO • STUDIO • DIGITAL
STRAUSS europafoto

 ALTÖTTING • BAHNHOFSTRASSE 2
Telefon (0 86 71) 69 79 • www.foto-strauss.de

Anzeige



Altöttinger Tröpfle
Tillyplatz 13

Es treibt der Wind
im Winterwalde
die Flockenherde wie ein Hirt
und manche Tanne ahnt wie bald
sie fromm und lichterheilig wird.
Und lauscht hinaus: den weißen Wegen
streckt sie die Zweige hin – bereit
und wehrt dem Wind und
wächst entgegen
der einen Nacht der Herrlichkeit.
(Rainer Maria Rilke)

GESEGNETE WEIHNACHTEN

und Vergelt's Gott für Ihre Treue - wünscht Ihr Altöttinger Tröpfle Team

Altöttinger Tröpfle • Tillyplatz 13, 84503 Altötting • 08671/9997623 • Montag-Freitag: 9 - 18 Uhr/ Samstag: 9 - 13 Uhr • Adventssamstage 9 - 17 Uhr



Festliche Gottesdienste zu Advent und Weihnachten 2019

Marienandacht mit Einzelsegnung in der Gnadenkapelle: 14.00 Uhr
7./8.12.; 14./15.12.

Sonntag, 01.12. (1. Advent)

Heilige Messe: 7.00 Uhr in der Gnadenkapelle, mit Chor und Orgel
Roratemesse: 8.30 Uhr in der Stiftspfarrkirche, mit Orgel
Familienmesse: 10.00 Uhr in der Stiftspfarrkirche, musikalische Gestaltung durch die Altöttinger Kapellsingknaben und Mädchenkantorei unter der Leitung von Herbert Hager
Hl. Messe: 10.00 Uhr in der Basilika St. Anna, mit Chor und Orgel

Sonntag, 08.12. (2. Advent)

Heilige Messe: 7.00 Uhr in der Gnadenkapelle, mit Chor und Orgel
Roratemesse: 8.30 Uhr in der Stiftspfarrkirche, mit Orgel
Hl. Messe: 10.00 Uhr in der Basilika St. Anna, mit Chor und Orgel

Sonntag, 15.12. (3. Advent)

Heilige Messe: 7.00 Uhr in der Gnadenkapelle, mit Chor und Orgel
Roratemesse: 8.30 Uhr in der Stiftspfarrkirche, mit Orgel
Hl. Messe: 10.00 Uhr in der Basilika St. Anna, mit Chor und Orgel

Sonntag, 22.12. (4. Advent)

Heilige Messe: 7.00 Uhr in der Gnadenkapelle, mit Chor und Orgel
Roratemesse: 8.30 Uhr in der Stiftspfarrkirche, mit Orgel
Hl. Messe: 10.00 Uhr in der Basilika St. Anna, mit Chor und Orgel

Dienstag, 24.12. – Heiligabend (4. Advent)

Christmesse für Kinder:
15.00 Uhr Mariä Heimsuchung;
15.30 Uhr in der Basilika mit den Altöttinger Kapellsingknaben und der Mädchenkantorei;
16.30 Uhr St. Josef AÖ-Süd
Besinnliche Einstimmung mit der Schola Autingensis: 21.30 Uhr Basilika anschl. Christmette mit Volksliedern
Weihnachtsmusik mit der Musikkapelle Altötting: 21.30 Uhr am Kapellplatz, anschl. Christmette der Pfarrgemeinde: 22.00 Uhr in der Stiftspfarrkirche Weihnachtliche Blasmusik, 22.00 Uhr St. Josef AÖ-Süd, anschl. Christmette
Christmette mit Chor und Orgel: 24.00 Uhr in der Gnadenkapelle

Mittwoch, 25.12. – 1. Weihnachtstag

Festliche Pfarrmesse: 8.30 Uhr in der Stiftspfarrkirche, mit Orchester
Festliche Orchestermesse: 10.00 Uhr in der Basilika St. Anna und in der Stiftspfarrkirche
Weihnachtsvesper: 15.00 Uhr Stiftspfarrkirche, anschl. Ave in der Gnadenkapelle
Festliche Abendmesse: 19.00 Uhr Stiftspfarrkirche

Mittwoch, 26.12. – 2. Weihnachtstag

„Schimmelamt“: 7.00 in der Stiftspfarrkirche
Festliche Pfarrmesse: mit der Musikkapelle Altötting, 8.30 Uhr in der Stiftspfarrkirche
Festliche Orchestermesse: 10.00 Uhr in der Basilika St. Anna
Festliche Abendmesse: 19.00 Uhr, Stiftspfarrkirche

Weitere Termine online auf: www.altoetting.de/tourismus

Das aktuelle Kirchenmusikprogramm finden Sie auf:

<http://www.neueschatzkammer.de/de/kirchenmusikprogramm>



Anzeige



Haffke
kunsthandwerk
seit 1909



Infrarot-Heizungen

Redwell Store Süd Ost Bayern

- gesundes Raumklima
- angenehme Wärme
- Dekorativ flexibel
- Wartungsfrei und langlebig
- Ideal bei Altbauanierung oder Anbauten

Rahmen & Service rund um's Bild
Peter Armbruster
Otto Straße 4 - 84503 Altötting
Gewerbegebiet Süd
Montag - Freitag 9.00 - 17.00 Uhr u.n.V.
Tel. 0 86 71 /62 58
www.haffke.com

Wir wünschen
Ihnen frohe
Weihnachten
und ein gesundes
neues Jahr!



redwell
INFRAROT HEIZUNGEN

Anzeige



Advent-Angebote

Großes Weihnachts-Sortiment



Willow Tree
Zum Andenken



Willow Tree
Viel Liebe



Willow Tree
Liebenswürdigkeit

Willow-Tree Figuren
je **25,95 €**

Altöttinger CityCARD



84503 Altötting · Kapellplatz 20+22 · Tel.: 0 86 71 - 69 29
info@antonius-buchhandlung.de · www.antonius-buchhandlung.de

Die Freien Wähler Altötting stehen seit über 35 Jahren im Stadtrat von Altötting in der Verantwortung und wollen diese auch weiterhin für die Bürgerinnen und Bürger und zusammen mit ihnen übernehmen.

Dabei sind unsere Schwerpunkte – neben weiteren ehrenamtlichen Engagements wie Fest der Sinne, Kultur im Park, Energiesparwerk – besonders:

- Verkehrskonzept für Fußgänger, Radfahrer und Autos mit ÖPNV
- Schaffung günstigen Wohnraums, der ins Stadtbild passt



- gemeinsam das Stadtleben gestalten (Stadtfeste, Veranstaltungen)
- mehr Bürgerbeteiligung im öffentlichen Leben
- Attraktivität für Gewerbe, Wallfahrt und Tourismus steigern
- Sicherung und Ausbau einer nachhaltigen Energieversorgung

Damit Sie sich umfassend informieren können, wollen wir mit allen demokratisch gesinnten Wahlwerbern der verschiedenen Gruppierungen und Parteien eine gemeinsame Veranstaltung im Kultur+ Kongress Forum durchführen:

Sonntag, 19. Januar 2020, von 11 bis 16 Uhr

Die Nominierungsversammlung der Freien Wähler Altötting findet am

Mittwoch, 8. Januar, um 19 Uhr, im Haus des Sports

statt, zu der auch alle Altöttinger Bürgerinnen und Bürger, die keiner Partei angehören, herzlich eingeladen sind.

Ansprechpartner und Kontaktdaten finden Sie jederzeit unter www.fw-aoe.de oder telefonisch unter 1717 (Konrad Heuwieser) oder 4320 (Wolfgang Erdmann). Mail: konrad-heuwieser@t-online.de und info@physiotherapie-erdmann.de

Anzeige



 Herbert Hofauer 1. Bürgermeister	 Konrad Heuwieser stellv. Landrat 3. Bürgermeister	
 Wolfgang Erdmann Stadtrat	 Andrea Wibmer Stadträtin Familienreferentin	 Toni Dingl Stadtrat Umweltreferent
 Rosi Hermann Stadträtin Referentin für Raitenhart	 Tobias Klaffke Stadtrat	 Dr. Johann Kistler Stadtrat

Wir wünschen
allen
Bürgerinnen
und
Bürgern
der Stadt Altötting

**Gesegnete
Weihnachten
und ein
Gutes
Neues Jahr
2020**

Freie Wähler - Altötting / www.fw-aoe.de



**SA. 23. NOVEMBER -
SO. 15. DEZEMBER 2019**

**Eintritt
- frei -**



Öffnungszeiten:
Mo. - Do. von 14.00 - 20.00 Uhr,
Fr., Sa. und So. 11.00 - 20.00 Uhr

Tägl. um 17:00 Uhr Besuch des Hl. Nikolaus,
tägl. 17:00 und 19:00 Uhr Musikdarbietungen
und viele Aktionen für Kinder!

14. Dez. Nikolauswallfahrt

www.christkindlmarkt-altotting.de





Foto: Werbung & Druck Baumgartner

ALTÖTTINGER CHRISTKINDLMARKT 2019 50 Jahre im „Herzen Bayerns“ Die vorweihnachtliche Traumwelt

Altöttinger Christkindlmarkt noch bis Sonntag,
15. Dezember 2019

Altötting lebt den Advent

Der Altöttinger Christkindlmarkt feiert in diesem Jahr sein 50-jähriges Bestehen. Der Markt hat sich in den vergangenen 50 Jahren von einem kleinen, bescheidenen Markt zu einem Christkindlmarkt entwickelt, der weit über die Landkreisgrenzen, ja im gesamten Bundesgebiet bekannt ist.

Höchstes Lob und Zuspruch von den vielen Besuchern und Gästen ist dem Christkindlmarkt alljährlich gewiss. Ein Grund von vielen ist die einzigartige Lage des Christkindlmarktes auf dem Kapellplatz von Altötting, seine Ursprünglichkeit und sein breit gefächertes Angebot. „Wir kommen gerne und jährlich mehrmals weils so schee is“.

Sozusagen im „Herzen Bayerns“ ist er umrahmt von verschiedenen Kirchen und dem historischen Barockensemble rund um den Platz. Als zusätzlicher Glanzpunkt erstrahlt der Marienbrunnen mit seiner pyramidenförmigen Glasverkleidung im Zentrum des Christkindlmarktes. Wer sich aber am Christkindlmarkt stärken will findet beste Angebote und gemütliche Orte zum Ausruhen und zur Verköstigung.



**Geschenk-
Gutscheine**
„passen“ immer!



Wir ziehen Männer an.

100
1919 - 2019

Herrenmode Altötting
Inh. R. Hofauer

**Samstage im Advent
von 9 - 17 Uhr
durchgehend geöffnet**

**Wir freuen uns
auf Ihren Besuch!**

Neuöttinger Str. 15
84503 Altötting
Tel.: 0 8671 / 69 10
www.stelzl-herrenmo.de

Anzeige



Hans Lang
Ihr Juwelier am Tillyplatz

Inh. Christian Kern
Tillyplatz 11
84503 Altötting
Telefon 0 86 71 / 52 01

An den
Weihnachtssamstagen
sind wir
von 8.⁴⁵ bis 17.⁰⁰ Uhr
für Sie da!

Öffnungszeiten:
Mo - Fr 8.⁴⁵ - 18.⁰⁰ Uhr
Eigene Parkplätze hinter dem Haus

Tanzanit

*Weihnachten
naht...*

PALIDO
JUWELEN

Wir wünschen allen unseren Kunden ein
gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes friedvolles 2020.

Ihr Christian Kern mit Team

Vielfalt und Qualität

Der Altöttinger Christkindlmarkt bezieht seinen guten Ruf auch aus dem sorgsam ausgewählten Angebot der Händler und Fieranten. Von Kunsthandwerksständen, weihnachtlichen Geschenken und Bastelartikeln bis hin zu kulinarischen Köstlichkeiten finden die Besucher ein breites und anspruchsvolles Angebot.

Durch die verzweigten Gassen und Rundwege des pittoresken Marktes findet der Besucher immer wieder neue interessante Einblicke zu den Ständen. Gerade für Krippenfreunde hat der Markt und die umliegenden Devotionalienläden ein breites, gut sortiertes Angebot zu bieten.



Foto: Werbung & Druck Baumgartner



Anzeige

Täglich unterhaltsames Rahmenprogramm

Ein breit gefächertes Rahmenprogramm erklingt auf der großen Veranstaltungsbühne täglich um 17:00 und 19:00 Uhr, am Wochenende auch schon um 14:00 Uhr. Es wird von regionalen Schülergruppen und auswärtigen Künstlern, Gruppen und Musikern gestaltet und von hochklassigen Konzerten im Umfeld des Christkindlmarktes ergänzt.

Täglich kommt der Nikolaus

Die zahlreichen Angebote speziell für Kinder, vom Weihnachtskarussell über den täglichen Besuch des Nikolauses ab Fr. 29.11.2019 mit seinen Engeln bis zur „Traumzeit“ in der mongolischen Jurte, sind wichtiger Bestandteil des Christkindlmarktes.

Auch die lebende Krippe mit Esel, Schaferl und Figuren der hl. Familie sind Anziehungspunkt für Groß und Klein.

„Lichterglanz“



zum Jubiläum

Jeden Mittwoch um 18:00 Uhr erstrahlen die Barockfassaden und nehmen die Besucher mit in eine Welt voller Lichterglanz.

Motive erstrahlen, Lichterfontänen sprühen und Christbäume verzaubern mit ihrem Lichtschein den Kapellplatz.

Mit Unterstützung der Sparkasse Altötting-Mühldorf



Foto: Werbung & Druck Baumgartner

Anzeige

Weihrauch-Manufaktur und Museum

Vorträge & Führungen

Wir danken für das große Interesse, die zahlreichen Besuche und unserem geschätzten Team für großes Engagement und Freude.

Weihrauch Duftharze Duftprodukte
Räuchermischungen Kräuter
Museale Geschenke

Kilwing Kapellplatz 2 84503 Altötting
Ladenzeile Hotel zur Post
info@kilwing.eu 0 86 71 95 71 06 0



Nikolauswallfahrt

Die neue und beliebte Tradition der Nikolauswallfahrt zur Gnadenmutter findet erneut am 14. Dezember statt. Um 15:00 Uhr nach der Vorstellung auf der Marktbühne folgt eine Andacht mit Prälat und Wallfahrtsrektor Günther Mandl in der Gnadenkapelle. Der Umzug der Nikoläuse durch den Markt mit der Verteilung von Gaben als Abschluss erfreut die Kinder und die Erwachsenen.

Lichterglanz zum Jubiläum

An 3 Mittwochstagen jeweils um 18:00 Uhr der Marktzeit erstrahlt der Markt und die umgebenden Barockgebäude in außergewöhnlichem Glanz. Leuchtschalen, Lichtfontänen, Laserlicht an Gebäuden bringt den Besuchern durch die Mithilfe der Sparkasse Altötting-Mühldorf ein zusätzliches Christkindlmarkterlebnis.

Krippenspaziergang

Die Advents- und Weihnachtszeit ist die Zeit im Jahr in der man Beschaulichkeit und Entspannung einkehren lässt. Der Altöttinger Krippenspaziergang 2019 lädt zum Staunen ein und präsentiert Krippen in unterschiedlichster Machart in verschiedenen Kirchen oder in den Schaufenstern von Altöttinger Betrieben.

Große Jubiläums-Krippenausstellung

Seit Samstag, 23. November bis Sonntag, 15. Dezember 2019 findet im Kongregationssaal die große Krippenausstellung zum 100-jährigen Jubiläum statt. Die Krippenfreunde Altötting zeigen über 50 Krippen mit orientalischen, neapolitanischen und bayerischen Darstellungen.

Anzeige

Wir wünschen Ihnen allen
ein wunderschönes
Weihnachtsfest
mit leuchtenden Kinderaugen!
Ihr Team der Spielwelt Schütz



Spielwelt SCHÜTZ

Lohgerberstr. 15
84524 Neuötting
Tel. 08671-928810-0
Fax 08671-928810-33
www.spielwelt-schütz.de

Burghäuser Str. 2
84503 Altötting
Tel. 08671-5633
Fax 08671-889603
Inh.: Markus Schütz

vedes point
FAMILY STORE



Altöttinger Christkindlmarkt noch bis Sonntag, 15. Dezember 2019

Montag bis Donnerstag von 14 bis 20 Uhr, Freitag bis Sonntag von 11 bis 20 Uhr

Rahmenprogramm 2019

Sa. 07.12.

14:00 Uhr Chor „Viva la Musica“, Leitung: Marianne Wallner
17:00 Uhr Altöttinger Hofmusik, Leitung: Karlmann Kanzler
19:00 Uhr Mele Ukes – Weihnachtliche Lieder von den „Frohen Ukulelespielern“

So. 08.12.

14:00 Uhr Bläsergruppe der Musikkapelle Altötting
17:00 Uhr Gesangsduo „Drent und Herent“ – „Vorweihnachtliches Singa und Spuin“
19:00 Uhr „Romantic Sax“ Birgit Forstpointner & Bernd Gabel – „Swingin X-Mas“

Mo. 09.12.

17:00 Uhr Bläsergruppe „Altes Blech“, Leitung: Waldemar Zichler
19:00 Uhr Shanty-Chor „Inn-Salzach-Möwen“, Leitung: Elisabeth Hoynatzky

Di. 10.12.

17:00 Uhr Bläsergruppe „Altes Blech“, Leitung: Waldemar Zichler
19:00 Uhr Schlödl-Musi Weisenbläser

Mi. 11.12.

17:00 Uhr Altöttinger Hofmusik, Leitung: Karlmann Kanzler
18:00 Uhr „Lichterglanz“ auf dem Kapellplatz
19:00 Uhr Sinner Men – Schüler der Berufsfachschule für Musik Altötting e.V.

Do. 12.12.

17:00 Uhr Chor der Kita Franziskushaus
19:00 Uhr Sinner Men – Schüler der Berufsfachschule für Musik Altötting e.V.

Fr. 13.12.

17:00 Uhr Gesangsduo „Drent und Herent“ – „Vorweihnachtliches Singa und Spuin“
19:00 Uhr Winston & Vitja – Singer-Songwriter

Sa. 14.12.

14:00 Uhr Bläsergruppe der Musikkapelle Altötting
15:00 Uhr NIKOLAUSWALLFAHRT
17:00 Uhr Altöttinger Hofmusik, Leitung: Karlmann Kanzler
19:00 Uhr Bläsergruppe der Musikkapelle Altötting Bühne und Rathaus

So. 15.12.

14:00 Uhr Winston & Vitja – Singer-Songwriter
17:00 Uhr Altöttinger Hofmusik, Leitung: Karlmann Kanzler Bühne u. Rathaus
19:00 Uhr Bläsergruppe der Musikkapelle Altötting



Foto: Werbung & Druck Baumgartner

Fieranten und Ständeplan

Der Altöttinger Christkindlmarkt bietet ein breites Spektrum von Fieranten mit einem vielfältigen Angebot. Auch in diesem Jahr sind 82 Stände von 62 Fieranten belegt. Kunsthandwerk, Kunstgewerbliches, Handwerksarbeiten, Geschenkartikel und ein großes Weihnachtskrippenangebot sowie deren Zubehör geben dem Altöttinger Christkindlmarkt ein Alleinstellungsmerkmal unter den Weihnachtsmärkten. Aber auch kulinarische Genüsse, die auf einem Christkindlmarkt nicht fehlen dürfen, sind zahlreich vertreten.

Bühnenbetreuung durch Rainer Baumgartner

Auch in diesem Jahr übernimmt Rainer Baumgartner die Moderation sowie die tontechnische Betreuung des Rahmenprogramms auf der Christkindlmarktbühne. Bereits seit einigen Jahren hat er die Aufgabe der Programmplanung inne, heuer fungiert er bei den täglichen Darbietungen zudem noch als Gastgeber für die beteiligten Musikgruppen und als technischer Leiter für deren Darbietungen.

Anzeige

*Frohe Weihnachten,
viel Glück und
Gesundheit
sowie Gottes Segen
im Neuen Jahr
wünschen*

*Malermeister Michael
und Franz*

Spermann

mit Familie

Anzeige

Vandrobium
Michael Kiermayer | Gartenbau

Die hohen Tannen atmen heiser
im Winterschnee, und hauchiger
schmiegt sich sein Glanz um alle Reiser.
Die weißen Wege werden leiser,
die trauten Stuben lauschiger.

Da singt die Uhr, die Kinder zittern:
Im grünen Ofen kracht ein Scheit
und stürzt in lichten Lohgewittern,
und draußen wächst im Flockenflittern
der weiße Tag zur Ewigkeit.

Rainer Maria Rilke

In diesem Sinne
wünsche ich Ihnen und Ihrer Familie
ein frohes Weihnachtsfest und a
wirklich staade Zeit.

Meinen Dank für Ihr Vertrauen
verbinde ich mit den besten Wünschen
für ein gesundes und glückliches neues
Jahr 2020!

Beckstr. 16 84503 Altötting
www.vandrobium.de
Fon 0173 – 65 13 945
08671 – 88 31 05
Fax 08671 – 88 31 06
info@vandrobium.de

Der Sternenhimmel: Kinderträume in der Jurte

Mit dem Sternenhimmel in der mongolischen Jurte setzt der Altöttinger Christkindlmarkt einen einzigartigen Akzent. Hier wird gemeinsam gesungen, gemalt, erzählt und geträumt. Mittwochs bis Sonntags zwischen 15:00 und 19:00 Uhr. Immer Samstags und Sonntags mit Märchenerzählerin Christina Rupp. Einlass ist zu jeder vollen Stunde. Montag und Dienstag sind Ruhetage.

Rahmenprogramm

Das Rahmenprogramm auf der großen Veranstaltungsbühne mit Darbietungen täglich um 17:00 und 19:00 Uhr, am Wochenende auch schon um 14:00 Uhr, wird von regionalen und auswärtigen Künstlern, Gruppen und Musikern gestaltet. Dazu zählen Aufführungen aller Altöttinger Kindergärten sowie der Maria-Ward-Chor, Josef-Guggenmos Grundschule und der Herzog-Ludwig-Realschule, Chöre „Viva la Musica“ sowie der Polnisch-Christliche Gesangsverein Erding, Blasmusik und Waisen von der Gruppe „Altes Blech“, Altöttinger Hofmusik, Waldhornbläser Tüßling, Unterastler Blasmusik, Gerataler Musikanten und viele mehr, Evergreens der Popmusik von Timeless Acoustic ebenso große Kapellen wie Musikkapelle Sträßbessenbach. Die Bläsergruppe der Musikkapelle Altötting umrahmt das abwechslungsreiche Programm mit zahlreichen Auftrittsterminen im Laufe der 23 Markttage.

„Lichterglanz“ zum Jubiläum

Jeden Mittwoch um 18:00 Uhr erstrahlen die Barockfassaden und nehmen die Besucher mit in eine Welt voller Lichterglanz. Motive erstrahlen, Lichterfontänen sprühen und Christbäume verzaubern mit ihrem Lichtschein den Kapellplatz. Die Sparkasse Altötting-Mühldorf unterstützt dankenswerterweise diesen Event.



Foto: Werbung & Druck Baumgartner



Öffnungszeiten der städtischen Friedhöfe am Weihnachtsfest

Um den Angehörigen der Verstorbenen die Möglichkeit des Grabbesuches auch in den Abend- und Nachtstunden zu bieten, bleiben die städtischen Friedhöfe von Dienstag, 24. Dezember (Heilig Abend), 7:00 Uhr, bis einschließlich, Donnerstag, 26. Dezember (zweiter Weihnachtsfeiertag), 17:00 Uhr, durchgehend geöffnet.



Kultur im Rathaus – 50 Jahre Altöttinger Christkindlmarkt

Am Donnerstag, 21. November 2019, eröffnete Erster Bürgermeister Herbert Hofauer die Ausstellung „50 Jahre Altöttinger Christkindlmarkt“. Die Vorsitzende des Altöttinger Wirtschaftsverbandes, Christine Burghart, begrüßte ebenfalls die zahlreichen Gäste. In der Ausstellung „50 Jahre Altöttinger Christkindlmarkt“ zeigt Hans Baumgartner, der die Ausstellung für den Altöttinger Wirtschaftsverband gestaltete, die verschiedensten Aspekte des Marktes, wie Fierantentum, Gestaltung, Nikolaus und Engergeschichte. Ebenfalls gezeigt wird, wie sich Veranstaltungsdauer, Vergrößerung des Marktes, Öffnungszeiten und Werbemaßnahmen in den letzten 50 Jahren entwickelt haben. Die Ausstellung kann bis 7. Januar 2020 zu den üblichen Öffnungszeiten des Altöttinger Rathauses besichtigt werden. Die gut besuchte Vernissage wurde musikalisch von Anna Wlasiuk, Querflöte, Jonas Gfäller, E-Klavier und Josef Robl, Bass, von der Max-Keller-Schule, Berufsfachschule für Musik, umrahmt.



Anzeige

Wir wünschen allen
unseren Kunden
ein frohes
Weihnachtsfest
und ein gesegnetes
Neues Jahr!

SCHILDERLADEN &
Malerei Breitenladner
Maler- u. Vergoldermeisterbetrieb
Altötting, Trostberger Str. 27
Tel. : 08671 / 927950
www.breitenladner.de

MALER
FACH
BETRIEB
FARBE GESTALTUNG BAUTENSCHUTZ
mit

Anzeige

*Ein entspanntes und besinnliches Weihnachtsfest
wünschen Ihnen und Ihren Familien alle
Stadtratskandidatinnen und
Stadtratskandidaten sowie*

Marco Kessler

Ihr **Bürgermeisterkandidat**
für Altötting

www.buergermeisterkandidatkessler.de

email: marco@buergermeisterkandidatkessler.de

facebook: [Bürgermeisterkandidat Marco Keßler](#)

Wir wünschen allen unseren Kunden,
Geschäftspartnern und Bekannten
ein frohes und friedvolles Weihnachtsfest
und alles Gute fürs Neue Jahr!

Ihre Malermeister
Klaus Froitzheim und Herbert Nath mit Team

Froitzheim & Nath
Malereibetrieb

Altötting · Garching
08671/6574 · malerei@froitzheim-nath.de · www.froitzheim-nath.de

Wir bringen Farbe
in Ihr Leben.

Adventskonzerte in Altötting für Kurzentschlossene

Zum Christkindlmarkt wird alljährlich ein stimmungsvolles Rahmenprogramm mit hochkarätigen Konzerten angeboten, die Sie auf die schönste Zeit des Jahres einstimmen:

- **07.12.2019, 19:00 Uhr:** Altöttinger Adventsingens im Alpenländischen Stil, Basilika St. Anna, Preis: 20,00 € Kat. 1, 17,00 € Kat. 2
- **08.12.2019, 15:30 Uhr:** Festliches Adventskonzert der Altöttinger Kapellsingknaben und Mädchenkantorei, Basilika St. Anna, Preis: 18,00 € Kat. 1, 12,00 € Kat. 2
- **08.12.2019, 19:30 Uhr:** Traditionelles Adventskonzert der Evangelischen Kantorei Altötting, Evangelische Kirche Zum Guten Hirten
- **11.12.2019, 19:00 Uhr:** Altöttinger Adventsingens im Alpenländischen Stil, Basilika St. Anna, Preis: 20,00 € Kat. 1, 17,00 € Kat. 2
- **12.12.2019, 20:00 Uhr:** Die große Südtiroler Weihnacht, KULTUR + KONGRESS FORUM ALTÖTTING, Preis: 46,90 € Kat. 1, 42,90 € Kat. 2
- **14.12.2019, 19:00 Uhr:** Altbairischer Advent mit dem Volkstrachtenverein Altötting e. V., KULTUR+KONGRESS FORUM ALTÖTTING, Preis: 18,00 €
- **14.12.2019, 19:00 Uhr:** Altöttinger Adventsingens im Alpenländischen Stil, Basilika St. Anna, Preis: 20,00 € Kat. 1, 17,00 € Kat. 2
- **15.12.2019, 16:00 Uhr:** Das große Adventskonzert mit Christian Wolff und dem Tölzer Knabenchor, Basilika St. Anna, Preis: 39,00 € Kat. 1, 29,00 € Kat. 2



Shopping mit Herz

Einzigartig der CityCARD-Gescheukutschein

Altöttinger CityCARD

BONUSKART

www.altottinger-citycard.de

Ausgabe nur in der „meine Rattenbarb.“

f Altöttinger Wirtschaftsverband e.V. www.wirtschaft-altotting.de · www.altottinger-citycard.de

Anzeige

Schatz,
ich wünsch
mir was 


PALIDO
JUWELN

Ludwig Jngerl
Uhren - Schmuck
Neuöttinger Straße 34
84503 Altötting
Telefon 0 86 71 / 1 28 71

Öffnungszeiten: MO - FR 8.30 - 13.00 und 14.00 - 18.00 Uhr, lange SA 8.30 - 17.00 Uhr



Silvester 2019 in Altötting

- 08:00 Uhr **Pfarrmesse und Jahresschluss-Dankmesse** der Marianischen Männerkongregation, Stiftspfarrkirche
- 16:00 Uhr **35. Silvesterlauf des TVA**, Trimm-Dich-Pfad
- 17:00 Uhr **Jahresschluss-Dankmesse** der Pfarrgemeinde mit Te Deum und Eucharistischem Segen, Stiftspfarrkirche und Pfarrkirche St. Josef AÖ-Süd
- 23:00 Uhr **Jahresschlussmesse** mit Orgel, Gnadenkapelle
- 24:00 Uhr **Großes Silvesterfeuerwerk**, Kapellplatz



Petra Höckestaller überreicht im Namen der Helga & Karl Höckestaller-Stiftung an Ersten Bürgermeister Herbert Hofauer einen symbolischen Scheck.

Foto: Stadt Altötting

5000.- € Spende für bedürftige Kinder

Am 25. November 2019 konnte Erster Bürgermeister Herbert Hofauer auch heuer wieder aus der Hand von Petra Höckestaller einen Spendenscheck in Höhe von 5.000 € der Karl & Helga Höckestaller-Stiftung entgegennehmen. Die Spende soll für bedürftige Kinder in der Kreisstadt Altötting Verwendung finden. Die Spende wird im Rahmen unserer Aktion „Bürger helfen Bürgern“ noch vor Weihnachten an bedürftige Kinder weitergeleitet. Einen herzlichen Dank für diese mehr als großzügige Spende!

Wir wünschen allen unseren Kunden
ein gesegnetes
Weihnachtsfest
und fürs neue Jahr alles Gute!

MÖDL RICHARD
Elektromeisterbetrieb

MR Tel. 08671/928656
Handy 01714445419
Trostberger Straße 40
84503 Altötting
elektro-moedl-richard@t-online.de

Wärmepumpen, Solar, Energie, Licht, Kommunikation, Sicherheit, Komfort, Effizienz, Planung, Unterhaltung, Aufzeichnung, Gebäudetechnik

Anordnung der Kreisstadt Altötting zur Silvesterfeier mit Feuerwerk auf dem Kapellplatz

In der Nacht von Silvester auf Neujahr wird auf dem Kapellplatz wieder eine Silvesterfeier stattfinden.

Das Abschießen von privaten Feuerwerkskörpern ist auf dem Kapellplatz und den angrenzenden Bereichen aus Brandschutzgründen und aus Gründen der öffentlichen Sicherheit und Ordnung verboten. Dieses Verbot wird auch von einem privaten Sicherheitsdienst überwacht und kontrolliert. Der Sicherheitsdienst geht in dieser Nacht auf dem Kapellplatz Streife und sorgt für die Durchsetzung dieses Verbots.

Die Altöttinger Bürgerinnen und Bürger brauchen aber nicht auf das Feuerwerk an Silvester zu verzichten, denn ein professioneller Feuerwerker wird ein Feuerwerk mit neuer musikalischer Umrahmung zünden, das die Stadt Altötting organisiert. Bereits um 22:00 Uhr findet in der Stiftspfarrkirche ein Orgelkonzert statt. Der letzte Gottesdienst des Jahres 2019 wird dann um 23:00 Uhr in der Gnadenkapelle zelebriert. Von 23:45 Uhr bis 24:00 Uhr wird das geistliche Programm das alte Jahr beschließen. Pünktlich um Mitternacht werden die Glocken das neue Jahr einläuten und das Musikfeuerwerk gezündet. Nach dem großen Feuerwerk wird noch eine halbe Stunde Musik aufgelegt und das neue Jahr gefeiert.

Alle Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen, den Jahreswechsel auf dem Kapellplatz friedlich und geruhsam zu verbringen. Bitte lassen Sie Ihre eigenen Böller und Raketen zu Hause und feiern Sie mit uns ein schönes und stimmungsvolles Fest im Herzen der Kreis- und Wallfahrtsstadt Altötting.

Hinweis: Für Rollstuhlfahrer ist wieder der Bereich beim Kapellplatzaufzug reserviert.

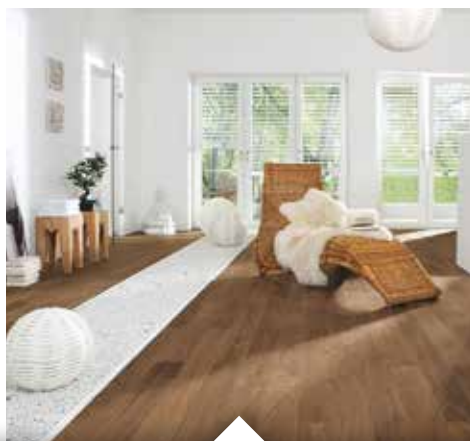


AUS DER REGION, FÜR DIE REGION!

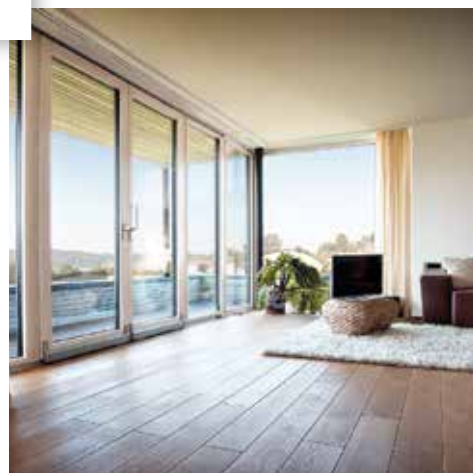
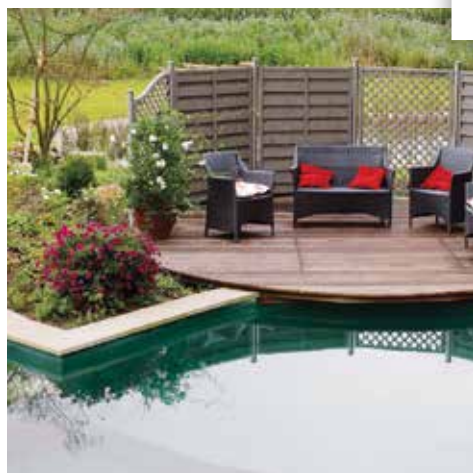
Holz Kolm, Ihr Komplettanbieter für:

- Innenausbau, Bodenbeläge
- Haustüren, Innentüren und Fenster
- Terrassen und Garten

Beratung, Lieferung und Montage direkt vom Großhändler!



WAS
KOLM
ALLES
KANNT!



WIR MONTIEREN: BÖDEN ★ TÜREN ★ FENSTER/HAUSTÜREN ★ TERRASSEN ★ ZÄUNE/SICHTSCHUTZ ★ BALKONE
★ WAND-/DECKENVERKLEIDUNGEN ★ UND BIETEN SONDERLÖSUNGEN

Rupert Kolm Holzhandlung | Sägmeister 1 | D-84577 Tüßling | Tel. +49 (0) 86 33 - 89 85-0

Mehr Infos unter www.kolm.de

KOLM
BODEN, DECKE, WAND, TÜREN & GARTEN

Bürgerstiftung Stadt Altötting – In der Heimat wirken!

Die Kreisstadt Altötting hat in Zusammenarbeit mit der Sparkasse Altötting-Mühldorf im Jahre 2016 die „Bürgerstiftung Stadt Altötting“ gegründet. Die Bürgerstiftung Stadt Altötting unterstützt gemeinnützige und soziale Vorhaben in der Stadt Altötting, die im Interesse unserer Stadt und unserer Bürgerinnen und Bürger liegen. Sie ist auf folgenden Gebieten zum Wohle der Bevölkerung der Stadt Altötting tätig:

- Kinder- und Jugendhilfe
- Bildung und Ausbildung
- Senioren
- Kunst und Kultur
- Sport
- Naturschutz und Landschaftspflege
- Wohlfahrtswesen
- mildtätige Zwecke
- Heimatpflege und Heimatkunde
- Rettung aus Lebensgefahr, Feuerschutz
- öffentliches Gesundheitswesen
- Denkmalschutz und Denkmalpflege
- Bürgerschaftliches Engagement zu Gunsten gemeinnütziger und mildtätiger Zwecke

Durch die großzügige Unterstützung vieler Einzelner konnte die Bürgerstiftung Stadt Altötting mit einem ausschüttungsfähigen Betrag von 14.933,33 € aus dem Jahr 2017 – in der Heimat wirken und das Engagement verschiedenster Einrichtungen und Ehrenamtlicher würdigen.

Am Donnerstag, 21.11.2019, wurden die ersten symbolischen Schecks durch Ersten Bürgermeister Herbert Hofauer und Vorstandsvorsitzenden der Sparkasse Altötting-Mühldorf, Herr Markus Putz überreicht.



Von links nach rechts: Nicole Schindler, stv. Geschäftsleiterin der Kreisstadt Altötting, Markus Putz, Vorstandsvorsitzender der Sparkasse Altötting-Mühldorf, Mechthild Wewerka, Leiterin des Helferkreises Integration der Pfarrkirchenstiftung St. Philippus und Jakobus, Dr. Johannes Spes, Vorsitzender des Hospizvereins im Landkreis Altötting e. V., Daniela Thalhammer, Leiterin der OBA – Offenen Behindertenarbeit des Diakonischen Werks Traunstein e. V., Herbert Hofauer, Erster Bürgermeister der Kreisstadt Altötting

Foto: Stadt Altötting

1.000 € wurden an Frau Daniela Thalhammer für die Offene Behindertenarbeit des Diakonischen Werks Traunstein e.V. überreicht.

5.000 € gingen an Herrn. Dr. Johannes Spes für den Hospizverein im Landkreis Altötting e. V.

Und 1.000 € erhielt Frau Mechthild Wewerka für den Helferkreis Integration der Pfarrkirchenstiftung St. Philippus und Jakobus Altötting.

Ein herzliches Vergelt's Gott an alle Unterstützer der Bürgerstiftung Stadt Altötting.

Weitere Informationen zur Bürgerstiftung finden Sie auf unserer Website www.altoetting.de unter Leben in Altötting/Bürgerstiftung.

Anzeige



**FRÖHLICHE WEIHNACHTEN
UND EIN GLÜCKLICHES
NEUES JAHR !**

Mit diesem Weihnachtsgruß ...
... möchte wir uns herzlich für
ihr Vertrauen im letzten Jahr
bedanken. Auch im neuen Jahr
stehen wir Ihnen mit Rat und
Tat zur Seite.

Ihre VPV-Kundenberater



**Josef Späth
Kevin Cholibois
Julia Schaak
Mehmet Eryilmaz**

Burghauser Straße 43b
84503 Altötting

Telefon 0 86 71 - 88 15 66
Telefax 0 86 71 - 88 15 67
email: josef.spaeth@vpv.de

SO VIEL IST SICHER. IHRE ZUKUNFT.



Anzeige

Feliz navidad, Joyeux Noël, Buon Natale, Merry Christmas, Frohe Weihnachten ...

Nutzen Sie die Chance auf **satte Frühbucherrabatte**, unser umfangreiches Expertenwissen und buchen Sie jetzt Ihren Traumurlaub! ❄️ ❄️

Oder machen Sie Ihren Lieben zum Fest eine Freude mit einem Reisegutschein! ❄️ ❄️ ❄️

Wir beraten Sie gerne! ❄️ ❄️ ❄️



TRAVEL Star RT•REISEN Neuötting

Ludwigstraße 115 ▪ Tel.: 08671 / 9 29 18 20
noe@rt-reisen.de ▪ www.rt-reisen.de



rtk 
mein Reisebüro

rtk reisen –
APPSolut
Urlaub!



Anzeige



**Sie haben eine Idee.
Wir haben das Knowhow.**

Gemeinsam erstellen wir ein Konzept, wie aus Ihrer Idee Wirklichkeit wird - egal, wie groß oder klein sie ist. Für uns sind Sie nicht irgendein Kunde, für uns sind Sie immer DER Kunde.

Parkett-Meisterbetrieb


**Weitzer
Parkett**

Parkettböden • Teppiche • Teppichböden • Vorhangschienen • Markisen • Jalousetten • Gardinen

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
Raumgestaltung Meßner OHG
 Chiemgaustraße 3 • 84503 Altötting
 Tel. 0 86 71-59 04 / 1 28 04 Fax 1 28 23

Raumgestaltung **Meßner** OHG

MEßNER - WIR GESTALTEN RÄUME

Einweihung des Erweiterungsbaus der Kindertagesstätte St. Martin

Am 30.10.2019 wurde feierlich die Kindertagesstätte St. Martin unter der Teilnahme von zahlreichen Gästen eingeweiht und seiner zweckmäßigen Bestimmung offiziell übergeben.

Erster Bürgermeister Herbert Hofauer begrüßte zu Beginn die Gäste, sowie zahlreiche Kindergartenkinder mit ihren Erzieherinnen, die der Feierlichkeiten mit Gesang einen festlichen Rahmen gaben. Er bedankte sich bei allen am Bau beteiligten Firmen und Planern für den gelungenen Erweiterungsbau, der schneller als geplant verwirklicht werden musste. Notwendig war dies geworden, da der Maria-Ward Kindergarten, in dem die Stadt Mieter war, wegen Eigenbedarfs nicht mehr zur Verfügung stand. Im Dank mit eingeschlossen wurden auch das Provinzhaus Hl. Kreuz für die Zurverfügungstellung des Grundstückes in Erbpacht.

Einen ausdrücklichen Dank erhielt der Fördermittelgeber, die Regierung von Oberbayern, der mit einer 90-prozentigen Förderung ausschlaggebend an dem Entstehen des Gebäudes beteiligt war und dadurch die städtischen Eigenmittel mit nur 300.000 € sehr überschaubar gehalten werden konnten. Die Gesamtkosten der Baumaßnahme belaufen sich auf rund drei Millionen Euro.

Im Weiteren wurden von Herrn Erbertseder, Vorstand Stiftung Seraphisches Liebeswerk Altötting, dem Träger des Kindergartens, sowie vom stellvertretenden Landrat Stefan Jetz Grußworte gesprochen. Kapuzinerbruder Marinus Parzinger und der evangelische Pfarrer Klaus Göpfert nahmen im Anschluss die ökumenische Segnung vor.

Von den planenden Architekten Johannes Wiesbauer und Norbert Mißberger wurde als Schlussakt ein duftender Lebkuchenschlüssel an den Bürgermeister übergeben, der diesen gleich an den Träger und die Erzieherinnen weiterleitete, um diesen schließlich den Kindern zum Naschen weiterzugeben.

Nach rund 1,5 Jahren Bauzeit ist nun der Erweiterungsbau zur bereits 2015 fertiggestellten KITA offiziell übergeben worden. Bei dem Neubau entstand Platz für 108 Mädchen und Buben. Die Kindertagesstätte hat eine gesamte Fläche von 1116 Quadratmetern verteilt auf zwei Stockwerken.

Auf jeder Etage sind zwei Gruppenräume mit jeweiligem Nebenraum entstanden, welche aufgrund des Aufzuges auch alle barrierefrei zugänglich sind. Die integrative Kindertagesstätte hat neben einen neuen großen Spielplatz im Außenbereich, auch eine 142 m² große beschattete Dachterrasse, die bei schönem Wetter zum Spielen einlädt. Alle Gruppenräume sind in verschiedene Themenbereiche, wie z. B. Forscherraum, Kreativraum, Bau-raum und auch Musikraum gegliedert. Die Kinder können diese Räume außerhalb der Regelzeit nach Belieben wechseln. Im Erdgeschoss befindet sich zudem ein großes Bistro mit Küche und ein Mehrzweckraum mit Sportboden, der vielseitig genutzt werden kann. Zu dem pädagogischen Konzept gehört auch die, von der Regierung geförderte Sprach-Kita bei welcher besonders die sprachliche Entwicklung der Kinder gefördert wird. So sind im ganzen Haus Bücherecken verteilt, die zum Vorlesen und Entdecken einladen. Die Kindergartenleiterin Irene Krapf beschreibt zudem die große Bedeutung bei der erzieherischen Arbeit des Montessori Themas „Hilf mir, es selbst zu tun“. Bei der feierlichen Übergabe wurde von allen Beteiligten die Begeisterung über den gelungenen Neubau zum Ausdruck gebracht.



Nach der Eröffnungsrede von Herrn Hofauer haben die Kinder ein Lied gesungen.



Im Anschluss nach den Rednern und der Segnung wurde der Kindergarten vom Architekturbüro an die Betreiber übergeben.
(von links nach rechts: Irene Krapf, Kindergartenleiterin, Johannes Erbertseder, Vorstand Stiftung Seraphisches Liebeswerk Altötting, Herbert Hofauer, Erster Bürgermeister, Norbert Mißberger und Johannes Wiesbauer, Mißberger+Wiesbauer Architekten)

Fotos: Stadt Altötting



Anzeige

Wir wünschen frohe Weihnachten
und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

 **KFZ-Prüfzentrum**
Ingenieurbüro J. Leisse
Neuötting/Eisenfelden (an der A94)

FAHRZEUGBEWERTUNG UNFALLGUTACHTEN



www.unfallgutachten.bayern

Unsere besten Öffnungszeiten:
Mo-Fr 8.00 - 21.00 h und Sa 9.00 - 16.00 h

 GTÜ

Amtl. Leistungen als GTÜ-Partner: Hauptuntersuchung inkl. Abgasuntersuchung

Diesmal gibt es zwei Einkaufsgutscheine
im Wert von je 50 € zu gewinnen!

Gesponsert von

KGH Mode Altötting

Bahnhofstraße 28, in Altötting!

Wieder zahlreiche Teilnehmer beim Rätselspaß

Der Stadtblatt-„Rätselspaß“ mit der Verlosung von zwei Gutscheinen im Wert von je 50,- Euro wurde von Lederwaren Amslinger gesponsert. Das gesuchte Lösungswort war „Geschenkidee“. Aus den vielen Einsendungen wurde Alexandra Lindinger und Lothar Burkert gezogen. Herzlichen Glückwunsch!



v. l. n. r.: Hans-Jörg Pliml (Lederwaren Amslinger)
Alexandra Lindinger und Lothar Burkert

Anzeige



KGH ALTÖTTING

mode

★

**KGH CHRISTKINDL-
KALENDER**

Vom **23. November** bis
23. Dezember erhalten
Sie zu Ihrem Einkauf ein
kleines Geschenk.



**glanzvolle
WEIHNACHTEN**

KGH MODE ALTÖTTING // Bahnhofstraße 28 • 84503 Altötting • Tel. 08671 88 68 888 • www.kgh-mode.de





KABARETTKARTEN ALS WEIHNACHTSGESCHENK!

HELMUT A. BINSER

Neues Programm: Löwenzahn

EINLASS 19:00 | BEGINN 20:00

STADTSAAL | NEUÖTTING

24.01.
LUISE KINSEHER

Mamma Mia Bavaria

EINLASS 18:30 | BEGINN 19:30

BÜRGERZENTRUM | BURGKIRCHEN

30.01.
STEPHAN ZINNER

Raritäten

EINLASS 19:00 | BEGINN 20:00

LOKSCHUPPEN | SIMBACH

30.01.
STEFAN OTTO

Ois dabei

EINLASS 19:00 | BEGINN 20:00

BRAUHAUS | PFARRKIRCHEN

06.02.
HERBERT & SCHNIPSI

Best-of: Zeitreise mit Schlaglöchern

EINLASS 19:00 | BEGINN 20:00

STADTSAAL | NEUÖTTING

07.02.
FRANZISKA WANNINGER

Furchtlos glücklich

EINLASS 19:00 | BEGINN 20:00

LOKSCHUPPEN | SIMBACH

15.02.
DREIVIERTELBLUT

Diskothek Maria Elend

EINLASS 19:00 | BEGINN 20:00

STADTSAAL | NEUÖTTING

06.03.
LEONHARDSBERGER & SCHMID

Da Billi Jean ist ned mei Bua

EINLASS 18:00 | BEGINN 19:00

NEA ZOI | ALTÖTTING

08.03.
STEFAN WAGHUBINGER

Jetzt hätten die guten Tage kommen können

EINLASS 19:00 | BEGINN 20:00

STADTSAAL | NEUÖTTING

12.03.
WOLFGANG KREBS

Geh zu, bleib da!

EINLASS 19:00 | BEGINN 20:00

LOKSCHUPPEN | SIMBACH

27.03.
STEPHAN ZINNER

Raritäten

EINLASS 18:30 | BEGINN 19:30

STADTSAAL | NEUÖTTING

23.04.
WANNINGER & FRANK

Wia d'Semmel so da Knödel

EINLASS 18:30 | BEGINN 19:30

BÜRGERZENTRUM | BURGKIRCHEN

06.05.
WILLY ASTOR

Jäger des verlorenen Satzes

EINLASS 18:30 | BEGINN 19:30

STADTSAAL | NEUÖTTING

07.05.
MAXI SCHAFROTH

Faszination Bayern

EINLASS 19:00 | BEGINN 20:00

BÜRGERZENTRUM | BURGKIRCHEN

23.05.

 TICKETS: WWW.INN-SALZACH-TICKET.DE | ALT-NEUÖTTINGER ANZEIGER, TEL 08671-50670

WWW.OSKAR-KONZERTE.DE | INFO@OSKAR-KONZERTE.DE | TELEFON 08571-920623

**OSKAR
KONZERTE**
SIMON MEILHÄMER

Viele Highlights bietet die Konzertagentur Oskar Konzerte aus Simbach am Inn 2020.

Hier findet sicher jeder ein Weihnachtsgeschenk! Alle Termine finden Sie in der Übersicht.

Ein buntes Programm wurde für den **Stadtsaal Neuötting** im kommenden Halbjahr zusammengestellt: Den Auftakt am 24. Januar macht niemand geringerer, als der Oberpfälzer Musikkabarettist **Helmut A. Binser** mit seinem brandneuen Bühnenprogramm „Löwenzahn“! Es folgen am 7. Februar **Herbert & Schnipsi**, die ihr erstes Best-of Programm mit nach Neuötting bringen! Sie präsentieren darin ihre Lieblings-Nummern aus 35 Bühnenjahren! **Dreiviertelblut** spielen am 6. März grandiose, folklorefreie Volksmusik, weit weg von Trachtentum, Stiernackigkeit und dem „Dahoam is dahoam“ – Gefühl. Nockherberg-Söder **Stephan Zinner** kommt mit seinem Programm „Raritäten“ nach Neuötting und Simbach! **Stefan Waghubingers** Programm, mit dem er am 12. März nach Neuötting kommt, ist tieftraurig und zugleich zum Brüllen komisch, banal und zugleich verblüffend, geistreich, zynisch und zugleich warmherzig. Vor allem aber ist es eins: verdammt gut! Der Wortakrobat **Willy Astor** gibt sich am 7. Mai die Ehre, wenn er sein neues Programm „Der Jäger des verlorenen Satzes“ mit nach Neuötting bringt.

Auch in Altötting passiert was und zwar in einer der schönsten und intimsten Locations im Landkreis, im **Kulturcafe Nea Zoi**! Am 8. März kommen der Österreicher **Stefan Leonhardsberger** und der Bayer Martin Schmid mit ihrem Kultstück „Da Billi Jean is ned mei Bua!“ und ihren Österreichischen Adaptionen bekannter Hits nach Altötting!

Weitere Highlights in der Region:

Mamma Bavaria **Luise Kinseher** kommt mit Ihrem Programm „Mama Mia Bavaria!“ am 30. Januar nach Burgkirchen! Aber auch der Neue vom Nockherberg kommt ins Bürgerzentrum: **Maxi Schaftroth** mit seinem Programm „Faszination Bayern“. Zudem spielen die preisgekrönten Kabarettisten **Martin Frank und Franziska Wanninger** am 6. Mai ihr Duo-Programm zum letzten Mal im Landkreis

Die Marktlerin **Franziska Wanninger** kommt allerdings auch mit ihrem Solo-Programm in die Region und zwar am 15. Februar in den Lokschruppen Simbach. In der gleichen Location geben sich der Reihe nach die Österreicher von **Blözinger**, die Franken von **Gankino Circus**, Bayerns bester Parodist **Wolfgang Krebs**, Nockherberg-Söder **Stephan Zinner**, die bayerischen Folk-Rocker **Django3000** sowie Bayerns beliebtester Entertainer **Hannes Ringlstetter** mit Band die Ehre.

Stefan Otto kommt nach Bad Griesbach und Pfarrkirchen: Seit Ende 2017 gingen seine Videos durchs Netz wie ein Lauffeuer und katalysierten den Niederbayern ganz nach vorne!

Die ehemalige Couplet-AG-Frontfrau **Annamirli Spies** berichtet beim Mauerer in Simbach von ihrer Zeit in China und dem Aufeinanderprallen von chinesischer und bayerischer Kultur.

Mathias Kellner erzählt in Eggenfelden seine urkomischen Geschichten aus dem niederbayrischen Hinterland

Tickets gibt es beim Alt-Neuöttinger Anzeiger (Tel. 08671 50670) so wie bei www.inn-salzach-ticket.de. Weitere Infos und noch mehr Veranstaltungen finden Sie unter www.oskar-konzerte.de.



Anzeige



ZWEIRAD SCHROCK

Burghäuser Str. 14 • 84503 Altötting
Tel. 08671-6761
www.schroeck-zweirad.de



Altöttinger CityCARD

Liebes Christkind!

Bitte bring mir doch ein neues
schönes cooles Fahrrad!

Anzeige



KAPUZINERSTR. 19

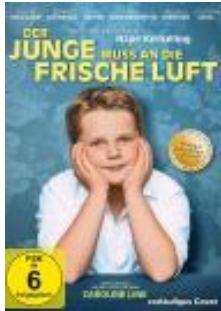
TEL. 08671/12344

INFO@BUECHEREI-ALTOETTING.DE

WWW.BUECHEREI-ALTOETTING.DE

GEÖFFNET: DI. + MI. + FR. 13 - 17 UHR

Do. 10 - 18 + SA. 9 - 12 UHR

**ABENDKINO****Donnerstag, 19.12.2019 um 19 Uhr****Der Junge muss an die frische Luft**

Nach dem Bestseller von Hape Kerkeling.

FSK ab 6 J / Dauer 96 Min.

Eintritt € 2,00 / Getränke werden angeboten

KINDERKINO**Mittwoch, 18.12.2019 um 17 Uhr****Lauras Stern – Der Kinofilm**

FSK ab 0 / Dauer 77 Min.

Eintritt € 0,50 incl. 1 Becher Popcorn für jedes Kind

Ferienpasskinder Altötting in Bad Schallerbach

83 Kinder und Jugendliche, die am Ferienpass Altötting teilgenommen hatten, machten sich auf den langen Weg nach Bad Schallerbach in Oberösterreich. Sie wollten dort im Erlebnisbad zusammen Spaß haben und rutschen und baden und die Wellen im Wellenbad genießen.

Begleitet wurden sie von 10 Betreuern, unter anderem die Jugendpfleger der ANJAR Gina und Dieter, und zwei Mitgliedern des Roten Kreuzes, sowie Eltern von Kindern und vom Jugendreferenten der Stadt Altötting, Stephan Antwerpen.

„Das ist eine tolle Sache hier und macht voll Spaß“, meinte der 12 jährige Maxi D. und schon war er wieder beim Rutschen mit den anderen Kindern.

Ermöglicht wurde die Fahrt durch einen großzügigen Zuschuss der Kreissparkasse Altötting-Mühldorf. Den Löwenanteil für Busse und Eintritte übernahm die Stadt Altötting. An dieser Stelle herzlichen Dank für die Unterstützung.

Die Kinder haben viel Spaß am Rutschen, Rumtollen, Tauchen und Wasserspritzen und es ist ein absolutes Highlight des Ferienpasses. Doch leider verging die Zeit im Bad so schnell und schon musste die Rasselbande wieder zurück fahren. Schnell wurden die zwei Busse bestiegen und fast die ganze Rückfahrt war es verdächtig leise im Bus. Der Großteil der Kids war erschöpft, aber glücklich auf ihren Sitzen eingeschlafen. „Und nächstes Jahr fahren wieder alle mit.“



Dieter Prenninger-Hackl, Jugendpfleger der Stadt Altötting



Fotos: ANJAR

Schwungvoll und atemberaubend!

The Original USA Gospel Singers & Band reißen das Publikum mit!

Über 25 Jahre Tourneerfahrung und mehr als eine Million Besucher kann die Gospel-Gruppe bereits vorweisen! Und die Erfolgs-Story geht weiter.

Nicht nur in der ehrwürdigen Scala in Mailand erfreuten sie das Publikum, sondern auch den Papst beim Weihnachtskonzert im Vatikan.

Die afroamerikanische Gospel-Gruppe mit Live-Band und großer Licht- und Bühnenshow bringt das ursprüngliche Gefühl der schwarzen Gospel-Kultur authentisch nahe und erzählt deren Geschichte. Von der Entstehung bis zur heutigen Zeit, von Mahalia Jackson bis James Cleveland. Das Ensemble umfasst ausgewählte Spitzensänger, hervorragende Solisten und Musiker, die in einem zweistündigen Programm all das bieten, was Gospel so schön macht: Emotionalität, Religiosität und pure Lebensfreude.

Das Ziel jeder Vorstellung der Original USA Gospel Singers ist es, Menschen durch die immense, spirituelle Kraft der einzelnen Songs



Foto: Ralf R. Louis, ©Frank Serr Showservice Int.

einander näher zu bringen. Wichtiger Bestandteil jeder Show ist die aktive Teilnahme des Publikums. Hand in Hand erleben die Zuschauer die Kraft der echten Gospel-Musik. Die Emotionen, die dabei geweckt werden, machen den Abend zu einem unvergesslichen Erlebnis.



Anzeige



05.12.
2019

Altötting
KULTUR UND
KONGRESSFORUM



10.01.
2020

Altötting
KULTUR UND
KONGRESSFORUM



23.01.
2020

Neuötting
STADTSAAL



07.02.
2020

Ampfing
AMPFINGER HOF



www.aufawort.de

19.03.
2020

Neuötting
STADTSAAL



20.03.
2020

Waldkraiburg
HAUS DER KULTUR



26.03.
2020

Altötting
KULTUR UND
KONGRESSFORUM



27.03.
2020

Ampfing
AMPFINGER HOF

Tickets an allen bekannten Vorverkaufsstellen.

weitere Infos unter: www.spevents.de

Der nächste Winter kommt bestimmt... – Schnee auf den Dächern – Informationen für Hausbesitzer

Ein außergewöhnlicher Winter mit großen Schneelasten auf den Dächern kann zahlreiche Schäden, bis hin zu Dacheinstürzen, verursachen. Damit sich Hausbesitzer besser vorbereiten können, nachfolgend ein paar Informationen und Tipps.

Vorab zu beachten ist vor allem, dass nicht die Schneehöhe, sondern das Schneegewicht maßgeblich ist. Pulverschnee ist leichter als Nassschnee, dieser im Volksmund bezeichnete „Pappschnee“, ist wiederum leichter als Eis.

Hierzu ein Beispiel:

- 10 cm frisch gefallener Pulverschnee wiegt etwa 10 kg / m².
- 10 cm Nassschnee kann bis zu 40 kg / m² wiegen.
- Eine 10 cm dicke Eisschicht wiegt bis zu 90 kg / m².

Wie entsteht Eis auf der Dachfläche?

Ungenügende Dachdämmung und/oder wechselnde Tau- und Frostperioden können zu Eisbildung auf dem Dach führen. Insbesondere bei Flachdächern ist die Gefahr sehr hoch, dass infolge verstopfter Entwässerungsrohre Schmelzwasser nicht abfließen kann und vereist.

Nachruf

Die Kreisstadt Altötting nimmt Abschied von

Frau Thekla Möslinger

Langjährige Rektorin der Weiß-Ferdl-Mittelschule Altötting

Frau Thekla Möslinger wirkte von 2007 bis zum Eintritt in ihren Ruhestand im Juli 2019 als höchst anerkannte Rektorin der Weiß-Ferdl-Mittelschule Altötting. Während dieser Zeit hat sich unsere Weiß-Ferdl-Mittelschule kontinuierlich zu einer modernen, hochqualifizierten und zukunftsorientierten Angebotsschule weiterentwickelt, die sie als Rektorin stets mitgetragen und unterstützt hat. Ihr besonderer Einsatz galt der Gründung des Mittelschulverbundes und ihrer Funktion als deren Verbundkoordinatorin.

Ziel von Frau Möslinger war es stets, für ihre Schule und damit für die ihr anvertrauten Kinder und Lehrkräfte das Beste zu erreichen. Sie setzte sich mit viel Engagement und menschlicher Wärme für die Förderung unserer jungen Mitbürgerinnen und Mitbürger ein, ihr pädagogisches Wirken war für sie wirkliche Berufung.

Die Kreisstadt Altötting verliert mit Frau Thekla Möslinger eine sehr liebenswerte und höchst verdiente Persönlichkeit, die das Leben an der Weiß-Ferdl-Mittelschule über einen langen Zeitraum hinweg durch ihr Engagement und das angenehme Miteinander mit der Stadtverwaltung Altötting mitgeprägt und mitgestaltet und sich in hohem Maße verdient gemacht hat. Wir werden ihr stets ein ehrendes Gedenken bewahren. Ihren Angehörigen gilt unsere tief empfundene Anteilnahme.



Für den Stadtrat, die Stadtverwaltung und
die Bürgerschaft der KREISSTADT ALTÖTTING

Herbert Hofauer
Erster Bürgermeister

Wie hoch ist die zulässige Schneelast?

Die zulässige Schneelast für das Dachtragwerk kann aus dem Standsicherheitsnachweis für das Gebäude entnommen werden. Hilfsweise geben die unteren Bauaufsichtsbehörden (Landratsamt) oder Ingenieur- und Architekturbüros Auskunft.

Wie groß ist die tatsächliche Belastung?

Zur Ermittlung der tatsächlichen Schneelast ist das Gewicht pro m² Dachfläche zu bestimmen, eine Anleitung hierfür erhalten Sie im Hochbauamt der Stadtverwaltung.

Wann soll die Dachfläche geräumt werden?

Spätestens wenn die zulässige Schneelast erreicht ist, sollte das Dach geräumt werden. Sind von den Wetterdiensten Schneefälle vorausgesagt, ist eine vorsorgliche Befreiung von Altschnee empfehlenswert.

Wie muss geräumt werden?

Das Dach muss beim Betreten standsicher sein. Zur Unfallvermeidung ist eine Absturzsicherung für Personen erforderlich. Besonderes Augenmerk ist wegen der Absturzgefahr auch darauf zu legen, dass vom Schnee und Eis überdeckte Dacheinbauten, z. B. Dachflächenfenster, nicht betreten werden. Der Schnee sollte zum Abtransport niemals auf eine Seite geräumt werden, da hierdurch wiederum erhöhte Lasten entstehen. In der Regel empfiehlt es sich, das Dach möglichst gleichmäßig zu entlasten. Bei Unsicherheit hinsichtlich Statik, Räumungsverfahren oder potentiellen Gefahren, sollte ein Fachmann hinzugezogen werden.

Was sollte vorbeugend beachtet werden?

Als vorbeugende Maßnahme ist es ratsam, den Zustand der Dachkonstruktion zu kontrollieren und erforderliche Wartungsarbeiten, wie z. B. eine Reinigung der Dachentwässerung durchzuführen.

Wer hilft bei der Räumung?

Ist eine Räumung von Schneemassen selbst nicht machbar, sollte ein entsprechendes Unternehmen beauftragt werden. Die Stadtverwaltung oder die Feuerwehr gibt Ihnen gerne Auskunft, wer diese Arbeiten durchführt.

BÜRGERINFOS & VERANSTALTUNGEN

Innenteil zum Herausnehmen



Stadt Altötting

06.12.2019, 15:15 Uhr

Vorlese3viertelstunde in der Stadtbücherei Stadtbücherei Altötting

07.12.2019, 11:30 Uhr

Yoga „Ein Weg der Verbindung“ mit Conni Ostermeier, Kulturverein NEA ZOI e. V., NEA ZOI Kultur Lokal International

07.12.2019, 14:00 Uhr

Stadtführung: „Adventszauber und Krippentradition im Herzen Bayerns“, Wallfahrts- und Tourismusbüro Altötting, Kapellplatz

07.12.2019, 19:00 Uhr

Altöttinger Adventsingen im alpenländischen Stil, Liedertafel Altötting 1846 e.V., Basilika St. Anna

07.12.2019, 21:00 Uhr

Come Together Party, Kulturverein NEA ZOI e. V., NEA ZOI Kultur Lokal International

08.12.2019, 10:00 Uhr

Festakt zum 100-jährigen Jubiläum der Kolpingfamilie Altötting, Kolpingfamilie Altötting, Begegnungszentrum St. Christophorus

08.12.2019, 14:30 Uhr

Stadtführung: „Adventszauber und Krippentradition im Herzen Bayerns“, Wallfahrts- und Tourismusbüro Altötting, Kapellplatz

08.12.2019, 15:30 Uhr

Festliches Adventskonzert der Altöttinger Kapellsingknaben und Mädchenkantorei, Altöttinger Kapellsingknaben und Mädchenkantorei, Basilika St. Anna

08.12.2019, 19:30 Uhr

Traditionelles Adventskonzert der Evangelischen Kantorei Altötting, Evang. – Luth. Kirchengemeinde Altötting, Evangelische Kirche Zum Guten Hirten

10.12.2019, 19:30 Uhr

Denis Maydanov, A&A Promotion GmbH, KULTUR+KONGRESS FORUM ALTÖTTING

11.12.2019, 19:00 Uhr

Altöttinger Adventsingen im alpenländischen Stil, Liedertafel Altötting 1846 e.V., Basilika St. Anna

11.12.2019, 19:30 Uhr

Ein Topf geht um die Welt, Kulturverein NEA ZOI e. V., NEA ZOI Kultur Lokal International

12.12.2019, 18:30 Uhr

Liederabend: „Lieder – Spiegel der Seele“ mit Ingrid Weißl, Krankenhausseelsorgerin, Kirchenmusikerin und Trauer- und Lebensbegleiterin, Kath. Erwachsenenbildung, Rottal-INN-Salzach e. V. (KEB), Dekanatshaus

12.12.2019, 20:00 Uhr

Die große Südtiroler Weihnacht, THOMANN Künstler Management GmbH, KULTUR+KONGRESS FORUM ALTÖTTING

13.12.2019, 15:15 Uhr

Vorlese3viertelstunde in der Stadtbücherei, Stadtbücherei Altötting

13.12.2019, 20:00 Uhr

ROCK LOUNGE ORCHESTRA live!, Kulturverein NEA ZOI e. V., NEA ZOI Kultur Lokal International

14.12.2019, 11:30 Uhr

Yoga „Ein Weg der Verbindung“, Kulturverein NEA ZOI e. V., NEA ZOI Kultur Lokal International

14.12.2019, 14:00 Uhr

Stadtführung: „Adventszauber und Krippentradition im Herzen Bayerns“, Wallfahrts- und Tourismusbüro Altötting, Kapellplatz

14.12.2019, 19:00 Uhr

Altöttinger Adventsingen im alpenländischen Stil, Liedertafel Altötting 1846 e.V., Basilika St. Anna

14.12.2019, 19:00 Uhr

Altbayerisches Adventsingen, Volkstrachtenverein Altötting e.V. 1969, KULTUR+KONGRESS FORUM ALTÖTTING

15.12.2019, 14:30 Uhr

Stadtführung: „Adventszauber und Krippentradition im Herzen Bayerns“, Wallfahrts- und Tourismusbüro Altötting, Kapellplatz



Anzeige

Weihnachtsgutscheine
www.physiotherapie-erdmann.de

15.12.2019, 16:00 Uhr

Das große Adventskonzert: „DIE ALPENLÄNDISCHE WEIHNACHT“, Künstler- und Konzertmanagement Preisinger, Basilika St. Anna

15.12.2019, 18:00 Uhr

Jam Session, Kulturverein NEA ZOI e. V., NEA ZOI Kultur Lokal International

18.12.2019, 17:00 Uhr

Kinder-Kino: Lauras Stern, Stadtbücherei Altötting

18.12.2019, 19:30 Uhr

Weihnachtskonzert, Herzog-Ludwig-Realschule, KULTUR+KONGRESS FORUM ALTÖTTING

19.12.2019, 19:00 Uhr

Ukulelen-Stammtisch: Mele Ukes – „Frohe Ukulelespieler“, Kulturverein NEA ZOI e. V., NEA ZOI Kultur Lokal International

19.12.2019, 19:00 Uhr

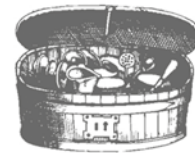
Abend-Kino: Der Junge muss an die frische Luft, Stadtbücherei Altötting

21.12.2019, 11:30 Uhr

Yoga „Ein Weg der Verbindung“ mit Conni Ostermeier Kulturverein NEA ZOI e. V. NEA ZOI Kultur Lokal International

21.12.2019, 12:15 Uhr

Bayerische Puppenbühne, Stadtbücherei Altötting



Vattl's alter Laden

**Der Laden für besondere Geschenke.
In Burghausen auf der Burg.**

Burg 3 · Burghausen

08677 / 9178485

www.vattls-alter-laden.de

28.12.2019, 11:30 Uhr

Yoga „Ein Weg der Verbindung“ mit Conni Ostermeier, Kulturverein NEA ZOI e. V., NEA ZOI Kultur Lokal International

28.12.2019, 16:00 Uhr

Afrikanisch Trommeln mit Seydou Ba (Senegal), Kulturverein NEA ZOI e. V., NEA ZOI Kultur Lokal International

31.12.2019, 16:00 Uhr

Silvesterlauf, TV 1864 Altötting e.V., Trimm-Dich-Pfad

31.12.2019, 23:55 Uhr

Großes Feuerwerk am Kapellplatz, Kreisstadt Altötting, Kapellplatz

01.01.2020, 18:30 Uhr

Neujahrsanschießen, Kreisstadt Altötting, Kapellplatz

02.01.2020, 19:00 Uhr

Mele Ukes – Der Ukulelenstammtisch, Kulturverein NEA ZOI e. V., NEA ZOI Kultur Lokal International

04.01.2020, 11:30 Uhr

Yoga „Ein Weg der Verbindung“ mit Conni Ostermeier, Kulturverein NEA ZOI e. V., NEA ZOI Kultur Lokal International

04.01.2020, 22:00 Uhr

Music Temple – Come Together Party mit DJ Mosiah, Kulturverein NEA ZOI e. V., NEA ZOI Kultur Lokal International

05.01.2020, 18:00 Uhr

Die Jam Session, Kulturverein NEA ZOI e. V., NEA ZOI Kultur Lokal International

05.01.2020, 20:00 Uhr

Chiemgauer Volkstheater, Gross-Obermeier Konzert GmbH, KULTUR+KONGRESS FORUM ALTÖTTING

01.01.2020, 19:00 Uhr

Clubabend des Städtepartnerschaftsverein Altötting-Loreto, Altötting-Loreto-Club e.V., Hotel Plankl

01.01.2020, 19:30 Uhr

Dienstagskonzert: „Freche Sänger, freche Songs“ mit Frau Schütz, S. Dietl, M. Kufer, A. Willerdinger, N. Jira, P. Hösl Berufsfachschule für Musik, Max-Keller-Schule Berufsfachschule für Musik, Max-Keller-Schule

08.01.2020, 17:00 Uhr

Ein Topf geht um die Welt, Kulturverein NEA ZOI e. V., NEA ZOI Kultur Lokal International

08.01.2020, 19:00 Uhr

Infoabend zur Ausbildung zum/zur Hospizbegleiter/In Hospizverein in Lkr. Altötting e.V., Alten- und Pflegeheim St. Klara

09.01.2020, 20:00 Uhr

Die Schöne und das Biest, Gross-Obermeier Konzert GmbH, KULTUR+KONGRESS FORUM ALTÖTTING

10.01.2020, 15:15 Uhr

Vorlese3viertelstunde in der Stadtbücherei, Stadtbücherei Altötting

10.01.2020, 17:00 Uhr

Trimester-Deutschkurs für die ganze Familie mit Kinderbetreuung, Helferkreis Integration Altötting, BRK Sozialwerkstatt

10.01.2020, 20:00 Uhr

USA Gospel, SP Events, KULTUR+KONGRESS FORUM ALTÖTTING

22.11.2019 – 06.01.2020

Kultur im Rathaus: 50 Jahre Altöttinger Christkindlmarkt, Kreisstadt Altötting, Rathaus Altötting

Anzeige



Gold beim European Beer Star

für die Graminger
Leichtere Weisse

Ab sofort wieder erhältlich:

**Graminger
Berggeist**

**Graminger
WEISSBRÄU**

BRAUEREI + WIRTSHAUS
Mittwoch + Donnerstag Ruhetag
Altötting · 0 86 71 / 9 61 40
www.graminger-weissbraeu.de

23.11. – 15.12.2019

Große Jubiläums-Krippenausstellung, Krippenfreunde Altötting e.V., Kongregationssaal

23.11. – 15.12.2019

50. Altöttinger Christkindlmarkt, Altöttinger Wirtschaftsverband e.V., Kapellplatz

23.11. – 15.12.2019

Ausstellung: Lourdes, Bischöfliche Administration der Kapellstiftung, Haus Papst Benedikt XVI. – Schatzkammer und Wallfahrtsmuseum

Alpenverein**08.12.2019**

Nikolausfahrt (BUS)
Wanderung über Buchberg auf die Euzenauer Alm. Weiter über schönes Almgebiet und schließlich am Fluderbach entlang nach Duft. Leichte Wanderung auf guten Wegen ca. 2,5 h, 500 hm

15.12.2019

Jugend: Schnupperklettern
10:00 Uhr, Treffpunkt in der Kletterhalle Burghausen oder in der Kraxlstube Altötting

17.01.2020, 19.00 Uhr

Vorankündigung: Jahreshauptversammlung, Weißbräu Graming, AÖ, Eintritt frei

Internet: www.alpenverein-neuoetting-altoetting.de

Facebook: <http://www.facebook.com/davnoeaoe>

Altöttinger Marienwerk**ALTÖTTINGER KAPELLESGKNABEN UND MÄDCHENKANTOREI****08.12.2019, 15:30 Uhr**

Festliches Adventskonzert, Basilika St. Anna, Altötting, begleitet durch das Kammerorchester „viva musica Salzburg“ und Eva Barbarino an der Orgel

14.12.2019, 16:00 Uhr

Adventskonzert „Machet die Tore weit!“, Pfarrkirche Kastl

24.12.2019, 15:30 Uhr

Kindermesse, Basilika St. Anna, Altötting

GNADENKAPELLE

Hl. Messe für die Mitglieder (lebende wie verstorbene) des Altöttinger Marienwerks:

05.12.2019, 9:00 Uhr

Zum Monatsanfang

08.12.2019, 10:00 Uhr

Zum Lobpreis Mariä Empfängnis

12.12.2019, 10:00 Uhr

Zum Lobpreis am Gedenktag zu „Unserer Lieben Frau in Guadalupe“

24.12.2019, 9:00 Uhr

Hl. Abend, zur Ehren „Unserer Lieben Frau“ von Altötting

02.01.2020, 10:00 Uhr

Zum Monatsanfang und zum Lobpreis am Hochfest der Gottesmutter Maria

DIORAMENSCHAU ALTÖTTING – 60-jähriges Jubiläum

Wunderbare Miniaturwelt und Heimatschatz Bayerns – ein Erlebnis für Groß und Klein – mit über 5.000 Figuren sowie Landschaften, Bauten und Gemälde!

Ausstellung geöffnet von Montag bis Freitag **8:00 – 12:00 Uhr**, Montag bis Donnerstag **13:00 – 17:00 Uhr**; Freitag: **nachmittags variabel**

14. April – 31. Oktober und**23. November – 15. Dezember:**

Samstag, Sonntag und Feiertage von **10:00 – 15:00 Uhr**. Vom **23. Dezember bis 31. Dezember ist das Marienwerk geschlossen!**

FILMSAAL – Filmprogramm

Ganzjährig an Werktagen von Montag bis Freitag:

10:30 Uhr: Das Leben des Hl. Br. Konrad; **13:15 Uhr – Filmpremiere:** „Die Wallfahrt zu UNSERER LIEBEN FRAU – erzählt durch die Dioramenschau Altötting; **11:15 Uhr und 14:00 Uhr:** Historischer Marienfilm (nach Wahl: s/w 1950 über das Erste Marienwunder als prämiertes Heimatschatz Bayerns oder farbig 1977 über das Zweite Marienwunder); **zusätzlich** an geöffneten Samstagen, Sonntagen und Feiertagen (ab 14. April): **12:00 Uhr:** Kurzfilm: Ursprünge der Wallfahrt; **12:30 Uhr:** Das Leben des Hl. Br. Konrad. **Öffnungszeiten analog Dioramenschau!**



nordmeerwolle
Ludwigstraße 55
84524 Neuötting
www.nordmeerwolle.de
Öffnungszeiten
MO - FR 10 - 13
und 14 - 18 Uhr
SA 10 - 17 Uhr

KAPELLORCHESTER DES ALTÖTTINGER MARIENWERKS**25.12.2019, 08:30 Uhr**

K. Kempter, Pastoralmesse in G, Stiftspfarrkirche

25.12.2019, 10:00 Uhr

K. Kempter, Pastoralmesse in G, Basilika St. Anna

26.12.2019, 07:00 Uhr

„Schemmelamt“, W. A. Mozart, Spatenmesse, Stiftspfarrkirche

26.12.2019, 10:00 Uhr

A. Diabelli, Pastoralmesse in F, Basilika St. Anna

29.12.2019, 10:00 Uhr

F. Schubert, Messe in G, Basilika St. Anna

01.01.2020, 10:00 Uhr

Basilika St. Anna

05.01.2020, 10:00 Uhr

Basilika St. Anna

06.01.2020, 10:00 Uhr

Basilika St. Anna

KREUZWEGANLAGE

Rückseite der Stiftspfarrkirche,
1. November 2019 bis 4. April 2020 geschlossen.

Alzheimer Gesellschaft

Adventsandacht mit anschl. Frühstück
Am Samstag, 14.12.2019 findet um 9:00 Uhr in der Kapelle des Alten- und Pflegeheimes St. Klara in Altötting eine Adventsandacht mit anschließendem Frühstück statt. Informationen und Anmeldung sind an Frau Lehner, Tel. 08671/4883 oder Herrn Georg Prantl, Tel. 08677/64986 zu richten.

Lebendiger Adventskalender

Am Sonntag, 15.12.2019 findet um 18:00 Uhr im Einzugsbereich des Alten- und Pflegeheimes St. Klara in Altötting der Lebendige Adventskalender statt.

Cafe Haferl

Ein Begegnungsnachmittag für demenziell erkrankte Menschen sowie ihre Angehörigen und alle Interessierten findet am Freitag, 27.12.2019 von 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr in der Cafeteria des Alten- und Pflegeheimes St. Klara in Altötting statt. Dieses Begegnungscafe bietet den in der Pflege

Engagierten und ihren Schützlingen Gelegenheit, eine schöne Zeit in einer zwanglosen Atmosphäre miteinander zu verbringen. Hier können Sie auch eigene Erfahrungen und Informationen weitergeben, Probleme ansprechen, Tipps für den Alltag einholen. Das „Cafe Haferl“ ist öffentlich, alle Interessierten sind herzlich eingeladen, diesen besonderen Nachmittag zu erleben. Musikalisch umrahmt wird der Nachmittag mit dem Gitarrenspiel von Ludwig J. Hochreiter. Infos und Anmeldung sind an Frau Lehner, Tel. 08671 4883 oder an Herrn Georg Prantl, Tel. 08677 64986 sowie per E-Mail: ml@alzheimer-altoetting.de zu richten.

Jeden dritten Dienstag des Monats (17.12.2019), 14:00 – 16:00 Uhr
Gesprächsgruppe im „Cafe Haferl“, Alten- und Pflegeheim St. Klara, Herzog-Arnulf-Straße 10, in Altötting. Infos und Anmeldung unter **08671 4883** (Rosemarie Lehner) oder **08677 64986** (Georg Prantl) und per Email unter ml@alzheimer-altoetting.de

AWO Mehrgenerationenhaus**REGELMÄSSIGE VERANSTALTUNGEN****Montag:**

9:00 – 12:00 Uhr
Sprechstunde AWO Chancenpatenschaften

Dienstag:

9:00 – 12:00 Uhr
Generationenfrühstück – kein Frühstück in den Ferien

9:30 – 11:00 Uhr
„Deutsch als Fremdsprache“ – Kostenloser Sprachkurs für alle Interessenten

Mittwoch:

9:00 – 10:00 Uhr
Jeden ersten und letzten Mittwoch im Monat Konversationstreff Spanisch (Anmeldung erwünscht)

9:00 – 11:00 Uhr
Gelebte Integration – Konversations-treff Bayerisch

Donnerstag:

8:00 – 12:00 Uhr
Zwergerlgruppe des Deutschen Kinderschutzbundes für Kinder von 1 bis 3 Jahren

ELEKTRONIKER (M/W/D)**Fachrichtung Energie- und Gebäudetechnik**

- Sie verfügen über eine Ausbildung im elektrotechnischen Bereich
- Sie sind Inhaber des Führerscheins Klasse B
- Neben Zuverlässigkeit und Kundenorientierung legen wir besonderen Wert auf Teamfähigkeit und Selbständigkeit

BRANDHUBER

Elektro GmbH



Simbacher Straße 11 · 84524 Neuötting · Tel. +49(0)8671 20330
info@elektrobrandhuber.de · www.elektrobrandhuber.de

9:00 – 11:00 Uhr

„Deutsch als Fremdsprache“ – Kostenloser Sprachkurs für alle Interessenten

14:00 – 19:00 Uhr

Akkordeonunterricht

11:00 – 12:00 Uhr

Schreibwerkstatt für Migranten

13:00 – 15:00 Uhr

Sprechstunde AWO Chancenpatenschaften

Freitag:**8:00 – 12:00 Uhr**

Zwergerlgruppe des Deutschen Kinderschutzbundes für Kinder von 1 bis 3 Jahren

9:00 – 10:30 (außer in den Ferien)

Kostenlose Mediensprechstunde für Senioren aus dem Landkreis – bei Fragen zu Handy, Computer & Co.

Samstag:**Jeden 2. und 4. Samstag,****9:00 – 10:30 Uhr**

„Lernen macht Spaß“, Spielerischer Umgang mit Mathe und Deutsch für Grundschulkinder (Mit Anmeldung) – Terminänderung vorbehalten!

EINZELTERMINE:**14.12.2019, 18.01.2020, 14:00 –****17:00 Uhr (Einlass ab 13:00 Uhr)**

Tanz für Paare, Singles und Senioren, Musiker: Herrn Martin Werkstetter

10.12.2019, 11:00 – 12:00 Uhr

Uhu's Aktiv, Querbeettreffen für Senioren / Spielen, Basteln und vieles mehr

07.12.2019, 09:00 – 10:30 Uhr

Lernen macht Spaß

07.12.2019, 09:00 – 11:00 Uhr,**14:00 – 16:00 Uhr**

Weihnachtsbasteln für Kinder von 5 – 12 Jahren

10.12.2019, 18:00 – 20:00 Uhr

Vortrag „Vorbereitung auf die Stillzeit – Neugeborenenernährung“
Referentin: Frau Liebl-Gschwindt

Anmeldung und nähere Informationen unter **Tel. 08671 9268750 oder 08671 6639**

bike, ski and run TV Aö**dienstags:**

Spinning: 18.45 – 20.00 Uhr in der Dreifachturnhalle Burghauser Str. mit Toni Wimmer; Info unter: www.bikeskirun.tv-altoetting.de

mittwochs:

19:15 Uhr Volleyball; Info unter www.bikeskirun.tv-altoetting.de oder 08671/73478 Christian Brunnhuber

Sensitive Cycling: 17:45 – 18:45 Uhr in der Dreifachturnhalle Burghauser Str. mit Walter Maier; Info unter: www.bikeskirun.tv-altoetting.de

Spinning: 19:00 – 20:15 Uhr in der Dreifachturnhalle Burghauser Str. mit Hubert Kolditz; Info unter: www.bikeskirun.tv-altoetting.de

donnerstags:

Spinning: 8:45 – 10:00 Uhr in der Drei-

fachturnhalle Burghauser Str. mit Ingrid Wimmer; Info unter: www.bikeskirun.tv-altoetting.de

Spinning & Balance: 10:00 – 11:30 Uhr in der Dreifachturnhalle Burghauser Str. mit Ingrid Wimmer; Info unter: www.bikeskirun.tv-altoetting.de

Spinning: 17.45 – 18:45 Uhr in der Dreifachturnhalle Burghauser Str. mit Hubert Kolditz; Info unter: www.bikeskirun.tv-altoetting.de

Immerfit: ab 19.00 Uhr in der Dreifachturnhalle Burghauser Str. mit Hubert Kolditz; Info unter: www.bikeskirun.tv-altoetting.de

freitags:

Spinning: 19.30 – 20:45 Uhr in der Dreifachturnhalle Burghauser Str. mit Walter Maier; Info unter: www.bikeskirun.tv-altoetting.de

samstags:

Laufftreff: 15:00 Uhr am Trimpfad mit Ralf Seidel; bitte Tagespresse beachten und Info unter: www.bikeskirun.tv-altoetting.de

Außerdem:

31.12.2019: Silvesterlauf – der sportliche Jahresausklang um 14:00 Uhr am **Trimpfad**; **alternativ kann man auch an einer kleinen MTB-Tour von ca. 1 ½ Std. teilnehmen**, Abfahrt 13:30 Uhr auch am Trimpfad.

Die Mountainbiker radeln schon um 13:30 Uhr los, um sich nach ca. 1,5 Stunden mit den anderen wieder am Lagerfeuer zu treffen.

1. Skibusfahrt 2020 am Sonntag, 19. Januar 2020, Ziel Zauchensee, Abfahrt um 7.00 Uhr am Busparkplatz am Bahnhof!

Buspreise: Skiclub-Mitglieder 5,- € (Kinder 3,- €), Nichtmitglieder 15,- € (Kinder 10,- €) + Preis der Tageskarte für das jeweilige Skigebiet. Bei Anmeldung ist eine Anzahlung von 10,- € je Person erforderlich! Die Anmeldung erfolgt bei Intersport Siebzebrühl, Martin-Moser-Straße 27 in Altötting. Rückfragen: Bernd Dorfleitner, Tel. 08633/507247

BRK Aktive Senioren

Gymnastik jeden Montag in der DTH, Burghauser Str.

Gruppe I von 13:00-14:00 Uhr,
Gruppe II von 14:15-15:15 Uhr,
Gruppe III von 15:30-16:30 Uhr
Gruppe IV von 16:45-17:45 Uhr

Nordic Walken

jeden Montag von 9:30-10:30 Uhr, Treffpunkt immer aktuell in der Tagespresse. Info-Tel. 5066-23

BRK**Demenzgruppe-Senioren-Hoagart:**

Jeden ersten und dritten Di. im Monat findet von 13:30 bis 16:30 Uhr das nächste Gruppentreffen des „Senio-

Professionelle Hilfe beim Immobilienverkauf



Gerhard Geier
Franz-Werfel-Str. 9a
84503 Altötting
0152-01792294



Sie überlegen, Ihre Immobilie zu verkaufen?
Nutzen Sie die günstige Marktlage!
Ich berate Sie gerne unverbindlich!

www.immobilien-geier.de

ren-Hoagart" statt. Menschen mit einer Demenzerkrankung treffen sich hier zum geselligen Beisammensein. Treffpunkt: Im Haus der Sozialen Dienste des BRK, Mühldorfer Str. 16 c, in Altötting. Anmeldung und Auskunft unter Tel.: 08671 506623.

BRK Altötting: Der Gesprächskreis „BALU“, für die Eltern von krebserkrankten Kindern, trifft sich jeden letzten Mo. im Monat um 20:00 Uhr im Restaurant La Dolce Vita, Neuöttinger Str. 68b in Altötting. Information und Auskunft unter Tel.: 08671 506621.

BRK Altötting: Der Gesprächskreis „Frauen nach Krebs“, trifft sich jeden 2. Di. im Monat um 14:00 Uhr im Haus der Sozialen Dienste des BRK Altötting, Mühldorfer Str. 16 c, in Altötting. Information und Auskunft unter Tel.: 08671 506621.

BRK Altötting: Der Gesprächskreis „Stomaträger und ihre Angehörigen“, trifft sich alle 2 Monate am 2. Mo. im Monat um 14:00 Uhr, im Haus der Sozialen Dienste des BRK Altötting, Mühldorfer Str. 16c, in Altötting. Information und Auskunft unter Tel.: 08671 506621.

BRK Altötting: Der Gesprächskreis „Krebserkrankte und ihre Angehörigen“, trifft sich jeden 2. Di. im Monat um 19:00 Uhr, in der Bürgerinsel in Burg-hausen.

Gesprächsgruppe für Pflegenden Angehörige und Angehörige von Demenzerkrankten:

Treffen jeden ersten Mo. im Monat, unter fachlicher Leitung, um 18:30 Uhr im Haus der Sozialen Dienste des BRK, in der Mühldorfer Str.16c in Altötting. Teilnahme jederzeit möglich. Information und Auskunft unter Tel.: 08671 506623.

Evang.-Luth. Kirchengemeinde**08.12.2019, 10:30 Uhr**

2. Advent – Altötting
Gottesdienst mit Kindergottesdienst mit Pfarrer Klaus Göpfert

15.12.2019, 10:30 Uhr

3. Advent – Altötting
Gottesdienst mit Kindergottesdienst mit Pfarrer Alexander Schmidt

22.12.2019, 10:30 Uhr

4. Advent – Altötting
Gottesdienst mit Kindergottesdienst mit Pfarrer Klaus Göpfert

24.12.2019, 15:00 Uhr

Heilig Abend – Altötting
Krippenspiel mit Pfarrerin Gertrud Göpfert

24.12.2019, 18:00 Uhr

Heilig Abend – Altötting
Christvesper mit Pfarrer Klaus Göpfert

25.12.2019, 10:30 Uhr

1. Weihnachtsfeiertag – Altötting
Gottesdienst mit Pfarrer Klaus Göpfert und der Kantorei

AUSBILDUNG ZUM ELEKTRONIKER (M/W/D)

Fachrichtung Energie- und Gebäudetechnik

Wir legen besonderen Wert auf Zuverlässigkeit, Teamfähigkeit und Selbständigkeit.

BRANDHUBER
Elektro GmbH



Simbacher Straße 11 · 84524 Neuötting · Tel. +49(0)8671 20330
info@elektrobrandhuber.de · www.elektrobrandhuber.de

01.01.2020, 17:00 Uhr
Neujahr – Altötting
Gottesdienst mit Pfarrer Klaus Göpfert

05.01.2020, 10:30 Uhr
2. So. n. dem Christfest – Altötting
Gottesdienst mit Pfarrer Alexander Schmidt

Hospiz-Café

Hospiz-Café donnerstags, 14:00 – 18:00 Uhr im Alten- und Pflegeheim St. Klara, Herzog-Arnulf-Str. 10, 84503 Altötting

Beratung zur Patientenverfügung
nach telefonischer Vereinbarung unter 08671 884616

18.12.2019, 19:00 – 20:30 Uhr
Offener Gesprächskreis für Trauernde

Kath. Frauenbund St. Philippus u. Jakobus

11. und 18.12.2019
Rorate in der Stiftspfarrkirche, jeweils um 8 Uhr, der Frauenbund-Chor singt

19.12.2019, 19:00 Uhr
Adventfeier im Haus des Sportes, an der Burghauser Straße, Essen vom Buffett; adventliche Musik und Geschichten; Plätzchen sind willkommen

08.01.2020
Christkindl-Weisat-Gehen, genaueres bitte der Tagespresse entnehmen
Internet: frauenbund-altoetting.de

Kolping

08.12.2019, 8:30 Uhr
Feierliche Rorate zum 100-jährigen Jubiläum in der Stiftspfarrkirche, anschl. Festzug zum BGZ. Es folgen Frühstück, Festakt und Mittagessen.

18.12.2019, 19:00 Uhr
Adventfeier im BGZ. Bitte Plätzchen mitbringen.

14.01.2020, 19:00 Uhr
Geselliger Abend im Gasthof Plankl.

Max-Keller-Schule

06.12.2019, 19:30 Uhr
Dienstagskonzert „Swing Trio“ mit Constantin Zill in der Aula der Max-Keller-Schule, Kapellplatz 36 in Altötting

19.12.2019, 19:00 Uhr
Abendmesse mit dem Schulchor der BfM in der Stiftskirche Altötting

07.01.2020, 19:30 Uhr
Dienstagskonzert „Freche Sänger, freche Songs“ mit Frau Schütz, Sebastian Dietl, Magdalena Kufer, Anna Willerding, Niklas Jira und Peter Hösl in der Max-Keller-Schule, Kapellplatz 36

Pfarrei St. Josef

09.12.2019, 19:00 Uhr
Begegnung mit der Bibel – offener Bibelkreis im Pfarrheim

14.12.2019, 17:00 Uhr
Gottesdienst, musikalische Gestaltung „Frauenchor mit Orgel“

19.12.2019, 14:30 Uhr
Vorweihnachtliches Beisammensein

19.12.2019, 15:00 – 18:00 Uhr
Anmeldung zur Erstkommunion 2020

20.12.2019, 19:00 Uhr
Bußgottesdienst mit Beichtgelegenheit

21.12.2019, 18:00 Uhr
„Lebendiger Adventkalender“ im Garten des Pfarrhofes St. Josef, Eingang über die Garage; musikalische Gestaltung „Frauenensemble“

24.12.2019, 16:30 Uhr
Kinderchristmette mit Krippenspiel, musikalische Gestaltung „Kinderchor“

22.00 Uhr
weihnachtliche Musik

22:30 Uhr
Christmette

25.12.2019, 9:30 Uhr
Festgottesdienst „Pastoralmesse“ von Anton Diabelli

26.12.2019, 9:30 Uhr
Gottesdienst mit Aussendung der Sternsinger

27.12.2019, 8:15 Uhr
Gottesdienst mit Johannesweinsegen, anschl. lädt Pfarrvikar Deva Gudipalli zur Johannesweinprobe und Frühstück ins Pfarrheim, besondere Einladung ergeht an alle Alleinstehende.

31.12.2019, 17:00 Uhr
Jahresschlussgottesdienst

01.01.2020, 9:30 Uhr
Festgottesdienst zu Neujahr

05.01.2020, 9:30 Uhr
Gottesdienst mit Weihe von Wasser, Weihrauch und Kreide (Dreikönigsweihe)

06.01.2020, 9:30 Uhr
Festgottesdienst mit Rückkehr der Sternsinger, anschl. Dreikönigsempfang im Pfarrheim mit Jahresrückblick

Schmetterling statt Raupe

„Tank-Stätte mit Pfiff“

„FF – Film am Freitag“:
jeden Freitag ab 20 Uhr

Zum Inhalt vom Film des Monats: Ohne Wenn und Aber geliebt zu werden, ist eine Erfahrung, die sich jeder Mensch zutiefst ersehnt. Heute ebenso wie früher! Im Film des Monats wird dieses existenzielle Verlangen anhand des Propheten Hosea lebendig und auf unsere Zeit aktualisiert erzählt.

Talk mit Pfiff
jeden 3. Samstag im Monat ab 19 Uhr
„Was sagen Michael Winterhoff und Abraham Maslow zu ...“ offene Teilnehmergruppe, Eintritt frei

3. Sonntag zum Auftanken
19.01.2020, 14:15 Uhr
Worin besteht das Leben eines Menschen nicht? (vgl. Lk 12,15) um 15:00 Uhr – Kaffee & Kuchen um 15:45 Uhr – Denkanstöße
„Jeder Mensch braucht eine Perspektive. Wohin, wie weit, ... reicht mein perspektivisches Denken?“

Glaubenscafé:

Donnerstag, 12.12.2019 ab 19:30 Uhr mit einem Vortrag von Herrn Franz Kin-sky „Heilt Gott auch heute noch?“

Die Öffnungszeiten unserer „Tank-Stätte mit Pfiff“ – Das Bistro an der Marienstr. 3 A sind Samstag und Sonntag, jeweils von 12:30 – 16:30 Uhr und Montag 15:00 – 16:30 Uhr. Zu diesen Zeiten ist auch die Lese- und Film-Ecke geöffnet.

Stadtpfarrei St. Philippus u. Jakobus

11.12.2019, 18:00 Uhr
Lebendiger Adventskalender, Evangelische Kita Altötting, Karolingerstraße 25

12.12.2019, 18:00 Uhr
Lebendiger Adventskalender, Franziskushaus-Schule, Neuöttinger Str. 53

13.12.2019, 16:30 Uhr
Lebendiger Adventskalender, Verein Schmetterling u. Raupe, Marienstr. 3 a „Tankstelle“, besonders für Kinder

14.12.2019, 18:00 Uhr
Lebendiger Adventskalender, Fam. Erlmeier Ledermoden, Trostberger Str. 34

15.12.2019, 18:00 Uhr
Lebendiger Adventskalender, Alzheimergesellschaft LKR-AÖ, Klaraheim, Herzog-Arnulf-Straße 10

16.12.2019, 18:00 Uhr
Lebendiger Adventskalender, St. Grignonhaus, Neuöttinger Str. 69

17.12.2019, 12:00 Uhr
MUSIKALISCHE ADVENTSFEIER FÜR SENIOREN im Begegnungszentrum an der Holzhauser Str. 25. Wer einen Fahrdienst braucht, bitte bis 11:00 Uhr im Pfarrbüro anrufen, Tel. 6262.

17.12.2019, 18:00 Uhr
Lebendiger Adventskalender, Emmanuel School of Mission, Kolbergstraße 4

18.12.2019, 18:00 Uhr
Lebendiger Adventskalender, Berufsfachschule für Musik, Kapellplatz 36

19.12.2019, 18:00 Uhr
Lebendiger Adventskalender, Rathaus mit Alphajugend, Kapellplatz 2 a

20.12.2019, 18:00 Uhr
Lebendiger Adventskalender, Inge Strauß/Kolpingfamilie, St. Stephan-Str. 17

21.12.2019, 18:00 Uhr
Lebendiger Adventskalender, Pfarrei St. Josef, Pfarrer-Geyer-Platz 1 (Pfarrgarten, Eingang durch Garage)

22.12.2019, 18:00 Uhr
Lebendiger Adventskalender, Kapuzinerkloster St. Magdalena, Kapellplatz 9

23.12.2019, 18:00 Uhr
Lebendiger Adventskalender, Caritas-Haus St. Elisabeth, Raitenharterstraße 18

24.12.2019, 15:30 Uhr
CHRISTMETTE FÜR KINDER, Basilika St. Anna mit Krippenspiel u. Eucharistie, (Altöttinger Kapellingsknaben u. Mädchenkantorei)

24.12.2019, 15:30 Uhr
CHRISTMETTE, BRK-Seniorenheim, (Maria-Ward-Chor)

24.12.2019, 22:00 Uhr
CHRISTMETTE der Pfarrgemeinde, Stiftspfarrkirche (Harfentrio + Orgel)

25.12.2019, 08:30 Uhr
FESTMESSE ZUR GEBURT DES HERRN, Stiftspfarrkirche (K. Kempter, Pastoralmesse in G / Kapellchor u. Orchester)

25.12.2019, 10:00 Uhr
FESTLICHE FAMILIENMESSE zur Geburt des Herrn, Stiftspfarrkirche

25.12.2019, 08:30 Uhr
FESTMESSE ZUR GEBURT DES HERRN, Stiftspfarrkirche

25.12.2019, 08:30 Uhr
FESTLICHE ABENDMESSE ZUR GEBURT DES HERRN, Stiftspfarrkirche (Mozartmesse Missa brevis in B/Pfarrchor)

26.12.2019, 07:00 Uhr
„SCHIMMELAMT“ – Weihe des Stephaniwassers, Stiftspfarrkirche (W. A. Mozart, Spatzenmesse/Kapellchor u. Orchester)

26.12.2019, 08:30 Uhr
FESTLICHE PFARRMESSE, Stiftspfarrkirche (Altöttinger Musikkapelle)

26.12.2019, 09:00 Uhr
WORTGOTTESDIENST, Krankenhauskapelle (Frauenbundchor)

26.12.2019, 10:00 Uhr
Familienmesse zum Stephanietag, Stiftspfarrkirche

26.12.2019, 11:15 und 19:00 Uhr
ABENDMESSE, Stiftspfarrkirche

31.12.2019, 17:00 Uhr
JAHRESSCHLUSS-DANKMESSE der Pfarrgemeinde mit Te Deum und Eucharistischem Segen, Stiftspfarrkirche

31.12.2019, 22:00 Uhr
SILVESTERKONZERT, Stiftspfarrkirche

01.01.2020, 08:30 Uhr
FESTLICHE PFARRMESSE, Stiftspfarrkirche

01.01.2020, 10:00 Uhr
FESTLICHE FAMILIENMESSE mit Aussendung der Sternsinger, Stiftspfarrkirche

01.01.2020, 11:15 Uhr
FESTLICHE MESSE, Stiftspfarrkirche

01.01.2020, 17:00 Uhr
FESTLICHE NEUJAHRSMESSE, Stiftspfarrkirche (W. A. Mozart, Orgel-solomesse /Kapellchor u. Orchester); anschließend sind alle Pfarrangehörigen in das Kloster St. Magdalena, Kapellplatz 9, zum Neujahrsempfang des Pfarrgemeinderates eingeladen.

05.01.2020, 16:00 Uhr
DREIKÖNIGSWASSER-WEIHE, Stiftspfarrkirche

06.01.2020, Hl. Dreikönig, 08:30 Uhr
FESTLICHE PFARRMESSE, Stiftspfarrkirche (K. Kempter, Pastoralmesse in G)

06.01.2020, 10:00 Uhr
FESTLICHE FAMILIENMESSE mit Rückkehr der Sternsinger, Stiftspfarrkirche

06.01.2020, 11:15 Uhr
FESTLICHE MESSE, Stiftspfarrkirche

06.01.2020, 19:00 Uhr
FESTLICHE ABENDMESSE, Stiftspfarrkirche

12.01.2020, 11:15 Uhr
HEILIGE MESSE, Stiftspfarrkirche (Gemeinschaft Emmanuel)

Sportschützen St. Georg AÖ e.V.**06.12.2019**

8. Schießabend

10.12.2019

Vorbereitung der Jugend zum Nuss-schießen

13.12.2019

Nusschießen in Graming, 18:30 Uhr

14.12.2019

Vorweihnachtliche Feier, Graming, 18:30 Uhr

20.12.2019

9. Schießabend

26.12.2019

Stephaniefrühschoppen, 10:00 Uhr

TVA Altötting

Kurs Tanz erleben jeweils Di von 10 h bis 11.30 h im Gymnastikraum OG im Haus des Sports

10.12.2019; 17.12.2019; 07.01.2020**VdK-Stammtisch****15.12.2019, 15:00 Uhr**

Weihnachtsfeier Gasthaus Plankl

03.01.2020, 16:30 Uhr

Café Märklstätter

VSSG**06.12.2019, 18:00 Uhr**

Bogenschießen

06.12.2019, 19:30 Uhr

Schießabend

11.12.2019, 18:00 Uhr

Jugend und Bogentraining

11.12.2019, 19:30 Uhr

Vorstandssitzung

13.12.2019, 19:00

Weihnachtsfeier mit Nußschießen

18.12.2019, 18:00 Uhr

Jugend- und Bogentraining

20.12.2019, 19:30 Uhr

Schießabend

20.12.2019, 18:00 Uhr

Bogenschießen

21.12.2019, 14:00 Uhr

Scharfschießen in Hohenwart

03.01.2020, 19:00 Uhr

Königschießen mit Jahresessen

08.01.2020, 19:30 Uhr

Ausschuss-Sitzung

10.01.2020, 18:00 Uhr

Bogenschießen

10.01.2020, 19:30 Uhr

Schießabend

Redaktions- und Anzeigenschluss für die Januar-Ausgabe ist am Donnerstag, den 19. Dezember 2019.

Anzeige

JETZT IN DER ERHARTINGER STR. 52 IN TÖGING

UMZUGSAKTION NANO-VERSIEGELUNG

Kleinwagen ~~235,-~~ ab **160,- €** Mittelklasse ~~310,-~~ ab **210,- €** SUV ~~425,-~~ ab **290,- €**

Umfasst Handwäsche des Fahrzeuges, Reinigung der Einstiege, Felgenreinigung, Glanzpolitur, Nano-Versiegelung mit Finish, Scheibereinigung innen und außen. Gerne reinigen wir Ihr Fahrzeug auch innen.

- Fahrzeugaufbereitung für Leasingrückläufer
- Aufbereitung zum Verkauf von Fahrzeugen
- Lackkonservierung (NANO, KERAMIK und DITEC) mit Garantie von 1-10 Jahren
- Unterbodenkonservierung
- Fahrzeugverglasung
- Steinschlagreparatur
- Dellendrücken
- Felgenreparatur

Auch als
GUTSCHEIN
möglich



GLAS & GLANZ
AUTOCENTER OLIVER HÖHN



84513 Töging am Inn



08631 7 188 310



info@glasundglanz.de

www.glasundglanz.de

JETZT IN DER ERHARTINGER STR. 52 IN TÖGING



Anzeige

Fenster. Haustüren. Wintergärten.
hier planen...

Besuchen Sie unser Studio in Garching

Kroiher
Fenster. Haustüren. Wintergärten.

Martin Zeiler
Brunnthal 19
84518 Garching/Alz
08634/1708

Anzeige

Ihre Hilfe
im Trauerfall
Altöttings ältestes privates Bestattungsinstitut für
Erd- und Feuerbestattung sowie Überführungen

Josef Schmidbauer

Am Städt. Friedhof, Kardinal-Wartenberg-Str.1, Altötting
Sonn- und Feiertage dienstbereit

- Wir erledigen für Sie alle Behördengänge •
- vereinbaren mit Ihnen die Termine und Gestaltung der Trauerfeier •
- wir beraten und erledigen für Sie - Zeitungsanzeigen, Sterbebilder, Trauerkarten und Blumenschmuck • Auf Wunsch kommen wir kostenlos ins Haus, auch zur Vorsorge •
- Abschlüsse und Abrechnungen mit Versicherungen •

0 86 71 / 67 18

APOTHEKEN-NOTDIENST

DEZEMBER	06.12.2019	Tilly-Apotheke	08671 / 6801	84503 Altötting
	07.12.2019	Markus-Apotheke	08679 / 4333	84508 Burgkirchen
		Schloss-Apotheke	08671 / 20686	84543 Winhöring
	08.12.2019	Margeriten-Apotheke	08633 / 1009	84577 Tüßling
	10.12.2019	Antonius-Apotheke	08671 / 8080	84503 Altötting
	11.12.2019	Engel-Apotheke	08671 / 6727	84503 Altötting
	12.12.2019	Borromäus-Apotheke	08679 / 96600	84508 Burgkirchen
		Inntal-Apotheke	08631 / 91137	84513 Töging
	13.12.2019	Marien-Apotheke	08671 / 2246	84524 Neuötting
	14.12.2019	Bären-Apotheke	08679 / 81275	84508 Burgkirchen
		Viktoria-Apotheke	08631 / 91262	84513 Töging
	15.12.2019	Michaeli-Apotheke	08671 / 4360	84503 Altötting
	16.12.2019	Johannes-Apotheke	08679 / 4748	84547 Emmerting
	17.12.2019	easyApotheke	08671 / 8843880	84524 Neuötting
	18.12.2019	Tilly-Apotheke	08671 / 6801	84503 Altötting
	19.12.2019	Markus-Apotheke	08679 / 4333	84508 Burgkirchen
		Schloss-Apotheke	08671 / 20686	84543 Winhöring
	20.12.2019	Margeriten-Apotheke	08633 / 1009	84577 Tüßling
	22.12.2019	Antonius-Apotheke	08671 / 8080	84503 Altötting
JANUAR	23.12.2019	Engel-Apotheke	08671 / 6727	84503 Altötting
	24.12.2019	Borromäus-Apotheke	08679 / 96600	84508 Burgkirchen
		Inntal-Apotheke	08631 / 91137	84513 Töging
	25.12.2019	Marien-Apotheke	08671 / 2246	84524 Neuötting
	26.12.2019	Bären-Apotheke	08679 / 81275	84508 Burgkirchen
		Viktoria-Apotheke	08631 / 91262	84513 Töging
	27.12.2019	Michaeli-Apotheke	08671 / 4360	84503 Altötting
	28.12.2019	Johannes-Apotheke	08679 / 4748	84547 Emmerting
	29.12.2019	easyApotheke	08671 / 8843880	84524 Neuötting
	30.12.2019	Tilly-Apotheke	08671 / 6801	84503 Altötting
	31.12.2019	Markus-Apotheke	08679 / 4333	84508 Burgkirchen
		Schloss-Apotheke	08671 / 20686	84543 Winhöring
	01.01.2020	Margeriten-Apotheke	08633 / 1009	84577 Tüßling
	03.01.2020	Antonius-Apotheke	08671 / 8080	84503 Altötting
	04.01.2020	Engel-Apotheke	08671 / 6727	84503 Altötting
	05.01.2020	Borromäus-Apotheke	08679 / 96600	84508 Burgkirchen
		Inntal-Apotheke	08631 / 91137	84513 Töging
	06.01.2020	Marien-Apotheke	08671 / 2246	84524 Neuötting
	07.01.2020	Bären-Apotheke	08679 / 81275	84508 Burgkirchen
		Viktoria-Apotheke	08631 / 91262	84513 Töging
	08.01.2020	Michaeli-Apotheke	08671 / 4360	84503 Altötting
	09.01.2020	Johannes-Apotheke	08679 / 4748	84547 Emmerting
	10.01.2020	easyApotheke	08671 / 8843880	84524 Neuötting

Angaben ohne Gewähr

www.lak-bayern.notdienst-portal.de



Freiwillige Feuerwehr Altötting e.V. Einladung zur 154. Jahreshauptver- sammlung

am Dienstag, 14. Januar 2020 um 20:00 Uhr im KULTUR +
KONGRESS FORUM ALTÖTTING

Tagesordnung:

- Begrüßung durch den Vorsitzenden Stefan Burghart
- Bericht des Schriftführers Martin Ellmaier
- Bericht des Kassiers Alexander Huber
- Kassenbericht und Entlastung der Vorstandschaft
- Bericht des Kommandanten Alois Wieser jun.
- Bericht des Jugendwartes Max Kamhuber jun.
- Wahl der Mannschaftssprecher
- Ehrungen und Beförderungen
- Ansprachen
- Wünsche und Anträge

Bereits um 19:00 Uhr gedenken wir den verstorbenen Mit-
gliedern während eines Gottesdienstes in der Stiftspfarrkirche
St. Philippus und Jakobus. Eingeladen sind alle aktiven, passiven
und fördernden Mitglieder.

Herbert Hofauer
Erster Bürgermeister

Alois Wieser
Kommandant

Stefan Burghart
Vorsitzender





Christbaumsammelaktion der Jugendfeuerwehr Altötting



Auch dieses Jahr sammelt unsere Jugendfeuerwehr aus Altötting für eine **freiwillige Spende** Christbäume im Stadtgebiet. Der Abholtermin ist diesmal am **11.01.2020** und der Erlös kommt zu 100% der Jugendfeuerwehr zu Gute.

Und so geht's:

1. Anmeldung per E-Mail: jugend@feuerwehr-altoetting.de oder per Tel: 0151 74203706
2. Freiwillige Spende in einem Kuvert mit Namen und Adresse in den Briefkasten der Freiwilligen Feuerwehr Altötting in der Burghauserstraße 28 bis zum 11.01.2020 einwerfen.
3. Baum am 11.01.2020 ohne Schmuck vor die Tür stellen

Die Jugendfeuerwehr Altötting wünscht
Frohe Weihnachten und ein gesundes
neues Jahr



WASSERZÄHLERABLESUNG IN DER KREISSTADT ALTÖTTING

In Kürze werden wir die Jahresabrechnung für Verbrauchsgebühren erstellen. Dazu ist die Ablesung der Wasserzähler erforderlich.

Hierzu haben Sie verschiedene Möglichkeiten:

1. Online-Meldung (vom 14.12.2019 bis 08.01.2020)

über die städtische Internetseite „www.altoetting.de“
Nutzen Sie dafür auf der Startseite rechts das Bürgerserviceportal.
Mit einem Klick hierauf gelangen Sie in das Menü „Bürgerservice“.
Unter dem Stichwort „Wasserzählerablesung“ öffnet sich das entsprechende Online-Formular. Für die Eingabe benötigen Sie die Angaben, die Ihnen mit dem Anschreiben mitgeteilt werden.



2. Per Telefon unter (0 86 71) 50 62 – 15

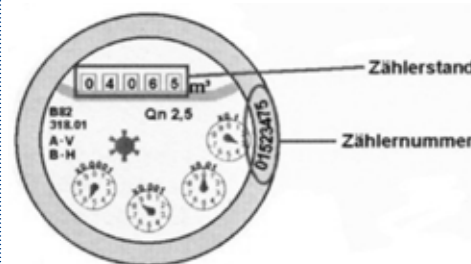
3. Per Fax an (0 86 71) 50 62 – 77

4. Ausfüllen und Rückgabe der Antwortkarte:

- Prüfen Sie die Adresse und teilen Sie uns evtl. Änderungen mit.
- Eintragen des abgelesenen Zählerstandes in die Spalte „Neuer Zählerstand“.
- Ablesen aller Zähler, die auf dem Antwortschreiben aufgeführt sind.
- Telefonnummer für evtl. Rückfragen eintragen.
- Ablesedatum und Unterschrift.
- für Postversand bitte frankieren

Die abgelesenen Zählerstände geben Sie bitte bis spätestens Mittwoch, 08.01.2020 ab. Ansonsten wird der Verbrauch geschätzt.

Vielen Dank für Ihre Mitwirkung!



Die Zählernummer ist entweder oben unter dem Deckel, auf dem Messingring oder auf dem Glas zu erkennen. Darunter steht der Zählerstand.

Die Drehzeiger bitte nicht ablesen.



**STADT
BÜCHEREI
ALTÖTTING**

KAPUZINERSTR. 19
WWW.BUECHEREI-ALTOETTING.DE

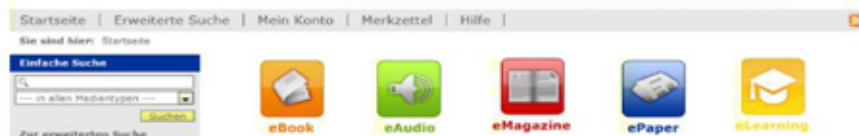
Di. + Mi. + Fr. 13 - 17 Uhr
Donnerstag 10 - 18 Uhr
Samstag 9 - 12 Uhr

Die Bücherei macht nach vierwöchiger Umbauzeit am Dienstag, 17.12.2019 wieder ihre Pforten bis Samstag, 21.12. auf. Die erste Weihnachtsferienwoche ist geschlossen. Ab Donnerstag, 2. Januar 2020 ist dann wieder regulär geöffnet.



Nutzen Sie auch den 24-Stunden-Ausleihservice von unserem eMedien-Verbund LEO-SUED

LEsen Online SUEDBayern



Anzeige

Einfach komplett
Ihr Partner für Renovierung,
Sanierung und Modernisierung

Besuchen Sie uns im Internet unter:
www.hih-inntal.de

Traunsteiner Str. 62 · 84513 Töging a. Inn · 0 86 31 / 16 80 30
ALTÖTTING - MÜHLDOF - ROTTAL-INN

Die Hand-in-Hand-Werker



**Anzeigen- und Redaktionsschluss
für die Januar-Ausgabe
ist am Donnerstag, den
19. Dezember 2019**

Seniorenachmittag in der Stadtbücherei

Am Montag, 11.11.2019, fand zum 6. Mal in Folge der Seniorenachmittag für Altöttinger Bürger statt. Die Seniorenreferentin der Stadt Altötting, Luise Hell und die Büchereileiterin Sonja Zwickl organisierten eine Autorenlesung mit musikalischer Umrahmung und wie immer mit Kaffee, Tee und süßen Köstlichkeiten im Angebot. Dass dieser Nachmittag gut angenommen wird, zeigten die über 30 angemeldeten Besucher. Die Münchner Autorin Marianne Ach stellte ihren neuen Roman „Dieses schmale Stück Himmel über Paris“ vor. Das Buch erhielt bereits im Alt-Neuöttinger Anzeiger und in der Süddeutschen Zeitung gute Kritiken. Im Anschluss daran fanden noch anregende Gespräche zwischen dem Publikum und der Autorin statt. Auch der „Ziachspieler“ Hansi Hasenöhr von der Altöttinger Musikfachschule begeisterte mit seinem Können die Besucher, die nach zwei gemütlichen Stunden in der Bücherei zufrieden und beschwingt nach Hause gingen. Im November 2020 findet der nächste Seniorenachmittag statt - lassen Sie sich diesen nicht entgehen!

Anzeige

Kasperl und die gestohlenen Weihnachtsgeschenke
Bayer. Puppenbühne - Samstag, 21.12.19 um 12:15 Uhr



KAPUZINERSTR. 19
08671/12344



Vorlese³viertelstunde am Freitag, 20.12.19 entfällt!

Eintritt 5,00 € - Dauer ca. 45 Min.



Goldmedaille für den Graminger Weißbräu beim renommierten Bierwettbewerb European Beer Star des Verbandes der Privaten Brauereien

Überglücklich ist man beim Graminger Weißbräu in Altötting, bereits zum 5. Mal diese prestigeträchtige Auszeichnung bei einem der weltweit bedeutendsten Bier-Wettbewerbe nach Graming zu holen. Am 13. November wurde auf der BrauBeviale in Nürnberg die Graminger Leichtere Weisse mit der Gold-Medaille beim European Beer Star 2019 ausgezeichnet.

„Damit zählt unsere Graminger Leichtere Weisse zu den besten Bieren der Welt,“ erklärt Braumeisterin Birgit Strasser voller Stolz. Das prämierte Graminger Leichtere Weißbier wird seit etwa 1980 gebraut und besticht durch das typische fruchtige Graminger Weißbieraroma, die feine Hopfenbittere und eine kräftig glänzende Bernsteinfarbe. Schon 2005 und 2006 konnte die kleine Brauerei aus Altötting mit der Graminger Leichtereren Weisse 2 Mal die Goldmedaille holen. In den Jahren 2010 und 2017 hat auch das Graminger Kirta Weißbier bereits den European Beerstar



in Gold und in Bronze gewonnen. Das beweist eine beständig hohe Produktqualität der Graminger Biere.

Mit 2.483 Bieren aus 47 Ländern aller Kontinente verzeichnet der European Beer Star 2019 auch im 16. Jahr eine neuerliche Rekordbeteiligung. Eine 145-köpfige Jury, Braumeister, Biersommeliers und ausgewiesene Bierkenner aus 28 Ländern, hat in einer zweitägigen Blindverkostung Anfang Oktober die Gold-, Silber und Bronzemedailles in 67 Bierstilen ermittelt. Nach objektiven Bewertungskriterien wie sie auch der Konsument von Bier heranzieht: Optik, Schaum, Geruch, Geschmack und sortentypische Ausprägung. Nachvollziehbar und transparent. Für Stefan Stang, Hauptgeschäftsführer der Privaten Brauereien Bayern, einer der Gründe, warum der Beer Star weltweit ein so hohes Renommée genießt.

„Die phänomenale Entwicklung unseres Wettbewerbes zeigt, welchen Stellenwert handwerkliche Braukunst und die große Biervielfalt genießen“, umreißt Stang die Zielsetzung bei der Auflage dieses Wettbewerbes.

Beim Graminger Weißbräu gibt man sich überzeugt, dass die bereits vierte Gold-Medaille und eine Bronze-Medaille beim European Beer Star der erfreulichen Entwicklung der kleinen Handwerks-Brauerei weiteren Auftrieb gibt. „Denn die Konsumenten wissen eine solche Auszeichnung zu schätzen“, glaubt Sabine Detter, ebenfalls Braumeisterin, „und für uns ist dieser Preis Ansporn, weiterhin alles dafür zu tun, dass wir vorzügliche Biere brauen und uns gegen die Übermacht der Industrie-Biere zu stellen.“



Ablauf

2020

17.00 Uhr Festgottesdienst in der Stiftspfarrkirche

kurze Andacht vor der Gnadenkapelle

18.30 Uhr Neujahrsanschießen der Böllerschützen des Schützengaus Altötting

Neujahrsempfang der Pfarrgemeinde St. Philippus und Jakobus
im Kloster St. Magdalena

Veranstalter: Schützengau Altötting, Stadt Altötting, Stadtpfarrei St. Philippus und Jakobus

Verleihung der Bürgermedaille

Im Rahmen der Bürgerversammlung am 14. November 2019 überreichte Erster Bürgermeister Herbert Hofauer die Bürgermedaille der Kreisstadt Altötting an fünf verdiente Persönlichkeiten. Diese Auszeichnung wird für bürgerschaftliches Engagement verliehen, das nicht unbedingt im Licht der Öffentlichkeit steht.

Der Stadtrat der Kreisstadt Altötting hat beschlossen, die Medaillen heuer an

HERRN MARTIN BACHMEIER

HERRN ROBERT GERHART

FRAU MECHTHILD WEWERKA

FRAU CHRISTINE MEINECKE

HERRN JÖRG ZELLNER

zu verleihen.



MARTIN BACHMEIER ist bereits im Alter von 8 Jahren als aktives Mitglied in den Volkstrachtenverein Altötting eingetreten. Er wirkte beim diesjährigen Gautrachtenfest als Festleiter. Diese Aufgabe erledigte er mit großem persönlichen Einsatz, vorausschauend und mit viel Engagement. Ohne die vielen ehrenamtlichen Helferinnen und Helfer wäre dieses außerordentlich schöne und gelungene Fest nicht realisierbar gewesen. Martin Bachmeier erhält die Bürgermedaille stellvertretend für das ganze Organisationsteam rund um das Gautrachtenfest 2019. Für seinen vielfältigen, persönlichen Einsatz für die Stadt Altötting insbesondere für sein ehrenamtliches Engagement als Festleiter des Gautrachtenfestes und hier stellvertretend für das gesamte Organisationsteam wurde Herrn Bachmeier die Bürgermedaille der Stadt Altötting verliehen.

ROBERT GERHART ist am 17.04.2002 dem Volkstrachtenverein Altötting beigetreten. Im Jahr 2014 wurde er zum 1. Vorsitzenden des Volkstrachtenvereins Altötting gewählt. Mit großem persönlichen Einsatz hat Robert Gerhart den Volkstrachtenverein Altötting

stets mit Leben erfüllt und damit einen wichtigen Beitrag zur Bereicherung des gesellschaftlichen Lebens in unserer Kreisstadt geleistet. Er ist immer um die Belange des Vereins und deren Mitglieder bemüht und setzt sich in herausragender Weise für die Jugendarbeit des Vereins ein. Beispielhaft für seinen großen persönlichen Einsatz und sein herausragendes Engagement für den Verein war das diesjährige Gautrachtenfest, das wirklich ein großartiges Erlebnis war. In unzähligen Stunden setzt sich Robert Gerhart für die Belange des Volkstrachtenvereins ein und ist durch seine ruhige und besonnene Art bei allen sehr beliebt und geschätzt. Für seine hervorragende Vereinsarbeit, Jugendarbeit und die Ausrichtung und Organisation des Gautrachtenfestes durch den Volkstrachtenverein Altötting e. V. wurde Robert Gerhart die Bürgermedaille der Kreisstadt Altötting verliehen.

MECHTHILD WEWERKA war im Pfarrgemeinderat als die Flüchtlingsbewegungen 2015 Deutschland erreichten. Schnell übernahm sie als Leiterin einen Helferkreis in Altötting. Der Helferkreis ist immer noch tätig und wird von Frau Wewerka betreut. Durch das sehr gute und gewachsene Netzwerk von ihr war es möglich, die Flüchtlinge mit Dingen des täglichen Gebrauchs zu versorgen. Neben Behördengängen und Deutschkursen führt Mechthild Wewerka zusammen mit dem Helferkreis Ausflüge durch und bietet zweimal in der Woche einen Deutschkurs mit Hausaufgabenbetreuung und Betreuung für die Kinder an. Sie ist Mitgestalterin des jährlich stattfindenden Friedensgebets und des monatlich stattfindenden internationalen Friedensgebets. Dank ihrer Kontakte war es möglich die Ausstellung „Frauen auf der Flucht“ mit einem Rahmenprogramm nach Altötting zu holen. Mechthild Wewerka ist Initiatorin des monatlich stattfindenden „Eine Welt Brunch“, bei dem viele Altöttinger und Flüchtlinge zu einem gemeinsamen Essen zusammenkommen. Bei allen ihren Aufgaben zeigt sie nicht nur viel Energie, Enthusiasmus und großes Engagement, sondern auch immer Optimismus und Freundlichkeit. Für ihren vielfältigen, persönlichen Einsatz für die Kreisstadt Altötting und insbesondere für ihr Engagement in der Flüchtlingshilfe erhielt Frau Wewerka die Bürgermedaille der Kreisstadt Altötting.



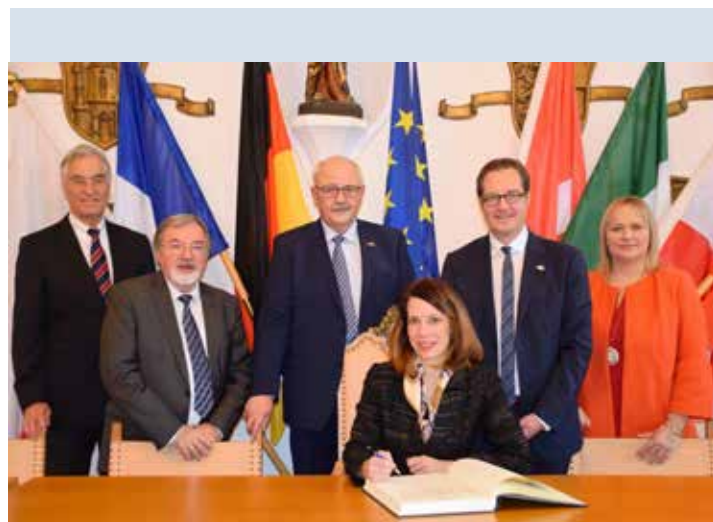
JÖRG ZELLNER ist als aktiver Sportler, großer Förderer des Breitensportes und langjähriger Funktionär im TV 1864 Altötting e. V. 2002 mit dem silbernen und 2008 mit dem goldenen Sportehrenzeichen der Kreisstadt Altötting geehrt worden. Eine enorme Leistung vollbrachte er, als er zusammen mit seiner Lebensgefährtin Christine Meinecke im Jahr 2014 die 150-jährige Geschichte des Turnvereins und seiner Abteilungen in sehr anschaulicher Weise dokumentiert hat. Als Sohn des Künstlers Reinhold Zellner sieht er seinen Auftrag darin das Erbe seines Vaters lebendig zu halten. Er hat zu diesem Thema zusammen mit Christine Meinecke Bücher geschrieben und illustriert, wie z. B. „Altötting – Deutschlands berühmtester Marienwallfahrtsort“ und „Reinhold Zellner, Meister der Dioramenschau“. Zum Film „Reinhold

Zellner – Meister des Dioramenbaus" hat er Konzept und Text geschrieben. Ebenso ist er als Heimatforscher und Autor weiterer Bücher und Schriften bekannt: Die Redaktionsleitung für das Buch „500 Jahre Altöttinger Stiftspfarrkirche" hatten Jörg Zellner und Christine Meinecke inne, das Konzept und die Texte zum Film „500 Jahre Altöttinger Stiftspfarrkirche" stammen von ihnen, ebenso ein Kinderführer. Zu diesem Thema hält er auch Vorträge, um die Geschichte der Wallfahrt allgemein und die Geschichte der Dioramen im Besonderen nahe zu bringen. Auch Ausstellungen zum Werk seines Vaters hat er organisiert, auch die Ausstellung „500 Jahre Stiftspfarrkirche" im Kreuzgang geht auf ihn zurück. Er fungiert als Autor bei den Oettinger Heimatblättern und ist Vorstandsmitglied des Oettinger Heimatbundes. 2014 wirkte er im Theaterstück „Die Blutsbotschaft" von Reinhold Zellner als Texter und Schauspieler. Als ehemaliger Pädagoge ist er unserer Weiß-Ferdl-Mittelschule sehr verbunden. Er schreibt und kümmert sich alljährlich um die Jahresberichte und hielt einen Vortrag zum 50-jährigen Jubiläum unserer Schule. Als Betreuer des Handball-Teams führt er die Schüler zu ungeahnten Erfolgen. Für einen vielfältigen, persönlichen Einsatz für die Stadt und deren Vereine wurde Jörg Zellner mit der Bürgermedaille der Kreisstadt Altötting geehrt.

CHRISTINE MEINECKE wirkte zusammen mit ihrem Lebensgefährten Jörg Zellner bei Publikationen als Mitautorin und Redaktionsmitglied sowie im Layout bei den Werken über Reinhold Zellner, dem Vereinsjubiläum des TV Altötting sowie der Stiftspfarrkirche mit. Neben der unermüdlichen und immer mit großem persönlichen Einsatz geleisteten ehrenamtlichen Tätigkeit beim TV Altötting 1864 e. V., nicht nur als Redaktionsmitglied bei der „Rundschau", sondern auch als Helferin beim Halbmarathon sowie als Schriftführerin beim Herzsport, war sie auch überregional von 1997 bis 2007 in der BLSV-Kreisjugendleitung als Schriftführerin tätig. Seit 2010 ist sie Vorsitzende des Turngaus Inn-Chiem-Ruperti. Für ihr großes Engagement als Allrounderin beim TV Altötting wurde sie 2018 mit dem Sportehrenzeichen in Bronze der Kreisstadt Altötting ausgezeichnet. Nicht nur im sportlichen Bereich ist Christine Meinecke sehr engagiert. Seit 2000 ist sie Schatzmeisterin des Fördervereins

der Weiß-Ferdl-Mittelschule, seit 2016 Vorstandsmitglied beim Oettinger Heimatbund, wo sie seit 2019 die Betreuung der Homepage übernommen hat. Ab 2001 bis zu dessen Auflösung war sie Sängerin beim Schlesischen Singkreis, seit 2013 gehört sie der Altöttinger Liedertafel an. Im Jahr 2014 wirkte sie als Sängerin beim Theaterstück „Die Blutsbotschaft", auch in der Organisation half sie hier mit. Für ihren vielfältigen, persönlichen Einsatz für die Stadt Altötting und deren Vereine wurde Christine Meinecke mit der Bürgermedaille der Kreisstadt Altötting geehrt.

Ein herzliches Vergelt's Gott an alle für ihr Engagement!



von links nach rechts: Honorarkonsul a. D. Prof. Dr. Dr. Joseph Kastenbauer, stv. Landrat Stefan Jetz, Erster Bürgermeister Herbert Hofauer, Generalkonsulin Meghan Gregonis, Landtagsabgeordneter Dr. Martin Huber, Bezirksrätin Gisela Krieg.

Foto: Stadt Altötting

Generalkonsulin der Vereinigten Staaten von Amerika in München zu Besuch in Altötting

Am 22. November 2019 empfing Erster Bürgermeister Herbert Hofauer im Kreis zahlreicher geladener Gäste im Großen Sitzungssaal des Rathauses der Kreis- und Wallfahrtsstadt Altötting die Generalkonsulin der Vereinigten Staaten von Amerika in München, Frau Meghan Gregonis. Der Besuch kam auf Einladung des Landtagsabgeordneten Dr. Martin Huber zustande. Nach der Begrüßung durch Dr. Martin Huber, MdL, und Ersten Bürgermeister Herbert Hofauer bedankte sich die Generalkonsulin für die herzliche Gastfreundschaft und trug sich in das „Goldene Buch" der Kreisstadt ein.

Anzeige

...die himmlische Wirtschaft

Der Andechser im Schex

Familie Jehle
 Kapuzinerstr. 11-13
 84503 Altötting
 Tel. 08671/5965
 Fax 08671/6974
 e-mail: Timo.Jehle@t-online.de

Wir wünschen ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute im Neuen Jahr!

Traditionelles Weißwurstessen
 am 24. Dezember von 10.⁰⁰ - 14.⁰⁰ Uhr
 Auch heuer laden wir alle unsere Stammgäste ein
 Auf Euer Kommen freuen sich
 Christa und Maxi Jehle mit Belegschaft

am 25. und 26. Dez. von 11.⁰⁰ - 17.⁰⁰ Uhr
Weihnachts-Mittagstisch
 Vom 2. Jan. bis einschl. 6. Jan. geschlossen.
 Ab 7. Januar, 16 Uhr sind wir gerne wieder für Sie da! Tel. 08671/9264-0

Pilgerleitertagung 2019

Am 23. November 2019 hat auf Einladung der Bischöflichen Administration der Kapellstiftung die diesjährige Pilgerleitertagung im KULTUR+KONGRESS FORUM Altötting stattgefunden.

Der Tag begann mit einem Eröffnungsgottesdienst in der Kirche St. Magdalena, der musikalisch durch den Kapellchor gestaltet wurde. Nach dem Gottesdienst lud die bischöfliche Administration zur Tagung im KULTUR + KONGRESS FORUM ein. Der Wallfahrtsrektor Prälat Mandl begrüßte die anwesenden Pilgerleiterinnen und Pilgerleiter, gab einen Rückblick zum Wallfahrtsjahr 2019 und informierte über Neuerungen in den kommenden Jahren. Prälat Mandl wird im September 2020 seine Ämter niederlegen und erläuterte den Anwesenden seine Beweggründe und bedankte sich bei allen Anwesenden für die gute Zusammenarbeit in den vergangenen Jahren. Anschließend berichtete Bruder Georg Greimel über neue Printmedien zum vergangenen Bruder-Konrad-Jubiläumsjahr, wie einen neuen Kirchenführer zur renovierten Bruder Konrad Kirche, während Guardian Pater Norbert Schlenker ausführlich auf die bevorstehenden Veränderungen bei den Altöttinger Kapuzinern hinsichtlich der Zusammenlegung der beiden Klöster St. Konrad und St. Magdalena einging. Ende 2021 wird das Kloster St. Magdalena geschlossen, woraufhin sich die Kapuziner auf das Kloster St. Konrad konzentrieren.

Nach einer Mittagspause berichtete Josef Herrmann, Geschäftsführer des Altöttinger Marienwerks, kurz über das vergangene Jubiläumsjahr „60 Jahre Dioramenschau“ und zeigte im Anschluss den Film „Die Wallfahrt zu Unserer Lieben Frau – erzählt durch die Dioramenschau Altötting“, der heuer Premiere feierte.

Erster Bürgermeister Herbert Hofauer sprach im Namen der Stadt und als Hausherr ein Grußwort und brachte den Dank der Stadt Altötting an die Pilgerleiter zum Ausdruck. Er berichtete über bauliche Neuerungen in Altötting, wie die abgeschlossene Revitalisierung des Bahnhofs, über die Verleihung des Signets „Bayern barrierefrei“ und hielt die Anwesenden hinsichtlich der Shrines of Europe auf dem laufenden Stand. Ulrike Kirnich, Direktorin des Wallfahrts- und Tourismusbüro Altötting, wusste über aktuelle Angebote,



Erster Bürgermeister Herbert Hofauer hält ein Grußwort und informiert unter anderem über bauliche Neuigkeiten, wie die Revitalisierung des Bahnhofs.

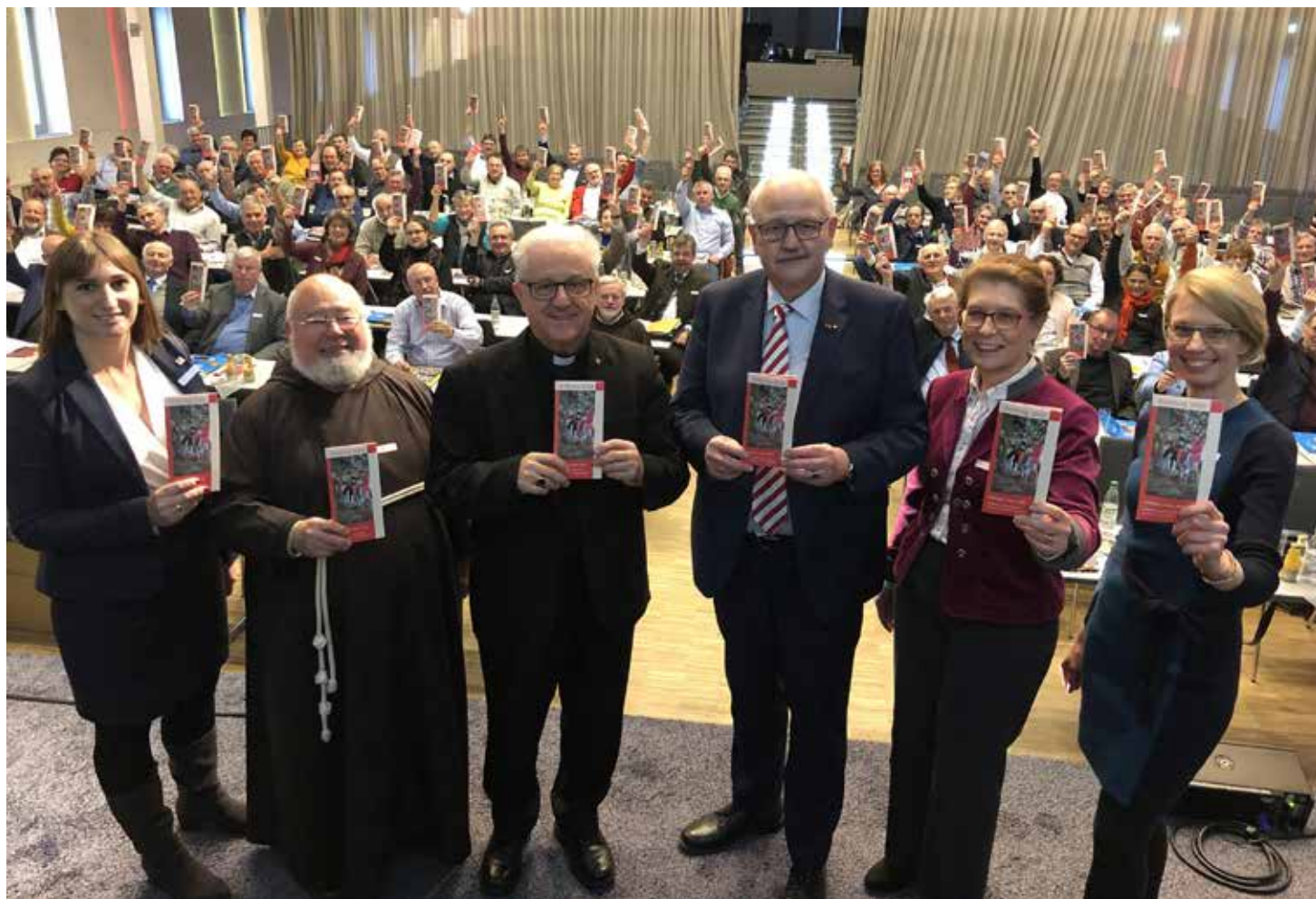
Stadtführungen und Termine für 2020 zu berichten und erläuterte den Pilgerleiterinnen und Pilgerleitern die neue Möglichkeit, die Wallfahrtsanmeldung gleich online über die Homepage zu tätigen.

Abgerundet wurde der Tag mit einer Führung durch die Krippenausstellung, die am 23.11.2019 zum ersten Mal ihre Türen öffnete und mit einem gemütlichen Beisammensein am Christkindlmarkt bei Punsch und Glühwein.

Die Pilgerleiter leisten das Jahr über einen wertvollen Beitrag zur Wallfahrt, bringen sie doch viele Pilger mit ihren Sorgen und Nöten nach Altötting.



Prälat Günther Mandl begrüßt die Pilgerleiter im Raiffeisensaal des KULTUR + KONGRESS FORUM.



Der druckfrisch erschienene Wallfahrts- und Kulturkalender 2020 wurde den Pilgerleitern zur Pilgerleitertagung vorgestellt. Die Verantwortlichen für die Herausgabe präsentieren das Werk: v.l.n.r. Melanie Gerlich, Wallfahrts- und Tourismusbüro, Pater Norbert Schlenker, stellv. Wallfahrtsrektor, Prälat Günther Mandl, Wallfahrtsrektor, Herbert Hofauer, Erster Bürgermeister, Luise Hell, Wallfahrtskustodie, Ulrike Kirnich, Wallfahrts- und Tourismusbüro. Entschuldigt war Gabriele Winkler, bischöfliche Administration.

Der Wallfahrts- und Kulturkalender 2020 ist da!

Rechtzeitig zu Beginn des Christkindlmarkts ist es gelungen, den Wallfahrts- und Kulturkalender 2020 fertigzustellen. Mit diesem frühen Erscheinungsdatum wird der wiederholten und großen Nachfrage nach dem Kalender jeweils schon im Advent Rechnung getragen. Dieser ehrgeizige Termin war nur möglich, da alle Kulturschaffenden, Vereine und Verbände, sowie Pilgergruppen der Aufforderung gewissenhaft nachkamen, die Termine deutlich früher als in den Vorjahren zu melden. Für dieses Engagement sagen wir seitens der Herausgeber herzlichen Dank!

Die handliche Broschüre wird jährlich in bewährter Weise vom Wallfahrts- und Tourismusbüro der Stadt Altötting, der Wallfahrtskustodie und der Bischöflichen Administration der Kapellstiftung erstellt. Besonderer Dank für die aufwändige Zusammenstellung der Inhalte und Termine geht an Luise Hell, Gabriele Winkler und Melanie Gerlich.

Bei der alljährlichen Pilgerleitertagung am 23. November 2019 stellten die Verantwortlichen den druckfrisch erschienenen Wallfahrts- und Kulturkalender den Pilgerleiterinnen und Pilgerleitern, die wohl einer der wichtigsten Multiplikatoren der Wallfahrt nach Altötting sind, vor. Der Kurzführer ist ab sofort kostenfrei im Wallfahrts- und Tourismusbüro erhältlich und liegt in den Altöttinger Kirchen auf.

Der Wallfahrts- und Kulturkalender beinhaltet neben aktuellen Veranstaltungs-Highlights, Tipps zu Museen und Stadtführungen auch Informationen zu Sehenswürdigkeiten und zum besseren Verständnis wird ein Überblick über die Geschichte Altöttings gegeben. Als „Wegweiser“ dient ein Orientierungsplan mit Markierung der Sehenswürdigkeiten im Umschlag der Broschüre. Das umfangreiche, bebilderte Kalendarium weist Wallfahrten, Heilige Messen und Kulturveranstaltungen im Jahr 2020 aus.



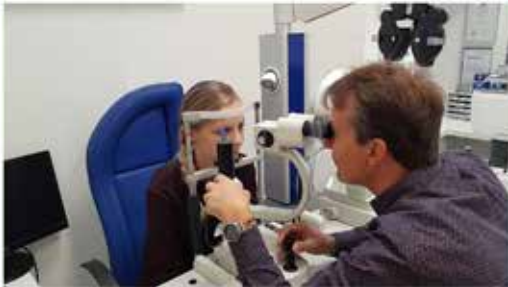
Der Titel des neuen Wallfahrts- und Kulturkalender weist auf das Themenjahr „Kinder und Familien“ hin.



WITTMANN

ganz Auge und Ohr seit 1948

IHR PARTNER FÜR BESTES HÖREN UND SEHEN



FROHE WEIHNACHTEN UND EIN GUTES NEUES JAHR



Wir wünschen Ihnen fröhliche Festtage, Zeit zum Entspannen und zur Besinnung auf die wirklich wichtigen Dinge.

Für das neue Jahr wünschen wir viele Lichtblicke.



Seit über 70 Jahren kümmert sich unser Familienunternehmen mit Leidenschaft und top geschultem Personal um Ihre Augen und Ohren. Unsere zertifizierten Meisterbetriebe sind mit modernster Messtechnik ausgestattet und somit die erste Adresse im Landkreis Altötting

Unsere Leistungen

Augenoptik

3D Refraktion
Gleitsichtglasspezialist
Kontaktlinsen
vergrößernde Sehhilfen
Sportbrillen
persönliche Sehanalyse

Hörakustik

kostenlose Höranalyse
kostenloses Probetragen
maßgefertigter Gehörschutz
alle namhaften Hersteller
zuzahlungsfreie Hörgeräte *
Hausbesuche

* +10€ ges. ZZ für ges. KK-Versicherte

84503 Altötting · Bahnhofstraße 3-5 · Tel. 08671-6613

www.optik-wittmann.de



BIS ZU **30%** ZUSÄTZLICH
MIT TELEMATIK PLUS SPAREN

Preiserhöhung bei Ihrer Kfz-Versicherung?

Jetzt noch zur HUK-COBURG wechseln und sparen

Hat Ihre Versicherung den Beitrag erhöht? Dann können Sie Ihre Autoversicherung noch bis zu einem Monat nach Erhalt der Rechnung kündigen.

Wechseln Sie am besten zur HUK-COBURG.

Es lohnt sich für Sie:

- Niedrige Beiträge
- Top-Schadenservice
- Gute Beratung in Ihrer Nähe
- Bis zu 30 % Folge-Bonus mit dem Telematik-Tarif*

* Mehr Informationen erhalten Sie von Ihrem Berater und unter www.HUK.de/telematikplus

Vertrauensfrau

Gabriele Straßer

Tel. 08631 9015260
gabriele.strasser@HUKvm.de
Innstr. 53, 84513 Töging

Vertrauensmann

Daniel Jelen

Tel. 08670 3590120
daniel.jelen@HUKvm.de
Am Bahnhof 1, 84567 Perach

Vertrauensmann

Florian Forsthofer

Tel. 08679 9090563
florian.forsthofer@HUKvm.de
Heckenweg 5, 84547 Emmerting

Vertrauensmann

Herbert Gramsamer

Tel. 08631 99769
herbert.gramsamer@HUKvm.de
Haberfeldstr. 6, 84513 Töging

Vertrauensmann

Tobias Eglseider

Tel. 08677 8758871
tobias.eglseder@HUKvm.de
Trebnitzer Str. 17
84489 Burghausen



HUK-COBURG
Aus Tradition günstig

Anzeige



Anzeige

Mehl und Getreide
für Ihre Weihnachtsbäckerei
Große Auswahl an Naturkost
im **Mühlenladen**

Besuchen Sie uns auch in unserem Online-Shop

BRUCKMAYER MÜHLE

Bruckmayer Mühle GmbH & Co. KG | Wöhrstraße 1 | 84503 Altötting
www.bruckmayer-muehle.de | www.muehle.bayern

Backspaß mit der Bruckmayer Mühle



Husarenkrapferl (auch Fingergolatschen oder Engelsaugen genannt)

Teig-Zubereitungszeit: ca. 15 Minuten
Zeitbedarf Formen: ca. 30 Minuten
Backzeiten: 8-12 Minuten / pro Blech
Für ca. 40 Stück

Für den Teig:

150 g weiche Butter
90 g Puderzucker
1 Prise Salz
1 ganzes Ei und 1 Eigelbe
70 g gemahlene Mandeln
230 g Weizenmehl Type 550 /alternativ Dinkelmehl Type 630

Für die Deko:

Marmelade / Puderzucker

Zubereitung:

Mehl, Mandeln, Salz und Puderzucker in die Rührschüssel geben, weiche Butter und Eier dazugeben und alles zu einem weichen, aber formbaren Teig verarbeiten. Den Teig ca. eine halbe Stunde im Kühlschrank ruhen lassen. Backofen vorheizen (ca. 175°C Umluft) Aus dem Teig eine Rolle formen, ca. 10-12 g schweres Stück abschneiden. Diese zu einer Kugel formen. Anschließend mit dem Stiel eines Kochlöffels eine Mulde in die Kugel drücken. Die Mulde mit Marmelade ihrer Wahl (z. B. Kirsche, Aprikose, Zwetschge, Himbeere) füllen. Im vorgeheizten Backofen auf mittlerer Schiene ca. 8-12 min. (je nach Backofen verschieden) backen. Das Blech herausnehmen und das Gebäck auf einem Kuchengitter abkühlen lassen. Die Husarenkrapferl kurz abkühlen lassen und mit Puderzucker bestreuen.

Tipp 1: Die Marmelade vor dem Füllen der Mulde leicht anwärmen.

Tipp 2: Anstatt Marmelade kann man auch Schokolade einfüllen; dazu sollten die Husarenkrapferl aber ungefüllt gebacken werden. Nachdem sie leicht abgekühlt sind, kann die flüssige Schokolade eingefüllt werden.

Barbarino & Collegen

Rechtsanwälte in überörtlicher Sozietät
München • Altötting • Eggenfelden

RA H. Barbarino, Fachanwalt für Strafrecht

Strafrecht
Bußgeld- und Straßenverkehrsrecht
Verwaltungsrecht
Vertragsrecht

RAin Inge M. Bazelt

Erbrecht · Familienrecht · Arbeitsrecht
Schadenersatz- und Unfallrecht
Miet- und Pachtrecht

in Bürogemeinschaft mit

Carola Bruckner MiR-Mediation im Recht

Mediatorin M.A., Soziologin M.A., Diplomsozialpädagogin
Dozentin an der FOM Hochschule für Wirtschaft u. Management

Burghauser Straße 45 - 47 • 84503 Altötting
Tel. 0 86 71/9 26 89-0 • Fax 0 86 71/9 26 89-20

Zur Verstärkung des Teams am
Firmenhauptsitz in Altötting suchen wir zum 1.9.2020

AUSZUBILDENDE MEDIENGESTALTER DRUCKVORSTUFE

(M/W/D)

SCHWERPUNKT: DRUCKDATEN-AUFBEREITUNG UND DIGITALE BOGENMONTAGE

UNSERE ANFORDERUNGEN AN SIE:

- Mittlere Reife oder ein vergleichbarer Schulabschluss
- Technisches Verständnis
- Erfahrung im Umgang mit Computer
- Räumliches Vorstellungsvermögen
- Zuverlässige, präzise Arbeitsweise

UNSER ANGEBOT FÜR SIE:

- Mitarbeit in einem erfolgreichen und innovativen Unternehmen
- Erlernen eines Ausbildungsberufes mit Entwicklungsmöglichkeiten
- Attraktive Ausbildungsvergütung
- Interessantes und verantwortungsvolles Aufgabengebiet
- Kollegiales und attraktives Betriebsklima

ggeiselberger

Interessiert? Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Geb. Geiselberger GmbH
Martin-Moser-Str. 23
84503 Altötting
geschaefsfuehrung@geiselberger.de
www.geiselberger.de



Anzeige



(von links nach rechts) Christina Hager (2. Vorstand), Anton Grundner (Vorsitzender Mechanische Krippe Altötting), Herbert Janku (Bereitschaftsleiter BRK), Werner Karl (stellvertretender Bereitschaftsleiter BRK), Gabi Hofer (1. Vorstand Obst- und Gartenbauverein)



Gabi Hofer mit den Preisträgern "Grüner Daumen" 2018 und 2019
Claudia Speckbacher und Iris Kirchner
Fotos: Hager

Jahresabschluss des Obst- und Gartenbauvereins Altötting mit Spendenübergabe

Wie schon im vergangenen Jahr gestaltete der Obst- und Gartenbauverein e. V. seinen Jahresabschluss bei einem gemütlichen Zusammensein. Die Vorsitzende Gabi Hofer ließ im Gasthof „Zwölf Apostel“ anhand einer Präsentation das vergangene Jahr Revue passieren, wobei manch Anwesender sich überrascht zeigte, wie vielfältig das Programm war. So wurden beim Rotgut-Kochen viele Gemüsesorten zu schmackhaften Gerichten verarbeitet und Fahrten zu der Sternwarte in Wurmansquick und zu der Alzaler Hofmolke- rei angeboten. Außerdem konnten sich Interessierte in die Geheim- nisse des Sensenmähens einführen lassen. Bastelaktionen gab es im BRK-Seniorenheim. Der Verein beteiligte sich wieder am Altöttinger Ferienpass mit den beliebten Traumfänger-Kursen und auch am Fest der Sinne mit einer Verköstigung, die zum Thema der Veranstaltung passte. Zur Tradition ist es auch geworden, dass der Gartenbauverein im Frühjahr in der Bücherei sich den Kindern präsentiert und dort die „Vorlese3viertelstunde“ gestaltet. Den Sommer hindurch traf sich die Jugendgruppe „Edinger Gartenkids“ im „Garten für Kinder“ unter der Leitung von Günter Grünbacher. Auch die „Verbraucherpro- fis“ an der Herzog-Ludwig-Realschule erhielten Unterstützung, das Hochbeet wurde wieder bepflanzt und ein Kräuterbeet neu angelegt. Diese Aktion wurde durch einen Filmbeitrag veranschaulicht. Gabi Hofer wies darauf hin, dass diese unterschiedlichen Aktivitäten nur im Team bewältigt werden konn- ten und bedankte sich bei ihrer Vorstandschaft für die sehr gute Zusammenarbeit. Besonders ein- gebracht in die Vereinsarbeit hat sich Iris Kirchner, die bei Veran- staltungen im „Garten für Kinder“ und bei den Bastelaktionen im BRK-Altenheim viel Einsatz ge- zeigt hatte. Sie wurde mit dem „Grünen Daumen“ ausgezeichnet, der von der letztjährigen Preisträ- gerin Claudia Speckbacher mit lo- benden Worten übergeben wurde. Weiterhin wurde allen gedankt, die sich im August am Kräuter- buschenbinden beteiligt hatten.

Der Erlös des Verkaufs an Mariä Himmelfahrt wurde gespendet. 1.000 Euro gingen an die BRK-Bereitschaft Altötting. Bereitschafts- leiter Herbert Janku nahm den Scheck entgegen und bedankte sich für die großzügige Spende. Er betonte, dass im letzten Jahr unter anderem 6.000 Stunden ehrenamtlich geleistet und über 100 Ver- anstaltungen betreut worden seien. Dieses Geld sei schon verplant für die Anforderungen der Digitalisierung. Ein Scheck über 500 Euro war für die BRK-Wasserwacht Ortsverband Altötting bestimmt. Die Übergabe wird zu einem späteren Zeitpunkt nachgeholt. Persönlich entgegen genommen hat Anton Grundner als Vorsitzender des „Ver- eins zum Erhalt der Mechanischen Krippe Altötting“ einen Scheck über 500 Euro. Er schilderte in seiner Dankesrede den Prozess der Rettung der 120 handgeschnitzten Figuren und ihrer Feinmechanik. Doch bis das Objekt wieder der Öffentlichkeit zugänglich gemacht werden kann, bedarf es einer fachkundigen Restaurierung. Nach der Spendenübergabe wurde Waltraut Treutler als Gewinnerin des Fo- towettbewerbs bekannt gegeben. Ihr Bild, das Hummeln auf einer Sonnenblume zeigt, wird das Programmheft des kommenden Jahres zieren. Eifrig beteiligten sich die Mitglieder am Quiz, das von der 2. Vorsitzenden Christina Hager zusammengestellt wurde. Die Teilneh- mer beantworteten Fragen zu aktuellen Themen aus Umwelt und Na- tur. Als Belohnung gab es Weihnachtssterne. Die Vorstandschaft des Obst- und Gartenbauvereins Altötting verköstigte die anwesenden Mitglieder mit selbstgemachten Kuchen. Brigitte Drick-Hauswirth umrahmte mit ihrer Gitarre die Veranstaltung musikalisch.

Gabi Hofer

Anzeige

Frohe
Weihnachten
und ein
erfolgreiches,
gesundes
neues Jahr
wünscht Ihnen
Ihr

**ZOO
Fachmarkt**

Gräber
in Altötting
Mühldorfer Str. 38
Tel. 08671/6203

GASTHOF
METZGEREI

SPIRKL
WIRT

z' Kastl



Spirklwirt'z Kastl
Gasthof - Metzgerei - Partyservice
Altöttinger Str. 12 · 84556 Kastl
Tel. 08671-6728
www.spirklwirt.de

25. Dez. 19, geschlossen

26. Dez. 19, Mittagstisch
nur mit Reservierung (08671-6728)

Urlaub vom

27. Dez. 19 bis einschl. 6. Jan. 20
Metzgerei normal geöffnet



“Brauer sucht Frau”

Kulinarisches Comedy-Theater
inklusive 3-Gänge-Menü
Donnerstag, 02. Feb. 2020
mehr unter: www.ernstvonleben.de

Wir haben noch Termine frei in der

Metzga-Alm

für Veranstaltungen und Feiern jeder Art
im Dezember, Januar und Februar!



Wir freuen uns über Ihre Anfrage und
erstellen Ihnen gerne ein Angebot!

Tischreservierungen erbeten unter Tel. 08671-6728

Espen Nowacki präsentiert:

Espen Nowacki's
AB IN DEN SÜDEN
DAS MUSICAL
mit den größten deutschen Hits

HULAPALU · EIN STERN · MAJOR TOM · ER GEHÖRT ZU MIR · WAHSINN
SIEBJEHN JAHR, BLONDES HAAR · VERDAMMT, ICH LIEB DICH · EIN STERN
ANITA · SUGAR BABY · uvm.

www.ab-in-den-sueden-show.de

ESPEN NOWACKI'S
BEST OF MUSICALS

SISTER ACT · PHANTOM DER OPER · ELISABETH · CATS · EVITA · GREASE
MAMMA MIA · TANZ DER VAMPIRE · DIE PÄPSTIN · WE WILL ROCK YOU
ICH WAR NOCH NIEMALS IN NEW YORK

www.bestmusicals.de

31.12.19 - Burgkirchen | 15.01.20 - Altötting

06.03.20 - Altötting

Tickets: an allen bekannten Vorverkaufsstellen | www.eventim.de | www.reservix.de



Festzug zum Gasthof 12 Apostel
Foto: Konrad Brandstetter



Erster Bürgermeister Herbert Hofauer übergibt ein Geschenk an die Erste Vorsitzende Angelika Tupy. Foto: Wolfgang Tupy



Dank an Thomas Randl, Organisator Krippenausstellung und Frau Annette Randl.
von links Carolin Schmidkofer, stellv. Vorsitzende, Annette Randl, Angelika Tupy, Vorsitzende und Thomas Randl. Foto: Wolfgang Tupy



Segnung der Krippenausstellung mit Ehrengäste
v. l.: Adelgund Huber, Dr. Marcel Huber, Angelika Tupy, Henrik Preuß, Landespräsident
Pfarrer Martin J. Martlreiter, Konrad Randl, Stadtpfarrer G. Mandl, Reinhard Hof.
Foto: Wolfgang Tupy

Das Krippenbauen – eine keineswegs überholte Tradition



Bei der 100-Jahr-Feier der Krippenfreunde sprach Schirmherr Marcel Huber über Sinn und Bedeutung dieser Liebhaberei

Die „Krippenfreunde“ haben laut Satzung den Zweck, den Krippenbau auf religiöser, künstlerischer und volkskundlicher Grundlage zu fördern. Sie verwirklichen das durch die Pflege des Krippenbaus, die Erhaltung des überlieferten Krippenguts sowie durch krippenbezogene „Vorträge, Arbeitskurse, Ausstellungen, Krippenfahrten und dergleichen“. Wollte man das, was der Krippenverein am Sonntag, 17.11.2019 der Öffentlichkeit bot, in diese Kategorien einordnen, ließe es wahrscheinlich unter der bescheidenen Rubrik „und dergleichen“. Nichtsdestoweniger war es eine große, ja gewaltige Kundgebung für die Krippensache, und der Grund dafür war die 100. Wiederkehr der Vereinsgründung.

Mitten im Ersten Weltkrieg, am 4. Februar 1917, wurde in Günzburg der „Verein Bayerischer Krippenfreunde“ aus der Taufe gehoben, und zwei Jahre später, am 21. Dezember 1919, kamen im Altöttinger Kongregationslokal für Männer und Jünglinge 16 Bürger zusammen, um einen eigenen Ortsverband zu gründen. Die Altöttinger Krippenfreunde haben sich ungeachtet wirrer und schlimmer Zeiten zu einem beständigen Verein entwickelt, dessen Mitglieder die Krippensache heute noch mit der gleichen Freude und dem gleichen kunsthandwerklichen Können betreiben wie all jene, die den Krippengedanken durch die Jahrzehnte bewahrt und weitergegeben haben.

Wie bei einem Krippenverein nicht anders zu erwarten, begann man den Jubiläumstag mit einem feierlichen Amt in der Stiftspfarrkirche. Auf der Orgelempore amtierte der Pfarrchor unter Leitung von Theresia Freudenstein und erfreute die Gottesdienstbesucher mit Mozarts Missa brevis in B, dessen „Ave verum corpus“ und der marianischen Antiphon „Sub tuum praesidium“ von Alberich Mazak. Es war eine dem Kirchenjahr gleichsam enthobene Festlichkeit. Vor dem Altar hatte man eine Krippe aufgebaut, und zum Evangelium wurde der vertraute Bibelbericht von der Geburt Jesu vorgetragen – ein Fremder hätte sich mit Franz Beckenbauer fragen können: „Ja, is denn heut scho Weihnachten?“

Nun, in einem gewissen Sinn war ja auch insofern Weihnachten, als bei den Krippenfreunden der weihnachtliche Hintergrund immer präsent ist. Stadtpfarrer Prälat Günther Mandl trug dem Rechnung, indem er seine Predigt ebenfalls mit einem weihnachtlichen Goldgrund ausstattete und von dem in den Worten „Et verbum caro factum est, und das Wort ist Fleisch geworden“ enthaltenen menscheitsgeschichtlichen Wunder der Menschwerdung Gottes sprach. Davon ausgehend skizzierte er die Geschichte des Krippenwesens und rief abschließend die Altöttinger Krippenfreunde dazu auf, in ihrem Bemühen, das heilige Geschehen so getreulich wie nötig und so zeitnah wie möglich darzustellen, nicht nachzulassen.

Da sich auf dem Kapellplatz bereits der Christkindlmarkt angesiedelt hat, konnte der festliche Zug zwar nicht den geraden Weg zum Vereinslokal nehmen, aber an Gepränge ließ er es deswegen trotzdem nicht fehlen. Die Spitze hielt die Fahne der Krippenfreunde, getragen von dem bewährten Fähnrich Günter Lichtenegger. Einige befreundete Vereine schlossen sich mit Fahnenabordnungen an: Feuerwehr, Kolping, Frauenbund, Loreto-Club, KAB und Trachtenverein. So ging es ins Gasthaus „Zwölf Apostel“, wo man versorgt wurde, wie man es sich an so einem Jubeltag nur wünschen kann.

Was an Jubeltagen noch gewünscht wird, das sind kurze und wegen ihrer Kürze bekömmliche Grußworte. Nicht alle Jubiläen können damit dienen, doch hier gelang es. Die Erste Vorsitzende Angelika Tupy ging mit gutem Beispiel voran, indem sie ihre Begrüßung äußerst bündig vortrug. Landrat Erwin Schneider nahm den Ball auf, und das auf höchst vergnügliche Art, indem er von den Krippenkünsten seiner Kinderjahre berichtete: Wie er zwar imstande war, ein Lichtlein einzubauen, wie er andererseits aber mit der Laubsäge auch den Tisch unter dem Sperrholzwerkstück bearbeitete. Erster Bürgermeister Herbert Hofauer spielte auf gleicher Höhe mit. Obwohl er, wie er launig anmerkte, eine größere wissenschaftliche Arbeit vorbereitet habe, begnügte auch er sich mit Anekdotischem, in seinem Fall mit einem Kripperl aus der Ukraine, das sein Hund dann zerspannt habe, gottlob unter Schonung der heiligen Familie und eines Schafes.

Damit war auch für Pfarrer Martin J. Martltreiter, den Präsidenten des Landesvereins der Bayerischen Krippenfreunde, die Latte gelegt, und sportlich, wie er war, respektierte er die Vorgabe. Von ihm kam freilich keine Schnurre, dafür aber ein Lob auf Altötting als Hochburg der Krippenkultur und eine kluge Erörterung all der Elemente, die deren „Spannungsbogen“ bedingen – einen Spannungsbogen, den die Krippen laut Martltreiter aushalten und dem sich auch die Krippenfreunde zu stellen haben. Dass Schneiders, Hofauers und Martltreiters Grußworte von großzügigen Spenden begleitet waren, wurde mit Wohlgefallen aufgenommen.

Nach dem eher lockeren Teil kam die Festrede des Schirmherrn, doch ließ es sich auch dieser – es war der dem Krippenverein schon lan-

ge freundschaftlich verbundene Dr. Marcel Huber, MdL – angelegen sein, die Worte so zu setzen, dass das Grundsätzliche sich angenehm anhörte und das Belehrende Freude bereitete. Huber kreiste sein Thema „Krippenbauen – eine überholte Tradition?“ zunächst fachlich ein, indem er die Krippenbauer von ihrer Herangehensweise her einteilte, etwa in Tüftler, Künstler, Theaterleute oder Philosophen, nicht zu vergessen die „einfachen Christenmenschen“, die ohne großen Anspruch versonnen vor sich hinbasteln und daraus ihre Vorweihnachtsfreude ziehen. Dem schloss sich ein Exkurs in die Krippenhistorie an, mit besonderem Blick darauf, dass und wie sich aus dieser Geschichte eine Typologie der Figuren und ein international gültiges Standardszenario entwickelt hat. Um das abzurunden, warf Huber noch einen Blick auf die zwei Beweggründe fürs Krippenbauen: einerseits den Spaß am Gestalten, andererseits den Wunsch, dem Dargestellten einen Sinn fürs Leben abzugewinnen.

Die Kernfrage, ob Krippenbauen überholt sei, stellte Huber zunächst in den Kontext heutiger „Wintermärkte“, in deren Mitte man zwar meist eine „Alibikrippe“ vorfinde, die aber die Befürchtung aufkommen ließen, dass die religiöse Kunst in all dem Geglitzter an ihr Ende gekommen sei. Was solche Befürchtungen verstärke, seien „eine falsch verstandene Liberalisierung der Gesellschaft“ und deren „Banalisation“ hin zu einer mit Scheinwerten ausgestaffierten Scheinwelt. Daraus freilich resultiert laut Huber Zuversicht, weil zu erkennen sei, dass unter der letztlich öden Oberfläche „noch immer in den meisten Menschen eine Sehnsucht nach einer bedingungslosen Geborgenheit und fundamentalen Ordnung schlummert“. Der Schlüssel dafür

liege im Weihnachtswunder der Christenheit, womit denn auch die Hüter der Krippentradition diesen Schlüssel in Händen hielten und in der Lage seien, „Menschen wieder an dieses wunderbare Geheimnis heranzuführen, das in der modernen Zeit verschüttet zu werden droht“.

Jubiläen sind immer auch gute Gelegenheiten, verdiente Mitarbeiter zu ehren. Bei den Krippenfreunden waren dies der erfindungsreiche Krippenbastler Erich Winterer, der als Organisator, Handwerker und Not Helfer unentbehrliche Thomas Randl, die Vorsitzende Angelika Tupy selbst sowie Hermann Unterstöger, der die Chronik redigiert hatte. Danach begab man sich in den Kongregationsaal, wo Martltreiter und Mandl der großen Krippenausstellung den kirchlichen Segen erteilten. Noch ist die Ausstellung geschlossen, doch öffnet sie bald, nämlich am Samstag, 23. November. Sie dauert bis Sonntag, 15. Dezember, und ist täglich von 11 bis 19 Uhr zugänglich.

Hermann Unterstöger

Anzeige

IHR SEHERLEBNIS.

Weindl
AUGENOPTIK

WWW.AUGENOPTIK-WEINDL.DE

Bahnhofstraße 10 · Altötting · Tel. 08671-12400
Ludwigstraße 72 · Neuötting · Tel. 08671-927276
Hauptstraße 38 · Trostberg · Tel. 08621-5084284

 Augenoptik Weindl

RODENSTOCK

BRILLE / Retro R7059C

BRILLE NACH MAB.

**INDIVIDUALISIERTE BRILLENGLÄSER DURCH
REVOLUTIONÄRE DNEye® AUGENVERMESSUNG.**

Schärfste Kontraste · Beste Nachtsicht · Größte Sehbereiche · Natürliche Seheindrücke
Der innovativste Sehtest aller Zeiten. Lassen Sie sich jetzt bei uns vermessen.





Postimpressionismus – Inspiration der Klassischen Moderne Abendseminar mit Kunsthistoriker Dr. Stefan Schmitt



Ein Seminar über die Epoche des Postimpressionismus veranstaltet die Volkshochschule am Dienstag, 10. Dezember 2019, von 19.00 bis 21.00 Uhr im vhs-Zentrum an der Burghauser Straße. Kunsthistoriker Dr. Stefan Schmitt referiert an diesem Abend vorrangig über Paris als Zentrum der Weltkunst, wo auch die großen Postimpressionisten wirkten.

Meister wie Seurat, Signac, Cézanne, Gauguin oder Van Gogh suchten aufbauend auf den Erkenntnissen des Impressionismus neue Wege zur Klassizität oder zum expressiven Ausdruck. Der Subjektivismus eines Van Gogh wies den Weg in den Expressionismus, während Cézanne das Vorbild der Kubisten werden sollte. Der Pointillismus (Divisionismus) von Seurat und Signac eröffnete neue Dimensionen der Farbe und der Symbolismus eines Gauguin sollte nicht weniger in die Zukunft weisen. Diese großen Meister der Avantgarde zählen heute zu den bedeutendsten Meistern der künstlerischen Moderne.

Zu dem Seminar nimmt die Volkshochschule unter Tel. 08671-12077 Anmeldungen entgegen.

Qigong

in Ruhe und Bewegung

Seminar mit Ulrike Ritter

Sa., 14.12.2019, 10.00 - 16.00 Uhr
Kardinal-Wartenberg-Str. 8, Altötting

Volkshochschule Alt-/Neuötting-Töging

vhs 08671 12077
www.vhs-altotting.de

Anzeige

SiiA - UNENDLICH EINZIGARTIG

UNSICHTBARES HIGHTECH
für sichtbar und spürbar optimale Seherlebnisse

Seheindrücke von höchster Brillanz

EXKLUSIV in Altötting bei:

OPTIK LANG

Berechnung mit bis zu 486.000 Wellenfronten

Dynamische Brackmulation
r-h
brillenglas.de

Deutsche Post
POSTKUPFEL
An Haushalte mit Tagespost

Tillyplatz 11 84503 Altötting 08671 - 5201



Gefüllte Gans mit Dörrzwetschgen und Nüssen

1	Gans
800 g	gem. Hackfleisch
100 g	Sultaninen oder Rosinen
150 g	geschälte Nüsse
250 g	Dörrzwetschgen
10 cl	Weinbrand
40 g	Butter
1/4 l	Wein
1/4 l	Weichsel, Sauerkirschen

Zubereitung:

Die Gans ausnehmen, Federkiele entfernen, innen und außen salzen und pfeffern. Rosinen in Weinbrand marinieren, gemeinsam mit den Nüssen und Zwetschgen zum Hackfleisch geben. Die Gans mit der Masse füllen und die Öffnung zunähen. Bei 200 °C im vorgeheizten Backrohr 25 Minuten pro Kilogramm Gesamtgewicht braten. Dann die Gans ruhen lassen und den Bratensatz mit Weißwein ablöschen. Sauerkirschen und etwas Saft dazugeben und die Soße 5 Minuten lang reduzieren lassen. Die Gans mit der Sauce nappieren und sofort servieren.

Gutschein: OPTIK LANG

Beim Kauf einer neuen
Gleitsichtbrille mit SiiA

erhalten Sie **100.- €** Neuheiten Bonus!



Nicht mit anderen Angeboten und Gutscheinen kombinierbar.
Keine Barauszahlung. Gutschein ist übertragbar!

Internationale Spitzensportler bei der Bavarian Open Gäste aus Italien, Slowakei, Tschechei und Österreich beim Kickboxen



Foto: Hier ein Teil der erfolgreichen Altöttinger Kickboxer bei der Bavarian Open, die bereits seit 2012 traditionell in der Kreisstadt stattfindet.

Altötting: Schirmherr MdB Stephan Mayer, Staatssekretär des Inneren und bundesweit für Sport zuständig, brachte es auf den Punkt: „Hier weht ein Hauch von Europa durch die Halle“. Begeistert und beeindruckt gleichermaßen stellte er den hohen Anteil von Kindern und Jugendlichen aus fünf Nationen in den Focus und sprach von einem hohen völkerverbindenden Beitrag, den der Kickboxsport vermittelt. Als er dann, sehr sympathisch und volksnah, spontan das von Ausrichter Gerhard Johannes Walter überreichte Altöttinger Vereins-T-Shirt überstreifte, flogen ihm die Herzen der Sportler endgültig zu, was Walter mit den Worten „Stephan Mayer, er ist einer von uns Kickboxern“ treffend kommentierte.

Auch sportlich gesehen konnten die Kickboxer des Gastgebers durchaus überzeugen, wenngleich noch viel Luft nach oben vorhanden ist und die Zukunft sicher nicht leichter wird. Auch ohne Aushängeschild Eugen ILL, der sich auf einem Bundeskader-Lehrgang in Erfurt befand und einigen erkrankten TVA-Kämpfern erreichten die Wallfahrtsstädter beim Medaillenranking unter 46 teilnehmenden Vereinen einen respektablen neunten Platz. Generell zeigten alle angetretenen TVA-Kämpfer großen Siegeswillen und gute Leistungen, auch wenn es noch nicht für alle zum Sprung auf das Treppchen reichte. Geplatzt scheint jetzt der Knoten bei

Leon Scholz der im Finale der LK-Newcomer Jugend A bis 63 kg überraschend den Favoriten Carcano Tommaso vom Dynamite Team Italien mit 3:0 niederkämpfen konnte. Gleiches gilt für Mohammad Amiri, der bei der Jugend A bis 63 kg Lukas Neumann (Arena Neustadt) mit 3:0 besiegte. Letzter im Bunde der Erstplatzierten war Johannes Leitl, der bei den Herren Newcomer bis 67 kg äußerst erfolgreich war. Er besiegte den Münchner Timo Paul mit 2:0 Treffern und gab dann auch dem Deggendorfer Christian Neamt, der vom Bundestrainer trainiert wird im Finale mit 3:0 das Nachsehen.

Hier die Platzierungen der TVA-Kämpfer:

Amiri Mohammad 1. Platz
Jugend A Leichtkontakt Newcomer -63 kg

Leitl Johannes 1. Platz
Männer Leichtkontakt Newcomer -63 kg

Scholz Leon 1. Platz
Junioren Leichtkontakt Newcomer -63 kg

Bromand Abbas 2. Platz
Männer K1 -81 kg

Kononenko Erik 2. Platz
Jugend B Leichtkontakt Newcomer -52 kg

Szuecs Armand 2. Platz
Männer Vollkontakt Newcomer -71 kg

Miller Christian 3. Platz
Jugend B Leichtkontakt -52 kg

Nerlich Kathrin 3. Platz
Damen Leichtkontakt Newcomer -65 kg

Stadler Nikita 3. Platz
Jugend B Leichtkontakt Newcomer -47 kg

Versic Patrik 3. Platz
Männer Leichtkontakt Newcomer -81 kg

Dressler Roland 4. Platz
Männer Leichtkontakt Newcomer -81 kg

Werner Rene 4. Platz
Jugend B Leichtkontakt -52 kg

Anzeige

Schenken Sie Lebensfreude!
Gutscheine erhältlich

Elisabeth „Eliza“ Possler

Spirituelle Lebensberatung

Reikimeisterin, zertifizierte Expertin für Kartenlegen & Pendeln

Reiki
Reiki Energie wirkt gesundheitsfördernd auf der seelischen, emotionalen und körperlichen Ebene. Es löst psychische Blockaden und fördert gezielt die Selbstheilungskräfte

Kartenlegen & Pendeln
Mit Hilfe der Karten und des Pendels zeige ich Ihnen neue Wege auf, ob beruflich, in der Liebe oder in Angelegenheiten von Partnerschaft und Familie

Kartenlegen-Seminare
In speziell auf Ihre Bedürfnisse zugeschnittenen Seminaren, erlernen Sie das Kartenlegen mit Lenormand-Karten - in Einzelsitzungen oder als Gruppe



Rosenstraße 9 - 84513 Töging - 08631/163071 - eliza@kartenpendeln.de
www.kartenpendeln.de - www.facebook.com/elizalebensberatung

Kampfkatzekurs wieder ein voller Erfolg



Foto: „Wie ein Sack voller Flöhe“ halten 32 Kinder zwischen 4 und 6 Jahren das Jugendteam um Initiator Gerhard Johannes Walter voll auf Trab. Für die vier Übungsleiter des TVA (Corinna, Gerhard, Marcia und Michael) gibt es alle Hände voll zu tun, aber das was an Vertrauen, Bewegungsfreude und Neugierde von den Kindern zurückkommt, entschädigt den hohen betriebenen Aufwand voll und ganz.

Eugen ILL gewinnt die Scandinavian Open



Planmäßig verlief der letzte Test vor der Weltmeisterschaft im Vollkontakt, die Ende November in Antalya (Türkei) stattfindet. Eugen ILL landete in Oslo zwei deutliche Siege, zeigte sich konditionell unangreifbar und mit brillanter Technik. Die gute Form des Altöttingers bekam zunächst Thommy Mac Pherson hautnah zu spüren. Der Norweger versuchte zwar zwischendurch das Gefecht zu dominieren, hatte aber nie eine echte Chance auf eine Siegoption. ILL führte Regie im Ring, punktete aus allen Lagen und gewann alle drei Runden deutlich nach Punkten. Mit John Dalton, dem amtierenden Weltmeister wartete ein exzellenter Fußtechniker im Finale, der seinen Vorkampf gegen den harten Norweger Milton Barrios durch K.O per Drehkick zum Kopf gewonnen hatte. Zunächst zeigten sich die Punktrichter sehr fixiert auf den Weltchampion, aber als Eugen ILL ständig den Druck erhöhte und mehrere schwere Treffer setzte, wendete sich das Blatt und der TVA-Sportsoldat entführte, komfortabel in Front liegend, den Worldcup-Titel nach Altötting.

Anzeige





Mobil sein ist einfach.

Komm in Fahrt!
Mit dem Führerscheinsparen der Sparkasse Altötting-Mühldorf

1,25 %
p. a. Sonderzins*

*Der Führerschein macht mobil und unabhängig. Mit einer monatl. Sparrate von mind. 15 € von deinem Giro X-Tension Plus und einer Guthabenverzinsung von derz. 1,25% p. a. erreichst du dein Sparziel „Führerschein“ ohne Umwege. Unser Angebot gilt bis zu einem Guthaben von max. 2.000 € bzw. bis zu deinem 18. Geburtstag.

 **Sparkasse Altötting-Mühldorf**

MEHR MENSCH. MEHR LEISTUNG. MEHR WERT.

www.spkam.de



Foto: Sportsoldat Eugen ILL dominierte die Scandinavian Open in Oslo deutlich. Jetzt heißt es die Form zu konservieren, technisch noch etwas aufzurüsten und vor allem verletzungsfrei und gesund zu bleiben. Wenn alles klappt und das Glück hold ist, könnte der Altöttinger in Antalya durchaus den WM Titel nach Deutschland entführen.

Gerhard Johannes Walter
Kampfsportabteilung TVA

Anzeige

BRAUCHEN SIE EINEN SPUR-WECHSEL?




**KRAFTFAHRER/
BERUFSKRAFTFAHRER
FÜR TAGESTOUREN**

(M/W/D)

AUF MINIJOB-BASIS

ggeiselberger

Interessiert? Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Gebr. Geiselberger GmbH
Martin-Moser-Str. 23, 84503 Altötting
geschaeftsfuehrung@geiselberger.de

WEITERE INFORMATIONEN ZUM ANFORDERUNGSPROFIL
FINDEN SIE UNTER WWW.GEISELBERGER.DE/JOB.

Anzeige

TrauerHilfe DENK TrauerVorsorge
Bestattungsberatung seit 1844



**„Vielen Dank,
dass Sie mir in dieser
schweren Zeit geholfen haben.“**

Ein Trauerfall stellt Hinterbliebene vor schwere Aufgaben.
Wir gehen gern gemeinsam mit Ihnen die ersten Schritte
in dieser schwersten Zeit.

Wir helfen Ihnen weiter.

08671 - 98 87 0
www.trauerhilfe-denk.de

175 JAHRE

BESTATTER
VOM HANDWERK GEPRÜFT



Nachbarschaftshilfe Altötting



Dein Nachbar – Dein Nächster

Die Nachbarschaftshilfe Altötting unter Trägerschaft der Caritas im Pfarrverband bietet von Arztbesuch bis Zuhören vielfältige Hilfsangebote an. Aber nicht nur alte Menschen, sondern auch Alleinerziehende oder andere Hilfsbedürftige sollen sich im Stadtgebiet angesprochen fühlen und können Ansprache, Unterstützung, Hilfe und Entlastung im Alter, im Alleinsein, in der Krankheit, in einer Notlage...erfahren. Menschen, unabhängig von Alter, Geschlecht oder Konfession die sich hier ehrenamtlich mit ihren Fähigkeiten und Talenten einbringen möchten oder Menschen die Hilfe im Rahmen der Nachbarschaftshilfe benötigen bekommen weitere Informationen im Pfarrbüro unter der **Telefonnummer 08671/6262.**



Wintercheck fürs Auto!

Eiskratzer – dazu gehörige warme Handschuhe nicht vergessen!

Enteiser – am besten immer eingesteckt oder in der Handtasche haben, im Auto oder im Kofferraum eingeschlossen macht er keinen Sinn!

Ladekabel – bei sehr kalten Temperaturen und stehendem Motor kann sich die Batterie schnell entleeren!

Abschleppseil – gehört ohnehin zur Grundausstattung!

Decke – bei abgestelltem Motor (z. B. im Stau) kühlt das Auto schnell ab!

Schneeketten – auf einigen Strecken sind sie sogar Pflicht!

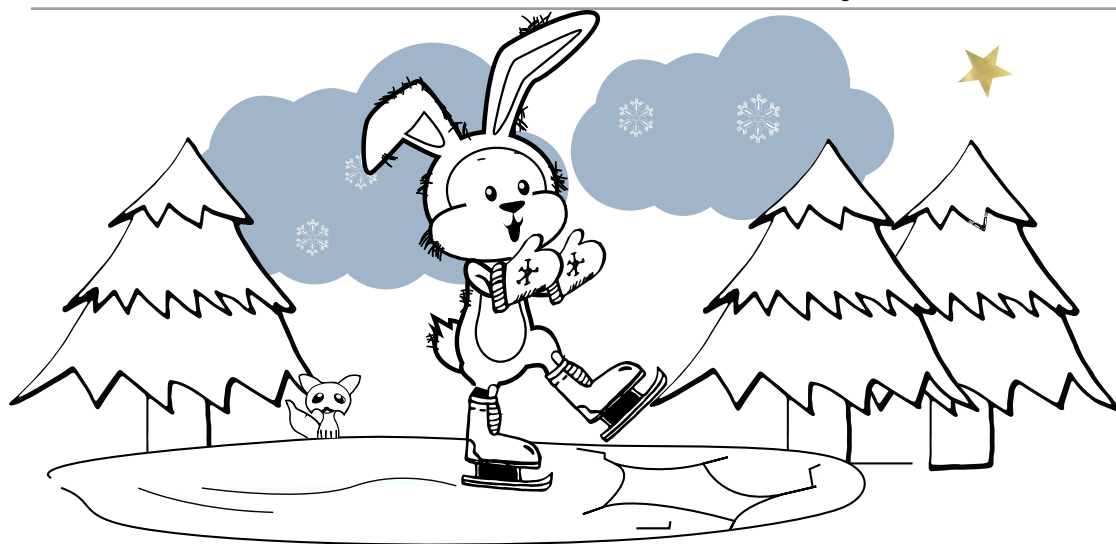
Schaufel – ist ein Auto vollständig eingeschneit, hilft nur noch Ausgraben!

Taschenlampe – wofür auch immer: ein Utensil mit großem Einsatzbereich!

Warnweste – die Warnweste ist im Pannenfall wichtig und Pflicht, um vom übrigen Verkehr rechtzeitig erkannt zu werden!

Handfeger – um das Fahrzeug vom Schnee zu befreien!

Scheibenwischwasser – die frostsichere Wintersorte ist unverzichtbar!



Anzeige

Die Nachfolger
DEKO BETZ
Deko Party & Carneval

hochwertige
& moderne
Deko



Wir wünschen allen unseren lieben Kunden ein
FROHES WEIHNACHTSFEST
und danken Ihnen für die Treue in diesem Jahr!
Gerne sind wir, die "Nachfolger" auch
2020 wieder für Sie da!

Bahnhofstr. 30 · 84503 Altötting · Tel. 08671-12280 · www.deko-betz.de

Eiszeit

Benny, der kleine Hase und Fred, ein kleiner Junge, sind die allerbesten Freunde. Sie spielen zusammen, lachen viel, machen Ausflüge und erleben miteinander die tollsten Abenteuer. Vieles verbindet die beiden – sie lieben den kalten Winter! Fred ist auf dem Weg zu Benny und hört aus naher Ferne: „Die brauche ich nicht, die will ich nicht, die brauche ich nicht, die will...“ „Hallo Benny! Was hast du denn?“ „Ach Fred, wozu habe ich Schlittschuhe, wenn mein Teich nicht zufrieren will?“, erwidert Benny traurig. „Lass mich überlegen! Ha, ich habe eine Idee! Wir gießen einfach Wasser auf eine Fläche. In der Nacht ist es so kalt, du wirst sehen, morgen haben wir eine riesengroße Eisfläche.“ „Und du glaubst, das funktioniert?“, fragt Benny mit großen Augen. „Jap.“, antwortet Fred stolz über seine Idee und klopfte dem kleinen Hasen auf die Schulter. Gesagt, getan. Am nächsten Tag war es wahrhaftig eine riesige Eisfläche, so groß wie ein Fußballfeld. Mit einer Blitzgeschwindigkeit jagt Benny über das Eis. Hin und her, doch auf einmal ist er verschwunden. „Benny, wo bist du?“, ruft Fred aufgeregt. „Hilfe, Hilfe! Hier! Schnell, sonst werde ich aufgefressen!“, hört Fred Bennys ängstliche Stimme. Fred folgt eilig den Hilferufen, bis er vor dem Loch eines Fuchsbaues steht. „Warte Benny, ich ziehe dich raus!“ Mit großer Kraft gelingt es Fred, Benny aus dem Loch zu befreien. Benny umarmt hastig seinen besten Freund: „Danke lieber Fred! Du hast mich gerettet!“ Da fängt Fred auf einmal furchbar zu lachen an. „Warum lachst du so?“, will Benny wissen. „Benny, du siehst aus, als hättest du gerade einen Waschgang mit Turboschleuder hinter dir. Dein Fell ist ganz struppelig.“ Benny betrachtet sein Spiegelbild in der Eisfläche und fängt vor Lachen an zu prusten. So lachen die beiden und genießen den schönen Wintertag an der frischen Luft. Und die Moral von der Geschichte: Sei vorsichtig, denn eine dünne Eisschicht trägt dich nicht.



Eröffnung der 12. St.-Martins-Aktion (v. l.): Thomas „More“ Meier (Initiator der Aktion/JRK), Bernhard Mittermaier (Leiter der JRK-Jugendarbeit), Andrea Wiesmayer (Servicestelle Ehrenamt/JRK), Garchings Bürgermeister Christian Mende, Markus Putz (Vorstandsvorsitzender der Sparkasse Altötting-Mühldorf), Burgkirchens Bürgermeister Johann Krichenbauer, der BRK-Kreisvorsitzende Herbert Hofauer, BRK-Direktor Josef Jung, Neuöttings Bürgermeister Peter Haugeneder, Christian Braun (Marktbereichsleiter Sparkasse Altötting-Mühldorf) und der AWO-Kreisvorsitzende Helmut Häring.

12. JRK-St.-Martins-Aktion: Geschenke für Bedürftige



**Bayerisches
Rotes
Kreuz**

Jugendrotkreuz, AWO- und BRK-Kreisvorsitzender sowie Sponsoren freuen sich über eine erfolgreiche 12. St.-Martins-Aktion.

Seit nunmehr 12 Jahren setzt das Jugendrotkreuz im Landkreis Altötting mit seiner Aktion am Martinstag ein deutliches Zeichen für Hilfeleistung und Solidarität in unserer Heimat. Rund 400 Päckchen mit Dingen des täglichen Bedarfs und 100 Kinderpäckchen wurden von den rund 90 ehrenamtlichen Jugendrotkreuzlern an zwei Abenden gepackt. Die Aktion findet in den fünf die BRK und der AWO gemeinsam betriebenen Wohlfahrtsläden in Altötting, Burgkirchen, Garching, Neuötting und Töging statt. Zum Start der Verteilaktion in den Räumen des Altöttinger Wohlfahrtsladens in der BRK-Sozialwerkstatt waren am 11.11.2019 neben dem BRK-Kreisvorsitzendem Ersten Bürgermeister Herbert Hofauer, Burgkirchens Bürgermeister Johann Krichenbauer, Garchings Bürgermeister Christian Mende, Neuöttings Bürgermeister Peter Haugeneder sowie der Kreisvorsitzende der AWO Helmut Häring und BRK-Direktor Josef Jung gekommen.

Der BRK-Kreisvorsitzende Herbert Hofauer dankte den Sponsoren für ihre Spenden und den JRKlern, die in rund 200 Stunden die Tüten und Päckchen vorbereitet und gepackt hatten. Insgesamt waren dieses Jahr 4.185 Euro an Bar- und Warenspenden zusammengekommen. Hofauer verwies darauf, dass es trotz der hohen Wirtschaftskraft in der Region nach wie vor Armut gebe, was man auch an dem großen Zulauf bei den fünf Wohlfahrtsläden ablesen könne. Auch bedankte er sich bei den anwesenden Bürgermeistern für ihr langjähriges Engagement für die Wohlfahrtsläden.

Der Leiter der Jugendarbeit im JRK, Bernhard Mittermaier, verwies darauf, dass durch diese Aktion das Thema Armut in den Gruppenstunden des JRK den Kindern nähergebracht werde. Außerdem hätten die Kinder und deren Eltern Waren im Wert von 490 Euro gespendet.

Die gesamte Aktion wäre ohne die zahlreichen Spenden nicht möglich gewesen. Die größten Einzelspenden kamen vom Rotary Club Altötting-Burghausen und der Sparkasse Altötting-Mühldorf. Gespendet haben auch die AlzChem Trostberg, Dyneon Werk Gendorf, Vinnolit, der Mütterverein Niedergottsau, die Inntal-Apotheke sowie Einzelspender. Von den Hauptspendern waren von der Sparkasse Altötting-Mühldorf der Vorstandsvorsitzende Markus Putz und Marktbereichsleiter Christian Braun beim Start der Aktion mit dabei.

Die Jutesäckchen für die Erwachsenen enthalten vor allem Dinge des täglichen Bedarfs wie etwa Drogerieartikel und als weihnachtlichen Gruß Lebkuchen, die Pakete für Kinder daneben auch Süßigkeiten, Malstifte und Co. Außerdem gibt es für jedes Kind noch einen Adventskalender.

HERAUSGEBER**g geiselberger**

Gebr. Geiselberger GmbH
Martin-Moser-Straße 23
84503 Altötting
Tel. 08671 5065-0
Fax 08671 5065-68

Bildarchiv:

Shutterstock.com

Redaktion & Anzeigen

Sonja Thoma
Rudolf-Diesel-Str. 5
84556 Kastl
Tel. 08671 880173

- E-Mail: design-und-mehr@t-online.de
(Bitte nicht telefonisch durchgeben!)
- V. i. S. d. P.: Sonja Thoma
Redaktions- und
Anzeigenannahmeschluss
für die nächste Ausgabe ist:
am **19. Dezember 2019**

Nutzen auch Sie unseren
kostenlosen, privaten
Kleinanzeigenmarkt.

Schicken Sie einfach Ihre
Anzeige per E-Mail an:

- Stadtblatt Altötting
Redaktion:
Sonja Thoma
Rudolf-Diesel-Straße 5
84556 Kastl
- E-Mail:
design-und-mehr@t-online.de
(Bitte nicht telefonisch durchgeben!)

Die Veröffentlichung der
Kleinanzeigen beschränkt sich
auf eine Seite. Nachrückend
werden die eingehenden Anzei-
gen abgedruckt. Für eingeschli-
chene Druckfehler übernimmt
der Herausgeber keine Haftung.
Gesponsert wird dieser
kostenlose, private Kleinanzei-
genmarkt von Ihrer Druckerei
in Altötting.

Die nächste Ausgabe
erscheint am
10. Januar 2020

Es gibt zwei Einkaufsgutscheine im Wert
von je 50 Euro zu gewinnen!
Gesponsert von KGH-Mode aus Altötting.



KOSTENLOSER PRIVATER KLEINANZEIGENMARKT

Verkaufe Damenwinterjacke,
Farbe Rot, Gr. 38, Marke MEXX,
Preis 20,- Euro. Sehr gut erhalten.
Tel. 08671-4659

**Verschiedene LEGO-Teile und
LEGO-Bausätze zu verkaufen.**
Tel. 0171-1423890

**Verkaufe alte Zither mit Orig.
Koffer für Liebhaber oder Samm-
ler,** ca. 100 Jahre alt, Preis VB,
Tel. 08671-8301

**Verkaufe Babybettchen mit rosa
Himmel,** Stubenwagen, mit Matrat-
ze, Leintüchern und zwei Boxen,
VP 65,- Euro, Tel. 08671-8301

Verkaufe Bierbrau-Set für Anfän-
ger, nur einmal gebraucht! Absolut
neuwertig, Neupreis 250,- Euro, VP
150,- Euro, Tel. 08635-708877

Sie suchen das BESONDERE BETT!
**Verkaufe wunderschönes, hoch-
wertiges, marmoriertes, nostalgi-
sches Metallbett von Heine,** mit
Lattenrost, Breite 180 cm / Länge
200 cm, NP 900,- Euro. VP 300,-
Euro. Bei Bedarf auch 2 absolut
neuwertige Matratzen vorhanden,
da nur als Gästebett genutzt. Eine

Besichtigung lohnt sich!
Tel. 08671-880173

**Ersatzteile (Motor, Getriebe,
Türen, Sitzelemente, Kleinteile)
für VW Golf II GL** preisgünstig
abzugeben. Tel. 0151-70050745

**Suche Gleichgesinnte zum Gitarre
spielen.** Wer hat Zeit und Lust mit
mir Gitarre zu spielen? Klassische
Stücke oder auch Popmusik. Spiele
mittelmäßig. Tel. 0175 7554119.

**Verkaufe zwei moderne
Schwingstühle mit Chromfüßen,**
Kunstleder, Farbe taupe, absolut
neuwertig, NP 79,- Euro,
VP 30,- Euro, Tel. 08635-708877

**Verkaufen sehr gut erhaltenes
Babybett** der Marke Wellemö-
bel, Modell Lumio. Gekauft 2017,
von einem Kind benutzt. Kiefer-
massiv, weiß gewachst. 4-fach
höhenverstellbar, B/H/T in cm ca.
149/82.2/78.4. 2 Schlupfsprossen
können entnommen werden. Preis:
150,- Euro, Tel. 08671-508204

Zwei Unikate von Alto Hien „amo il
colore blu“ von 1993, 54 x 42 cm,
inkl. Rahmen **zu verkaufen.** Preis
VB. Tel. 0157 377 58847

IM STADTBLATT IST DAS GESUCHTE LÖSUNGSWORT VERSTECKT.

Wenn Sie diese Ausgabe sorgfältig durchblättern, entdecken
Sie in den Rubriken fett gedruckte, hervorgehobene Buchstaben.
Diese ergeben in der richtigen Reihenfolge das Lösungswort!

Lösungswort: _ _ _ _ _

Bitte senden Sie bis spätestens 27. Dezember 2019, das Lösungswort an die Redaktion:

Sonja Thoma, Rudolf-Diesel-Straße 5, 84556 Kastl!

Wir wünschen viel Glück!

Absender:

Telefon:

UND SO KÖNNEN SIE GEWINNEN:



Der Gewinner des Gut-
scheines wird bei einer
nichtöffentlichen Ziehung
in der nächsten Ausgabe
bekannt gegeben.

BRANDHUBER
 Kommunikationstechnik

EINFACH MAL ZUHAUSE BLEIBEN...

...KINOFEELING FÜR IHRE LIEBLINGSFILME AN KALTEN WINTERTAGEN.

BRANDHUBER

Elektro GmbH



Simbacher Straße 11 . 84524 Neuötting . Tel. +49(0)8671 20330 . Fax +49(0)8671 72267 . info@euronics-brandhuber.de
info@elektrobrandhuber.de . www.elektrobrandhuber.de

Verkaufe Siebdruck von Hans Prähofer mit Ansicht Kapellplatz/ Gnadenkapelle Altötting – nummeriert und handsigniert mit wertvoller Rahmung. Preis VB. Tel. 0176 2051 2551

Loewe Videorecorder – View Vision Hifi VV 5106 H – zu verkaufen. Das Gerät ist in einem einwandfreien Zustand. Mit Fernbedienungen und Bedienungsanleitung. Preis: 40,- Euro, Tel. 0157 377 58847

Philips/Nordmende automatischer Stereo Plattenwechsler mit Radio und 2 Lautsprechern aus den 80-er Jahren. Funktioniert einwandfrei. Wegen Umzug zu verkaufen. Preis 60,- Euro, Tel. 0176 2051 2551

Frührentner übernimmt Arbeiten für Innen und Außen (Malern, Renovierungen, Hausmeister, Garten, Entsorgungen mit Anhänger) im Raum AÖ, Tel. 0152-52651587

Verkaufe Kinderschreibtisch 80 x 50 cm, höhen- und neigungsverstellbar. Arbeitsfläche weiß mit Metalluntergestell, 25,- Euro **Kinderschreibtischstuhl mit Rollen**, höhenverstellbar, Farbe türkis, 20,- Euro, Tel. 08671-927475

Verkaufe Heelys Force Rollenschuhe schwarz Gr. 36,5, 12,- Euro; **Sneaker Puma Escaper Mesh** Gr. 36, Farbe blau, VP 10,- Euro; **Sneaker Adidas Fortagym** Gr. 37 1/3, Farbe blau, VP 10,- Euro; Tel. 08671-927475

Verkaufe Ravensburger Tip Toi Starter-Set mit Stift, Buch und

großer Weltkarte, 20,- Euro; Tel. 08671-927475

Ich suche eine Stelle als Haushaltshilfe im Privathaushalt. Ort: Altötting, Tel. 0178-1281533

Schul-Webrahmen Holz groß NEU 40 x 31 x 3,5cm Fa. Noris 15,- Euro, **Reisekoffer** American Flyer leicht, mit Rollen, grün 70 x 52 x 23cm 20,- Euro, 5x **Kniestrümpfe** (incl. 1x Ski) warm mit Noppen Gr. 31-34 für 4,- Euro, **langer Parka** H&M grün 170 S Fellkapuze 45,-VB Euro, **Ski Jacke** WIE NEU + **Hose** O'Neill 164 NEU blau-schwarz 85,- Euro VB, **Skihelm Alpina** Damen 51-55 cm gebraucht 15,- Euro, **Pepperts Winterstiefel** Gr. 36 blau-silber WIE NEU 15,- Euro NÖ: Tel. 08671-2754

Verkaufe großes Konvolut Werkzeug, Sanitär, Elektro (Stahlwille, Hoffmann Group, Hilti, Bosch) z. B. Kreissäge, Rutscherl, Rohrab-schneider, Heizungsventile, Misch-batterieeinsätze, Fahrradzubehör, Regale, Leitern, Heckenscheren..., Tel. 0174-7876877

Wanduhr mit Email-Zifferblatt, Pendel, Gewicht und Kettenzugwerk in Messing. Sehr schönes dekoratives Sammlerstück der Firma Domicil, verpackt in original Herstellerpackung. Die Uhr ist neuwertig, voll intakt und sucht wegen Umzug einen neuen Platz bei einem Liebhaber. Preis 350,- Euro, Tel. 0157-377 58847

Verkaufe gut erhaltene 2 Paar Alpin-Ski, Marke ATOMIC, Länge

170 bzw. 160, mit Skistöcken und ein Paar Skischuhe Marke SALOMON, Größe 45, Preis á 20,- Euro, Tel. 08671-4661

Biete diverse Mädchen-/Damenklamotten in den Kleidergrößen:

XS, S, 34/36/38. Kleidung kaum/ wenig getragen, guter bis sehr guter Zustand. Kleidung günstig abzugeben (Preis je Kleidungsstück zwischen 2,- Euro und max. 5,- Euro). Tel. 0151-55824651.

FALCO DAS MUSICAL www.falcomusical.com 13.2.20 ALTÖTTING // Forum	That's Life DAS SINATRA-MUSICAL www.sinatra-musical.com 12.4.20 ALTÖTTING // Forum
Conni Das Schul-Musical! OSTERN 13.4.20 ALTÖTTING // Forum	RAINHARD FENDRICH STARKREGEN LIVE 2020 www.fendrich.at 30.8.20 ALTÖTTING // Kapellplatz

TICKETS & INFOS // 01806-57 00 55' // WWW.COFO.DE

Passauer Neue Presse
mit ihren Lokalausgaben

aktiv
Das Regionalmagazin

cofo
ENTERTAINMENT

HOFMETZGEREI
STIRNER
www.hofmetzgerei-stirner.de

Neu bei uns:



**Weniger Verpackungsmüll
durch clevere, vakuumierbare
Mehrwegboxen**

Wir bemühen uns um Tier- und Umweltschutz nicht nur bei unseren Schlachtieren, sondern gehen einen weiteren Schritt und versuchen Verpackungsmüll weitmöglichst zu vermeiden. Darum führen wir noch heuer die speziell für Metzgereien entwickelte ecoBOX ein.

Wir verpacken auf Wunsch direkt in die Boxen. Diese sind vakuumierbar und tauglich für Spülmaschine, Mikrowelle und Gefriertruhe – echte Allrounder für alle Arten von Lebensmitteln.

Die ecoBOX gibt es in vielen verschiedenen Größen und Preisen von ca. 12,- bis 30,- EUR.

Nähere Informationen bekommen Sie direkt in unseren Filialen.

Lassen Sie sich überraschen, wir sind von Funktion und Qualität der ecoBOX überzeugt!



Schmankerl für die Festtage

- Wildbret aus heimischen Wäldern
- Wildspezialitäten aus der Wurstküche
- Geflügel aus artgerechter Haltung
- Feines Kalbfleisch
- Feinkostsalate und -pasteten
- Präsentkörbe und -schachteln

Weihnachts- Angebote

gültig vom 20.12. – 24.12.2019

Qualivo-Rouladen

aus Ober- und Unterschale

100g

1,79

Schweinelende

zum Kurzbraten

100g

1,29

Kalbs-Lendchen

sehr zart

100g

2,99

Entenkeulen

vom Lugeder aus Geratskirchen

100g

0,95

Farmerschinken

leicht geräuchert

100g

1,69

Debreziner

sehr würzig

100g

0,89

Bauerngeräuchertes

nach traditioneller Rezeptur

100g

1,59

Kochsalami

frisch aus dem Buchenrauch

100g

1,19

Geben Sie Ihre Weihnachtsbestellung bitte bis zum 14.12. ab!
Sie können Ihre Feiertagsleckereien dann ab dem 23.12. abholen.

Alle Preise in EUR/100g. Irrtümer, Druckfehler und Preisänderungen vorbehalten.
Alle Angebote solange Vorrat reicht.



Besuchen Sie uns auf dem
Altöttinger Christkindlmarkt.
vom 23.11. bis 15.12.19



Hofmetzgerei Stirner · Metzgermeister Florian Stirner
Bahnhofstraße 4 · 84503 Altötting · Tel. 08671 - 92 89 439
Ludwigstraße 78 · 84524 Neuötting · Tel. 08671 - 95 71 120
www.hofmetzgerei-stirner.de